



DIARIO DEL MUNDIAL

España, a un paso de la gloria en una histórica final contra Holanda



Alemania gana la 'final de consolación' (2-3) en un vibrante partido ante Uruguay

El Buzón Semanal
PÁGINAS CENTRALES



ECONOMÍA

La crisis provoca el cierre del 8% de las empresas segovianas de transporte

► Los transportistas y profesionales del taxi, que han reducido su actividad cerca de un 37% en los dos últimos años, celebraron ayer la festividad de San Cristóbal

SEGOVIA6 Y7

A la luz de las velas



FOTO: KAMARERO

► Miles de personas abarrotaron anoche la villa medieval de Pedraza, que completó el aforo de su Plaza Mayor en un concierto dedicado a la música de los Strauss

SEGOVIA21

Y ADEMÁS...

Segovia necesita un Palacio de Congresos

448 días sin desdoblarse y sin cerrar la variante de la capital



MEDIO AMBIENTE

La propiedad de Lobones denuncia el 'acoso' de la administración

Los propietarios de la finca Lobones han pedido amparo al Defensor del Pueblo ante una "campana de acoso y presión orquestada" por las administraciones para forzar la cesión de unos terrenos de la finca. SEGOVIA12-13

EJERCITO

La Base Mixta culmina los actos del 'Día de la Unidad'

El PCMASA realizó un balance de la actividad del centro fabril militar a lo largo del pasado año. SEGOVIA8

FOLCLORE

La Esteva ofreció un multitudinario y colorista pasacalles por el centro histórico. SEGOVIA9

TURISMO

Segovia expone a profesionales turísticos de Japón su oferta en este sector SEGOVIA11

HOY GRATIS
con tu periódico



venta
Magullo
Restaurante • Hostal
Bodas y Banquetes 2010
Nuevos salones hasta 400 invitados

Y SI TODAVIA NO TIENES EL TRAJE DE NOVIA
LLÁMANOS: 921 43 50 11

2º festival internacional
de magia

GALA ANTHONY BLAKE
VIERNES 23 - 23:00 H.
"EL MEJOR MENTALISTA
DEL MUNDO"

GALA INTERNACIONAL
SÁBADO 24 - 23:00 H.
"LOS MEJORES MAGOS
DEL MUNDO"

TOPAS • ARNO
LUIS PIEDRAHITA
JEROME HELFENSTEIN • YUNKE

REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO
23, 24 Y 25 DE JULIO DE 2010



UN DÍA COMO HOY...

|EFEMÉRIDES|

1978.- Un camión cargado de pro-pileno se sale de la carretera, vuel-ca y se incendia cerca del camping Los Alfaques, en Tarragona: 215 muertos y 67 heridos graves.
1982.- Italia gana el Campeonato Mundial de Fútbol al vencer por 3-1 a la RFA, en partido jugado en el estadio Bernabéu de Madrid.
1991.- Un eclipse total del Sol, el cuarto y último del siglo, deja a os-curas a una parte del continente americano.
1992.- El Sínodo General de la Igle-sia Anglicana aprueba por mayoría simple que las mujeres puedan ejer-cer el sacerdocio.
1995.- 8.000 personas, la mayoría hombres, son asesinadas en Sre-brenica, una localidad bosnia de mayoría musulmana, que cae en manos de las tropas serbo-bosnias al mando del general Mladic.
2000.- Una treintena de jefes de Estado acuerdan en Lomé la crea-ción de la Unión Africana, que su-cede a la Organización para la Uni-dad Africana (OUA).

|NACIMIENTOS|

1561.- Luis de Góngora y Argote, poeta español.
1775.- José María Blanco White, es-critor español.
1780.- Juan Gregorio de las Heras, militar argentino y héroe de la in-dependencia americana.
1916.- Yul Brynner, actor estadou-nidense.
1934.- Giorgio Armani, diseñador y modisto italiano.
1943.- Pedro Carrasco, boxeador español.
1958.- Hugo Sánchez, futbolista y entrenador mexicano.
1959.- Suzanne Vega, cantante nor-teamericana.
1961.- Montserrat Nebreda, políti-ca española.

|DEFUNCIONES|

1920.- Eugenia de Montijo, es-pañola y emperatriz francesa.
1931.- José Francos Rodríguez, pe-riodista y político español.
1937.- George Gershwin, composi-tor estadounidense.
1960.- Jesús Arámbarri, músico es-pañol.
1964.- Maurice Thorez, dirigente comunista francés.
1974.- Par Lagerkvist, escritor sue-co, Premio Nobel de 1951.
1976.- León de Greiff, poeta colom-biano.
1989.- Laurence Olivier, actor britá-nico.
1998.- Julio Antonio Ortiz, pintor y escultor español.

|TRIBUNA| JOSE LUIS ROJO VÍRSEDA (1 *), JULIÁN CORDERO MARTÍN (2 *) Y GUILLERMO ROJO DE DIEGO (3 *)

Poner en valor el pinar, hoy: Posible y necesario. Entre todos, mejor

NUESTROS BOSQUES DE PI-
NASTER que llenaron de
riqueza y de trabajo a
nuestros pueblos carecen hoy
de valor, aunque todo el mun-do reconozca que cumplen una
función ecológica impagable.

Ponerlos en valor aprove-chando de forma integradora todas sus potencialidades nos parece, en estos momentos, una necesidad y un reto ilusio-nante. Pocas propuestas como ésta reúnen tal cúmulo de ca-racterísticas que se identifiquen con la filosofía del nuevo mo-del de desarrollo que se de-fiende desde cualquier organis-mo público. Porque poner en valor el pinar significa hacer de-sarrollo sostenible a partir de los propios recursos; significa luchar contra el cambio climá-tico, luchar contra los incendios de nuestros bosques, ahorrar energías no renovables, prote-ger medioambientalmente al territorio, generar riqueza, cre-ar empleo, (cientos de puestos de trabajo podrían crearse en unos años), fijar población en el mundo rural... Si, además, es-tos objetivos se logran median-te la formación, la investigación y la innovación, porque no hay otra manera más eficiente para lograrlo, entonces es difícil que haya una sola línea de ayudas de cualquier administración que no pueda ser solicitada pa-ra esta propuesta, aunque nun-ca debieran ser las subvencio-nes el argumento que la justifi-que y sí, su rentabilidad.

Sí, poner en valor el pinar: crear puestos de trabajo en nuestros pueblos; recibir com-pensaciones por la resinación de nuestros pinares; evitar im-portaciones de resina y de sus derivados e incrementar las ex-portaciones de sus transforma-dos; multiplicar los ingresos por su madera, por su riqueza mi-cológica; calentar edificios pú-blicos y privados con los resi-duos procedentes de su cuida-do; crear y potenciar industrias transformadoras de sus mate-rias primas; promocionar un tu-rismo vinculado a sus valores culturales, medioambienta-les..., es, hoy, un proyecto nece-sario y, posible como diría Félix

Pinillos, coordinador del libro La resina, herramienta de con-servación de nuestros pinares, publicado por el CESEFOR (El Centro de Investigaciones Fo-restales de la Junta). Hacerlo en-tre todos, aún más. Y más fácil. Nosotros diríamos que es la me-jor forma de lograrlo. Demasia-dos problemas y demasiado difíciles para que los individuos aislados, los partidos aislados, las instituciones cada una por su lado, puedan darles respues-ta. Es la hora del esfuerzo com-partido en busca del éxito colec-tivo.

Pocos bienes como el pinar se sintieron desde siempre co-mo un patrimonio común. Y, debe ser tarea de todos que re-cupere sus señas de identidad. Es verdad que los Ayuntamien-tos, la Diputación, los propie-tarios privados de pinares, los agricultores, los trabajadores del monte, los empresarios del sector y, de forma especial, la Junta, que tiene las competen-cias forestales, deberían ser los protagonistas, los principales gestores de esta propuesta; pe-ro al Estado y a la Unión Euro-pea, que tienen la obligación de promover iniciativas que favo-rezcan ese nuevo modelo de de-sarrollo, les compete apoyarlas e impulsarlas; y a la ciudadanía en general y a las instituciones financieras y educativas ubica-das en la provincia; y a los me-dios de comunicación, tam-bién... Por eso se les envía a to-dos este escrito.

Pero hacer realidad esa posi-bilidad - les decimos a los pro-pietarios de los pinares, a los ayuntamientos... - no se va a conseguir esperando sentados, demandando a los demás lo que debemos hacer entre todos. Hay que unirse y luchar juntos bus-cando la promoción de nues-tros recursos, los de nuestros pueblos, los de nuestra provin-cia... Porque a las administra-ciones públicas les será más fá-cil implicarse si se sienten em-pujados, estimulados por una Comunidad que cree en un pro-yecto.

Quienes suscribimos este es-crito queremos aportar un es-fuerzo más en esa misma direc-ción en la que otros muchos lle-van tiempo empujando para recuperar el valor de nuestros pinares: Junta de Castilla y León, SAL Rincón de la Vega, Cese-for, Ayuntamiento de Coca, Inia, "Unión Resinera" Resine-ras de Coca, Lastras, Zarzuela...

Nosotros proponemos la creación de una Comisión o Grupo de Trabajo Provincial, representativo de esa Comuni-dad y operativo, que elabore un Proyecto de Desarrollo Integral capaz de poner en valor nues-tros bosques (la puesta en ex-plotación generalizada de la re-sina sería un factor muy impor-tante, pero no el único). Un Proyecto de Desarrollo Integral que aglutine y coordine a nivel provincial las diferentes accio-nes que se están llevando a ca-bo de una manera aislada y que

concrete propuestas de qué es lo que se puede hacer, quiénes lo van a hacer, dónde, cuándo y cómo.

El principio de que con el esfuerzo de todos, a nivel indi-vidual y colectivo, se puede sa-lir mejor de la difícil situación económica en la que nos en-contramos a nivel local, provin-cial, regional y estatal nos pare-ce una obviedad. Y, otra, que los recursos físicos y humanos que tenemos en nuestro entorno son los que más fácilmente po-demos poner en valor.

Si el proyecto falla, si somos incapaces de lograr poner en valor nuestros bosques, no cul-pemos sólo a las administracio-nes, sentimos que una parte de culpa es también nuestra.

El marco territorial que se plantea, en principio, es el pro-vincial. Por dos razones: porque siempre será más fácil la gestión y la coordinación del Proyecto desde un ámbito territorial más reducido y porque los pinares de nuestra provincia son, con diferencia, los más productivos en resinas de la Comunidad y del Estado, lo que hará más fá-cil garantizar su rentabilidad.

(1 *) Maestro. Licenciado en Ge-ografía. Tesis sobre "Desarrollo Local en el Nordeste de Segovia".

(2 *) Maestro. Autor de "Estudio Socioeconómico de Cantalejo". Trabajo didáctico de conserva-ción y aprovechamiento del en-torno.

(3 *) Geólogo. Premio "Jóvenes Em-prendedores Segovianos" 2001. Master MBA en Insead.

Los tres llevamos trabajando des-de hace bastantes años en la bús-queda de alternativas que permi-tan poner en valor nuestros bos-ques. "El CEDIP" (El Centro de Desarrollo Integral del Pinar); "La puesta en valor de nuestras riquezas micológicas"; "Poner en valor nuestros pinares, la mejor mane-ra de evitar que se quemen" y "Propuestas para poner en valor nuestros pinares" recogen algu-nas de esas reflexiones.

|ENCUESTA DEL DÍA|

EL ADELANTADO.com

¿Cree que las 200 nuevas plazas de aparca-miento de Segovia-Guiomar serán suficientes?



* Esta encuesta no es científica, los resultados se obtienen con las respuestas voluntarias de los lectores que desean expresar su opinión a través de nuestra página web.

Ciudadano @delantado

|PARTICIPA| Expresa tu punto de vista en los temas de actualidad: busca las informaciones con el distintivo @ y di lo que piensas desde la web de EL ADELANTADO. También encontrarás encuestas semanales sobre temas de actualidad: no lo dudes y contesta.

|CIUDADANO| Cuéntanos lo que sucede en tu barrio o localidad. Manda tus noticias, reportajes o fotografías, señalando tu nombre completo, dirección y número de teléfono, a través de la sección Ciudadano Adelantado de la página web o en la dirección de correo electrónico: ciudadano@eladelantado.com

|FOTO DENUNCIA| Accede a la sección de Foto Denuncia en la edición digital y envía fotografías sobre alguna situación curiosa o denunciante.

|BLOGGEE| Visita las secciones de blogs: Una Col, Segovia desde Fuera y Deportes, y participa en ellos.

► www.eladelantado.com

[SEGOVIA, DESDE FUERA]

Radiografía del Mundial

DANIEL HUERTAS

Desde Noruega



AVECES CUANDO TE PONEN UNA ESCAYOLA, al quitártela te hacen una radiografía para ver si los huesos han quedado bien. Después de la escayola española, aquí va mi radiografía del Mundial.

España-Suiza: Invitamos a casa a compañeros de trabajo de mi mujer, holandeses, portugueses e incluso un suizo. Como buen español quería demostrarles que en España no sólo sabemos jugar bien al fútbol, sino también que nuestra comida es muy buena. Preparé unas tortillitas de patata, gambas a la plancha y tapitas variadas. Nos metieron el gol cuando acababa de poner todos los manjares en la mesa. Entre la mala leche y el shock se me quitó el apetito aunque mis invitados me decían que estaba todo buenísimo.

España-Honduras: El partido en un vuelo de Iberia Ámsterdam-Madrid. Las azafatas nos tenían informados del marcador. Vaya respiro. Al aterrizar y encender el móvil milll mensajes. Lo vi repetido por la tele en casa de mis padres. ¡Qué placer!

España-Chile: Quedé con un montón de amigos en Madrid. Lo vimos en el Gran Café de Madrid (en la C/Mayor). Un ambiente genial. Cuando Villa metió ese "chicharro" desde medio-campo empezamos a cantar GOOOOOOOOOOL, ese golazo que duró y duró una eternidad. Lo cantamos en stereo dolby. ¡Qué subidón de adrena-

lina! Luego, Iniesta. Aún se me pone la piel de gallina...

España-Portugal: De vacaciones en Cádiz con mi mujer, mis padres y hermanos. Lo vimos en el hotel. Cuando metimos el gol, yo me volví loco y mi familia me dice que empecé a abrazar a todo el que pillaba, gente que no conocía de nada. ¡Qué alegría!

Mi mujer es holandesa (:O), Holanda-Brasil: Qué miedo teníamos (mi mujer y mi cuñada sobre todo) en el cuerpo en el primer tiempo. Brasil pudo matar el partido. Luego Holanda empató, para después rematar. Hup, Hup, Holland cantábamos abrazados.

España-Paraguay: Lo oímos por la radio en el tren de vuelta de Cádiz. Imaginaros oír ese partido por la radio. Yo casi me muero. Oímos el gol esperando que nos vinieran a recoger a la estación de Guiomar, por la radio de la cafetería de la estación que se oía desde fuera. Fue oír GOOOOOLLLLLL, GOOOOOLLLLLL y otra vez la locura. Me metí a la cafetería y a celebrarlo con la gente que estaba viendo el partido. Cómo nos une el fútbol! Te fundes en un abrazo con gente que hace cinco minutos no conoces de nada. Genial. Brutal. Al llegar a casa, volví a ver el partido por la tele, cuando lo repitieron de nuevo. Aunque sabía que habíamos ganado todavía me ponía nervioso cuando la paró Casillas o la falló Xavi Alonso de segundas. De la carambola de billar a tres ban-

das de Villa, no sé qué decir, que no sepáis ya.

Holanda-Uruguay: Estamos en casa de mis suegros en Holanda. Vaya golazos el primero y el tercero de Holanda. Fue genial celebrar el pase de Holanda a la final. Después, en el pueblo de mi mujer, los vecinos holandeses me decían de todo. Que si la final España-Holanda, que si Holanda-Alemania para vengarse de los alemanes,...

España-Alemania: Puyol, Puyol Puyol....ese cabezazo fue como un misil que me atravesó el corazón para llenarlo de alegría y pasión. Mi familia holandesa lo celebró a lo grande. Y al acabar el partido.... risas nerviosas. Dios mío, la final España - Holanda...

Nuestro hijo, Elías que tiene la doble nacionalidad, española y holandesa ya es campeón del mundo antes incluso de jugar la final!! Esto es una locura impresionante.

Leer la prensa tanto en España como aquí en Holanda da vértigo. Hay mucha rivalidad. Entre nuestras familias la rivalidad es sana y picaresca. Este es un momento histórico y grandioso. Yo de momento, voy a disfrutar el máximo hasta la final de este momento maravilloso. Nosotros en casa somos ya seguro campeones del mundo. Que gane el mejor. Yo grito: A POR ELLOS, OOOOÉ"; mi mujer: HUP HUP HOLLAND.... ¿Y Elías? Elías alterna ambos, según le pillan... Nos vemos en domingo.

EDITORIAL

Un barrio demasiado olvidado

LAS OBRAS DE ALUMBRADO y saneamiento iniciadas recientemente por el Ayuntamiento en San Millán han devuelto al primer plano de la actualidad la situación en la que se encuentra uno de los barrios más céntricos de la capital.

Bienvenidos estos trabajos que servirán para sustituir las canalizaciones de abastecimiento de agua que ahora sufren averías continuas, para remplazar también los viejos colectores y mejorar así su estanqueidad y su capacidad de transporte, y para colocar luces de mayor rendimiento, es decir, que gasten mucha menos energía garantizando la iluminación de las calles e incluso mejorándola.

El Consistorio invertirá en total 460.000 euros procedentes del Fondo Estatal para el Empleo y la Sostenibilidad Local, pero que no dejan de ser un parche a los problemas que en la actualidad presenta este barrio. Solo hay que darse una vuelta por el polígono de San Millán para ver el estado en el que se encuentra la zona, que sigue manteniendo una barrera psicológica, fruto de la geográfica en cuanto a diferencia de altura, con respecto al casco antiguo. Se lleva hablando muchos años de la posibilidad de instalar

algún tipo de mecanismo, ya sea ascensor o escaleras mecánicas, para que los vecinos de San Millán puedan acceder al recinto amurallado sin haber dejado gran parte de sus energías para el día en el intento. Confiamos en que de una vez por todas la construcción del aparcamiento de Los Tilos o de El Salón, como ustedes prefieran, se aproveche para solucionar esa cuestión.

Mientras tanto el barrio se enfrenta a multitud de inconvenientes derivados de la movida nocturna. Las esperanzas de muchos vecinos de que la unificación de horarios sirviera para acabar con los gritos, vandalismo, meadas y vomitonas hasta primeras horas de la mañana no se han visto materializadas. De momento, solo ha servido para que algún establecimiento abra hasta aún más tarde. Veremos si se aplican otros aspectos previstos por la ley que permitirán cerrar aquellos locales "nocturnos" que aprovechan la falta de regulación para abrir a primera hora de la mañana.

Nunca se nos debe olvidar que el derecho al descanso de los ciudadanos está muy por encima del del entretenimiento u ocio de los demás, si es que a lo que algunos hacen por las noches se le puede definir así.

VERBENA AFRICANA con ASS NDIAYE

Ante el éxito de la pasada temporada, vuelve el BALLET DE SENEGAL "JAMMU"

Sábados 17, 24 y 31 de julio

EL RANCHO DE LA ALDEGÜELA

21:30h. Cena + espectáculo + baile. Precio 25€ (iva incluido)
Teléfono de reservas: 921 401 060 - www.el-rancho.com - info@el-rancho.com

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG.7 1958

Presidente - Editor:
Carlos Herranz Cano
Director General:
Javier Hernando Domingo
Director de Desarrollo:
Aurelio Martín González

Director:
Jesús Martínez Calle
Jefes de Sección:
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos
Director de Administración:
Carlos Rebollar Herranz
Director Comercial:
David Matarranz Casado
Responsable de Distribución:
Miguel Casado Rubio

Redacción, Administración y Publicidad
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)
40002 Segovia
Teléfono centralita: 921 43 72 61
Teléfono publicidad: 921 46 12 12
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:
publicidad@eladelantado.com

Difusión controlada por la OJD

[VISTO Y NO VISTO] FOTO: A.BENAVENTE

Con la Roja desde Guatemala

Hoy es el día en que toda una nación se une en el deseo de conseguir el Campeonato Mundial de Fútbol, deseo que también es compartido desde lugares tan ignotos como Guatemala, donde este grupo de niños que participan en el programa comunitario "Futuro Vivo" no dudaron en exhibir una bandera española con la que quieren transmitir desde su país la mayor energía posible para que el sueño se haga realidad. Ojalá todos lo podamos disfrutar.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com



TORREÓN DE LOZOYA

Obras de Jennifer Graver y Francisco Igeño

Las Salas de las Caballerizas del Torreón de Lozoya acogen hasta el día 8 de agosto sendas colecciones de pinturas de Jennifer Graver y Francisco Igeño. *(Foto: Cristina Muro de Zaro)*

TORREÓN DE LOZOYA. SEGOVIA

FIESTAS

Fiestas locales en los pueblos

Mañana, día 12, festejan a San Cristóbal en Fuente el Olmo de Íscar. El próximo jueves, día 15, honran a la Virgen del Carmen en La Estación de El Espinar, festividad que celebran el día 16 en Santiuste de San Juan Bautista, Valle de San Pedro, Samboal y Zarzuela del Monte.

AGENDA4

Para comer bien ven a **BAR RESTAURANTE** en Cabañas de Polendos
Teléfonos: 921 49 62 35

EL TUERTO DE PIRÓN

Amplia carta en raciones, carnes, ensaladas, pescados, platos de cuchara, postres caseros, etc...

MENÚ DIARIO, MENÚ ESPECIAL 20€
MENÚS ESPECIALES PARA GRUPOS
Terraza de verano y comedores climatizados
GRACIAS POR SU CONFIANZA

HOY

11

julio de 2010

Faltan 173 días

Santoral

Santos: Olga, Benito, Pío, Cindeo, Abundio y Cipriano.

TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad

POLICÍA LOCAL 921431212
COMISARÍA DE POLICÍA .921414700
PROTECCIÓN CIVIL . . .921759115
GUARDIA CIVIL . .062 Y 921426363
INF DE CARRETERAS . . .921417131
BOMBEROS SEGOVIA . .921422222
BOMB. COCA 921586132
BOMB. SEPÚLVEDA . . .921540000

Servicios sanitarios

EMERGENCIAS 061
HOSPITAL GENERAL . .921419100
HOSP. POLÍCLINICO . .921419100
H. MISERICORDIA .921460115-16
CRUZ ROJA 921440202
URGENCIAS 921440702
INFOCÁNCER (GRATUITA)
(24 HORAS) 900100036

Transportes

RADIO TAXI 921445000
ESTACIÓN RENFE . . .902240202
ESTACIÓN DE
AUTOBUSES 921427707

Otros

EMERGENCIAS 112
TURISMO 921460334
AYUDA A LA VIVIENDA
(JUNTA CYL) 902 22 88 88
CORREOS 921461949

Instituciones

SUBDELEGACIÓN DE
GOBIERNO 921759000
JUNTA DE
CASTILLA Y LEÓN . . .921417384
DIPUTACIÓN 921113300
AYUNTAMIENTOS
SEGOVIA 921419800
AYLLÓN 921553000
CANTALEJO 921520001
CANTIMPALOS 921496009
CARBONERO
EL MAYOR 921560002
COCA 921586011
EL ESPINAR 921181700
FUENTEPELAYO 921574000
MOZONCILLO 921577392
NAVALMANZANO . . .921575002
N. ASUNCIÓN 921580036
NAVAS DE ORO 921591000
PALAZUELOS
DE ERESMA 921449354
RIAZA 921551016
SAN ILDEFONSO 921470018
STA. MARÍA LA REAL
DE NIEVA 921594036
SEPÚLVEDA 921540000
TURÉGANO 921500000
VILLACASTÍN 921198008

EXPOSICIONES

‘Descubriendo el Universo’

Muestra bibliográfica ‘Descubriendo el Universo’ en la Academia de Artillería hasta el 15 de septiembre. De lunes a viernes, de 10.00 a 13.00 h. Cita previa, para colectivos: tlf. 921413824.

ACADEMIA DE ARTILLERÍA

Bachillerato de Artes y Open de El Espinar

Exposición fin de curso de los trabajos realizados por los alumnos de Bachillerato de Artes. Hasta el 16 de julio.

Mañana, a las 13.00 h., inauguración de la muestra fotográfica ‘25 años de historia. Imágenes para el recuerdo’ sobre los Internacionales en Pista Rápida Villa de El Espinar Open Castilla y León.

CASA DE LOS PICOS

María Sáez

Pinturas de la artista María Sáez. Hasta el 15 de julio.

BAR SANTANA

‘Sáhara’

Muestra fotográfica ‘Sáhara, una mirada que nunca se olvida’, de la Red de Centros Municipales de Segovia. Hasta mañana 12 de julio.

CENTRO CÍVICO SAN JOSÉ

Irene López de Castro

Muestra ‘Djoliba: la belleza africana’, obra gráfica y pinturas de la madrileña Irene López de Castro. Hasta el 22 de agosto.

GALERÍA ÁFRICA

Carlos Jové Sandoval

Colección de fotografías de Carlos Jové Sandoval en ‘Un enfoque personal’, junto a la Catedral. Hasta el 31 de julio. Miércoles, cerrado.

GALERÍA ‘UN ENFOQUE PERSONAL

Colectiva

“Huellas de la ciudad”, videoarte, escultura, pintura y fotografías con obras de Eloísa Sanz, Patricia Arcárate, Jorge Represa, Sofía Madrigal y Eva Navarro. Capilla del Museo. Hasta el 12 de septiembre.

Exposición ‘Esteban Vicente. Dibujos 1920-2000’ con 128 dibujos del artista tureganense. Hasta el mes de septiembre.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE

Fernando Arranz López

Muestra permanente del ceramista Fernando Arranz López (1900-1967) en el Museo de Segovia (c/ Socorro, 11). Lunes cerrado.

MUSEO DE SEGOVIA

‘El Acueducto en la fotografía’

Colección fotográfica Sáez-Laguna. Hasta el mes de octubre.

MUSEO RODERA ROBLES (C/ SAN AGUSTÍN)

‘La pintura del siglo XIX en Segovia’ y Jennifer Graver y Francisco Igeño

En las Salas del Torreón de Lozoya, muestra ‘La pintura del siglo XIX en Segovia. Del Neoclasicismo al Realismo’, hasta el día 7 de noviembre.

Además, muestra de Jennifer Graber y Francisco Igeño hasta el 8 de agosto.

TORREÓN DE LOZOYA

Ángel Luis Úbeda

Pinturas de Ángel L. Úbeda en el Museo del Trillo. Segundo y cuarto sábado de mes de 19.00 a 21.00 h. Hasta el día 26 de septiembre.

CANTALEJO. MUSEO DEL TRILLO

Clara Tengonoff

Colección de pinturas ‘Pintando la poesía’, de la artista Clara Tengonoff, en la sala de exposiciones del centro cultural ‘Cronista Herrera’

de Caja Segovia. Hasta el 1 de agosto, en horario de lunes a sábado y de 19.00 a 21.00 horas.

CUÉLLAR. CENTRO CRONISTA HERRERA

Soledad Sánchez Merlo

Exposición al aire libre ‘No more place’, fotos sobre refugiados de la segoviana Soledad Sánchez Merlo en la calle del Carral. Hasta el 15 de agosto.

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO. CALLE DEL C ARRAL

Colectiva de fotografía

Fotografías de Javier Martín de Frutos, Pototo y Alberto Villar. Hasta el 14 de julio.

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO. GALERÍA ARTESONADO

Colecciones de vidrio

Muestras permanentes de Cristal de la Fábrica de La Granja, Vidrieras del taller Maumejean y Envases europeos del siglo XVI al XIX. Además, hasta hoy domingo puede verse la muestra de vidrio de la Fábrica de La Granja de la colección privada Laguna-Lomillos.

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO. MUSEO DEL VIDRIO

Catherine Kilroy

Muestra de cerámica ‘Cosas de casa’, de la ceramista inglesa afincada en Requijada Catherine Kilroy. Hasta el 30 de julio.

LA LASTRILLAS (EL SOTILLO). LIBRERÍA ATENEA

Xonia Wunsch

Permanente de óleos y grabados de la artista Xonia Wunsch en la Posada Real de Las Vegas de Requijada. Visitas, en el tlf. 620761550.

REQUIJADA. POSADA REAL DE LAS VEGAS

Blanca Berlín

Colección fotográfica de Blanca Berlín con imágenes de viajes. Hasta el día 25 de julio.

TORRECABALLEROS. LA GALERÍA DEL RANCHO

El Palacio de

LA FLORESTA

BANQUETES

Ven a conocer la **nueva imagen** del Palacio de la Floresta.

Te sorprenderá.

C/ San Agustín, 27. Teléfono: 921 46 33 14.● www.restauranteduque.es

info@restauranteduque.es

CARTELERA DE CINE

ARTE7

Programación hasta el 15 de julio. MIÉRCOLES, DÍA DEL ESPECTADOR

Shrek IV 3D (93 min.)

Viernes, 18.00, 19.00, 20.00, 21.00, 22.00, 23.00 y 00.00 h.; sábado, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00, 20.00, 21.00, 22.00, 23.00 y 00.00 h.; domingo, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00, 20.00, 21.00, 22.00 y 23.00 h.; y de lunes a jueves, 18.00, 19.00, 20.00, 21.00, 22.00 y 23.00 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Shrek IV (93 min.)

Viernes, 18.30, 20.30 y 22.30 h.; sábado y domingo, 16.30, 18.30, 20.30 y 22.30 h.; y de lunes a jueves, 18.30, 20.30 y 22.30 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Que se mueran los feos

Sábado y domingo, 16.10 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 18 AÑOS

Sexo en Nueva York

Todos los días, 18.30 y 21.30 h., y viernes y sábado, 00.20 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 13 AÑOS

La última canción

Sábado y domingo, 16.30 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Robin Hood

Todos los días, 18.45 y 21.45 h., y viernes y sábado, 00.30 h.

Eclipse (120 min.)

Viernes, 18.00, 19.00, 20.15, 21.15, 22.30 y 23.30 h.; sábado, 15.45, 18.00, 19.00, 20.15, 21.15, 22.30, 23.30 y 00.45 h.; domingo, 15.45, 18.00, 19.00, 20.15, 21.15 y 22.30 h.; y de lunes a jueves, 18.00, 19.00, 20.15, 21.15 y 22.30 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

La boda de mi familia (106 min.)

Viernes y sábado, 20.00 y 00.15 h.; y de domingo a jueves, 20.00 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Scar 3D (86 min.)

Viernes y sábado, 00.40 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 18 AÑOS

Un regalo para ella (88 min.)

Viernes, 18.15, 20.15, 22.15 y 00.15 h.; sábado, 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 y 00.15 h.; domingo, 16.15, 18.15, 20.15 y 22.15 h.; y de lunes a jueves, 18.15, 10.15 y 22.15 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Marmaduke (90 min.)

Viernes, 18.10 h.; sábado y domingo, 16.10 y 18.10 h.; y de lunes a jueves, 18.10 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

El retrato de Dorian Gray (114 m.)

Viernes y sábado, 22.20 y 00.30 h.; y de domingo a jueves, 22.20 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS

CINEBOX

Programación hasta el 14 de julio. JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR

Shrek, felices para siempre 3D

Sábado y domingo, 16.00 h.; todos los días, 18.00, 20.00 y 22.00 h.; viernes y sábado, 00.00 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Marmaduke

Todos los días: 18.20, 20.20 y 22.20 h.; sábado y domingo, 16.20 h.; y viernes y sábado, 00.20 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

La venganza de Ira Vamp

Todos los días, 22.10 h., y viernes y sábado, 00.20 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

The Blind Side

Todos los días, 19.15 y 21.50 h; viernes y sábado, 00.15 h., y sábado y domingo, 16.30 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

A la venta ya las entradas para Toy Story 3



FARMACIAS DE GUARDIA

SEGOVIA:

HOY: Día y noche: Tamayo Barbero. Santo Tomás, 5.
 MAÑANA: Día y noche: Atienza. José Zorrilla, 117.

EI ESPINAR: Esta semana está de guardia el despacho situado en la avda. Hontanilla, 18.

OTRAS LOCALIDADES: Las 24 horas, están de guardia los despachos de Cantalejo, Boceguillas y Torre Val.

De 10,00 a 22,00 horas, los de Fuentesauco, Mozoncillo, Navas de Oro y La Granja.

De 10.00 a 20.00 horas, farmacia de Villacastín.



Restaurante

Edulis

Cocina creativa de temporada

Cerveza checa natural sin pasteurizar

☎ 921 49 31 23 • ENCINILLAS

XXIII Festival Folclórico Internacional 'La Esteva'



Hoy, domingo, a las 22.00 h., todos los grupos participantes actuarán en la plaza del Matadero del Real Sitio de San Ildefonso.

CINE

Cine de Verano en La Granja

El Ayuntamiento del Real Sitio de San Ildefonso, en colaboración con Patrimonio Nacional y la Asociación Cultural Canónigos, ha programado un ciclo de cine de verano que podrá verse en el Patio de la Hierba del Palacio Real a partir de las 22.30 h. Entradas en la taquilla del centro cultural Canónigos media hora antes del inicio (3,5 euros). El martes, proyección de 'Invictus', para todos los públicos.

REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO. PALACIO DE LA GRANJA

MÚSICA

'Vete al fresco'

Tercera edición del festival 'Vete al fresco' organizado por diversas entidades.

De domingo a jueves a las 22.00 h., veladas musicales a cargo de la pianista Ana García en el rte. Narizotas y todos los días, de 22.00 a 00.00 h., piano abierto en el bar-rte. La Concepción-Bar Negresco.

SEGOVIA. DIVERSOS ESCENARIOS

Noches del Real Sitio

III Festival Internacional. Hoy domingo, a las 21.00 h., gala de jóvenes solistas del curso "Nueva Generación Musical" con la Orquesta Jóvenes Artistas de Moscú en Canónigos. Entrada libre.

REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO. CENTRO CANÓNICOS

OTRAS ACTIVIDADES

Novenas

A las 20.00 h., novena en honor de la Virgen del Carmen, excepto el domingo que será a las seis de la tarde, en la parroquia del mismo nombre. Además, todos los días, después de la misa de ocho de la mañana, ejercicio de novena.

En la iglesia de las Carmelitas Descalzas, hasta el día 16, a las 19.30 h., exposición del Santísimo, rezo del Santo Rosario y novena; el día 16, también celebración d la Eucaristía con homilía.

SEGOVIA. VARIOS TEMPLOS

Festival de Narradores Orales

Hoy, última jornada del XI Festival de Narradores Orales. A las 22.00 h., actuación de Oswaldo Pai e Ignacio Alfageme en el patio de la Casa de Andrés Laguna. Entrada libre en ambos casos.

SEGOVIA. CASA DE ANDRÉS LAGUNA Y ANTONIO MACHADO

MONUMENTOS

ALCÁZAR Tlf. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

CATEDRAL Tlf. 921 46 22 05: De octubre a marzo de 9,30h a 17,30h. De Abril a septiembre de 9,30 a 18,30h.

CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES Tlf.: 921 466720. e-mail: infor@turismodesegovia.com. Todos los días de 10 a 19,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 10,00 a 20,00 horas. Además los puntos de información de la Rotonda del Pastor y de Autobuses, de 10,00 a 17,30 h.

CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA Tlf 921 462396. Horarios: de miércoles a domingo de 11.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h. Lun y martes, cerrado.

CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL Tlf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a

19,00 h. Domingo por la tarde y lunes, cerrado.

IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI (Antigua Sinagoga Mayor) - Tlf 921466720. Horarios: cerrado lunes tarde, martes y jueves tarde; mañanas de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 18.30 h.

IGLESIA DE LA VERACRUZ Tlf. 921 43 14 75. De martes a domingos de 10,30 a 13,30 horas. y de 15,30 a 18,00 h.

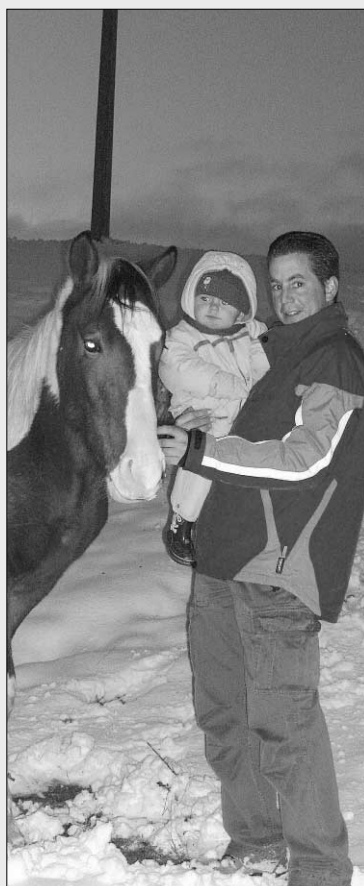
MONASTERIO DEL PARRAL Tlf. 921 43 12 98. Cerrado los lunes; y de martes a sábado, de 10.00 a 12.30 h. y de 16.15 a 18.30 h. Domingos, de 10.00 a 11.30 y de 16.15 a 18.30 horas.

TORREÓN DE LOZOYA Tlf. 921 46 24 61: Laborables excepto lunes de 18.00 a 21.00 h. Sábados y festivos de 12.00 a 14.00 y de 18.00 a 21.00 h. Los lunes permanece cerrado.

AGENDA SOCIAL



Afición en miniatura. Con pinturas de guerra, Marcos, Víctor, Guillermo y Claudia esperan a Holanda esta tarde. Ellos no son el pulpo Paul que todo lo augura pero sí son un buen ejemplo de ambición, ilusión y ganas de ganar el mundial ¡¡A por ellos!!.



Felicitación. Muchas felicidades a los dos chicos de la foto, Alberto y Fran.



Cumpleaños. Muchas felicidades, Izan, en el día de tu cumple, de parte de toda tu familia. Y que cumplas muchos más...



Felicitación. Con la fotografía de la marcha al Circo de Gredos de hace unos días, demostramos que tenemos un 'trofeo' más en nuestras piernas. Felicidades.

Bautizo. Patricia Cabrera Ortega, felicidades por tu bautizo de parte de tus padrinos Arancha y Raúl y de toda tu familia que te queremos muchísimo!!!!.



En AIDA Books&More vendemos libros donados, los beneficios obtenidos por la venta se destinan íntegramente a proyectos solidarios de AIDA, Ayuda, Intercambio y Desarrollo.



y necesitamos voluntarios

Si tienes un rato libre ayúdanos en nuestra librería.
 C/ Marqués del Arco, nº26. 40003 - Segovia.
 Más info: Tel: 921 46 22 68.
 aidabooks@ong-aida.org



El coronel Carlos Cantalejo expuso los hitos del trabajo del centro

La crisis fuerza el cierre de un 8% de las empresas de transporte

Perspectivas. El presidente de FETRACAL aventura que no será hasta finales de 2012 cuando el transporte de mercancías vuelva a recuperar un nivel normal de actividad

SERGIO ARRIBAS / SENIN

En la Comunidad de Castilla y León el 26% de las empresas de transporte están inmersas en procesos concursales. En Segovia, la crisis ha forzado el cierre de entre el 8 y el 10% de las empresas del sector. Los datos fueron aportados ayer por el presidente de FETRACAL, Miguel González-Cabrejas, que ayer participó en los actos de celebración del patrón del transporte, San Cristóbal, organizados por la patronal segoviana ASETRA de la que es vicepresidente.

Alrededor de medio millar de empresas están asociadas a ASETRA y, de ellas, básicamente 450 pertenecen al transporte de mercancías y el resto al de viajeros, tanto en autobuses como en taxi. Estas cifras suponen cerca de 1.500 vehículos de transporte y alrededor de 3.000 empleados, entre conductores y personal de oficina.

El presidente de FETRACAL, la Federación de transportistas con más peso en la región, con 4.800 afiliados, explicó que la crisis está afectando al transporte, especialmente el de mercancías, "en mayor medida" que otros sectores de la economía; soportando las consecuencias de la caída del consumo y de actividades como la construc-

ción. En lo que se refiere al transporte de mercancías, la incidencia en Segovia es menor que en el conjunto de la región, en tanto que, por la proximidad geográfica, un buen número de empresas segovianas operan con Madrid. "En Segovia ha caído la actividad, pero seguimos manteniendo un buen ritmo", señaló González-Cabrejas quien, a modo de ejemplo, indicó que antes de la crisis entre 180 y 200 camiones de empresas segovianas se desplazan a Madrid a diario, mientras que ahora ese número se ha reducido a unas 50 ó 60, según sus cálculos.

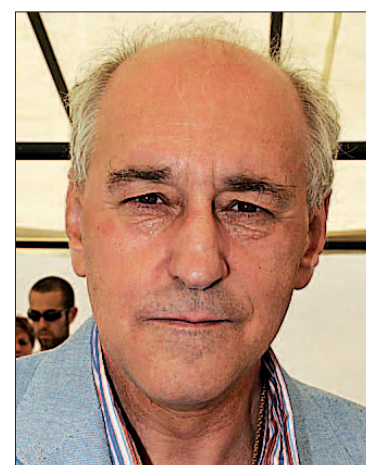
DOS AÑOS 'CRUDOS' De la misma opinión es el otro vicepresidente de Asetra, por el sector de viajeros, Juan Andrés Saiz Garrido, que apuntó ayer que el transporte de mercancías en Segovia ha sufrido en 2009 y 2010 "los dos años más crudos de su historia". "No han cerrado muchas empresas porque en Segovia tienen un soporte familiar y se cobija la actividad", afirmó Saiz Garrido. No obstante, la actividad se ha reducido de forma significativa. "Si había ocho camiones, se han tenido que dejar en cuatro", señala el vicepresidente de Asetra, quien admite que "se ha despedi-



Un centenar de vehículos desfilaron frente a la imagen de San Cristóbal para recibir la bendición, que corrió a cargo del párroco de Santa T



El CTS acoge una exposición de vehículos industriales clásicos. / JUAN MARTÍN



Miguel González-Cabrejas.

do a mucho conductor, ha sido un golpe muy duro, es que el transporte de mercancías es primo-hermano de la construcción", indicó.

En cuanto al transporte de viajeros, tanto González-Cabrejas como Saiz Garrido coinciden en que en Segovia las empresas están soportando mejor la crisis. Saiz Garrido afirma que el transporte de viajeros se está cobijando en las rutas de transporte escolar. Las empresas de líneas de transporte regular han reducido rutas por una reducción de la demanda, tras la entrada en funcionamiento de la línea ferroviaria de alta velocidad Madrid-Segovia-Valladolid. El vi-

cepresidente de Asetra recuerda que la administración está apostando por el AVE, nos parece bien, pero es un hecho claro que el transporte de viajeros en el corredor entre Madrid, Segovia y Valladolid ha reducido el número de usuarios", añadió. El debate, según dice, "no es comparar los autobuses con el tren, sino con el vehículo privado. "Las administraciones deben apostar por potenciar el transporte colectivo, de viajeros y mercancías, porque es el más económico, ecológico y menos contaminante", añadió. Asimismo, la reducción en el número de inmigrantes, los que más viajaban en autobuses regula-

res, también explicaría la reducción de actividad de las empresas de transporte de viajeros. "También hay menos turismo y menos servicios de transporte discrecional, menos excursiones", explicó. En relación al transporte de viajeros, González-Cabrejas coincidió en que la crisis está afectando a las empresas de autobuses en menor medida que a las de transporte de mercancías. "El transporte a la demanda ha sido una solución de la Junta de Castilla y León que ha permitido que el sector no se hunda", indicó.

Otros problemas acosan al sector, como la subida del precio de



HUSA
HOTEL ****
HOTELES
Puerta de Segovia

Restaurante EL HAYEDO
el mejor lugar para comer de
carta a precios de menú
TODOS LOS DIAS



SALONES y SALAS PRIVADAS
para celebrar sus
BANQUETES y REUNIONES
Tratándole como siempre
como usted se merece



Información y reservas en 921 437 161 y puertadesegovia@husa.es

AL DÍA | LOS PROPIETARIOS DE LOBONES DENUNCIAN 'ACOSO'

Los propietarios de la finca Lobones han pedido amparo al Defensor del Pueblo ante una "campaña de acoso y presión orquestada" por las administraciones —el Ministerio de Medio Ambiente, Rural y Marino y la Subdelegación

del Gobierno— para forzar la cesión de unos terrenos pertenecientes a la finca, que han sido invadidos por las obras del proyecto denominado "Camino Natural del Eresma", que uniría la ciudad de Segovia con el pueblo

de Hontanares de Eresma. La propiedad de la finca ha presentado varias denuncias ante la Guardia Civil por actos vandálicos; tras los daños sufridos en el vallado de la finca y en las señales que ubican el Caserío.



erresa, Raúl Anaya - / JUAN MARTÍN



Los vehículos desfilaron a las puertas del santuario para recibir la tradicional bendición. / EL ADELANTADO

La demanda de servicios del taxi se reduce en dos años cerca de un 37 por ciento

Los profesionales festejaron también ayer a su patrón, con una misa, la tradicional bendición de vehículos y un vino de hermandad

los combustibles, de los impuestos, las dificultades para recabar financiación o la morosidad.

Las perspectivas de recuperación del sector no son demasiado optimistas. Tanto el presidente de FETRACAL como el vicepresidente de Asetra por el sector de viajeros coinciden en que aún no hay señales que permitan pensar en una pronta recuperación de la actividad. González-Cabrejas aventuró que a lo largo de los dos próximos años "desaparecerán muchos autónomos del sector y pequeñas y medianas empresas" y que no será hasta finales de 2012 o 2013 cuando vuelva a haber necesidad de vehículos industriales en el transporte de mercancías por carretera.

"Las grandes —añadió— están subsistiendo con ayudas, pero también tienen problemas, el autónomo es difícil que subsista en esta situación, tengo constancia de que empresas que tienen entre uno y cinco camiones están pasando por graves dificultades económicas".

Más participación

La crisis económica en el sector del transporte fue ayer tema recurrente de conversación entre quienes participaron en los actos para conmemorar el día de San Cristóbal, en el Centro de Transportes (CTS). No obstante, la alegría de la fiesta venció al desánimo y la participación fue superior a la del año anterior. Tras una misa celebrada en el salón de actos del CTS, un centenar de camiones, un 40% más que el año anterior, desfilaron frente a la imagen de San Cristóbal para recibir la bendición del párroco de Santa Teresa, Raul Anaya, mientras que otros 25 entraron en el concurso que distingue al vehículo mejor engalanado. Los exteriores del CTS se convirtieron en un desfile camiones, de todos los tamaños y empresas, que no pararon de hacer sonar sus claxon, en una forma de manifestar que, al menos por un día, la crisis quedaba aparcada.

S.A. / SEGOVIA

El taxi en Segovia ha reducido su actividad cerca de un 37% en los dos últimos años por culpa de la crisis, aunque el sector mantiene una situación de 'equilibrio', dado que, entre otros factores, la disminución del turismo no ha sido tan acusada como en otras ciudades.

Así lo explicó ayer el presidente de la asociación de taxistas de Segovia, Cesáreo Arranz, quien indicó que el taxi intenta sortear la crisis "como se puede, aumentando las horas de trabajo". "Para nosotros es una crisis relativa, con independencia de los servicios rutinarios, el turismo ha descendido un poco, pero en Segovia no ha sido tanto como en otras ciudades, y los turistas son una importante cartera de clientes para el sector", dijo. Arranz hizo es-

tas declaraciones en el transcurso de los actos que celebró el gremio para festejar a San Cristóbal. Tras una misa celebrada en el santuario de la Virgen de la Fuencisla, tuvo lugar la tradicional procesión con la imagen del santo, y la bendición de vehículos a las puertas del templo. Posteriormente, los taxistas se reunieron en torno a un Vino Español en los salones del restaurante "Pórtico Real".

El presidente de los taxistas confirmó que las relaciones con el Ayuntamiento son fluidas, una vez que se pactó una modificación del Reglamento que enterró un conflicto que se arrastraba desde hace años. "Después de muchos disgustos, se consensuó el Reglamento, tuvimos suerte, el conflicto ha terminado", dijo.

El taxi en Segovia cuenta actualmente con 58 licencias, diez más que hace solo dos años. "No solo ha bajado la demanda de taxi, ahora somos más profesionales, pero el Reglamento garantiza que hasta que la población aumente en mil habitantes no puede ofertarse una nueva licencia".

Por otro lado, Arranz indicó su propósito de plantear al Ayuntamiento su colaboración para "modernizar" el servicio de Radio-Taxi y sustituirlo por un sistema de gestión de flota por GPS.

Ciudadano @delantado



Opina sobre el servicio de taxi en la ciudad en www.eladelantado.com



TARIMAS Y PUERTAS

at TABANERA

AZULEJOS, PAVIMENTOS Y SANITARIOS MAT. CONSTRUCCIÓN TARIMAS Y PUERTAS

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 47 09



► FUERZAS ARMADAS



1. Los condecorados y el “Premio San Cristóbal” realizaron la tradicional foto de grupo al concluir el acto. **2.** El general Díaz Ostó, de espaldas, entregó las recompensas a los militares galardonados. **3.** En el acto militar no faltó el recuerdo para los militares fallecidos en acto de servicio. **4.** El coronel Carlos Cantalejo, durante su intervención en el “Día de la Unidad”. / FOTOS: CRIS MURO DE ZARO



El PCMASA apuesta por la calidad y la formación como ejes de su actividad

La Base Mixta ha reconstruido un total de 85 vehículos de cadena y ha gestionado la distribución de más de 640.000 piezas de repuesto con un tiempo medio de cinco días

• El acto central del ‘Día de la Unidad’ volvió a ser un año más el punto de encuentro entre el personal civil y militar que trabaja en el centro fabril, acompañados por las autoridades locales.

M.GALINDO / SEGOVIA

El Parque y Centro de Mantenimiento de Sistemas Acorazados nº2 llevó a cabo el pasado año la reconstrucción total de 85 vehículos de cadena y ha gestionado la distribución de 640.000 artícu-

los de repuesto, con un tiempo medio de respuesta de cinco días desde que se recibe la petición hasta que se entrega el material.

Estas son las grandes cifras de la actividad de la “Base Mixta”, que ayer reunió en su sede de la Avenida de la Constitución al personal civil y militar para celebrar el “Día de la Unidad”, coincidiendo con la festividad de San Cristóbal; en un acto militar presidido por el general jefe de la Dirección de Mantenimiento (DIMA), Pedro Díaz Ostó.

El coronel jefe del PCMASA, Carlos Cantalejo, expuso en su intervención los hitos más significativos de la actividad del centro,

en el que además de los aspectos productivos, hizo especial hincapié en la labor formativa; en el que el centro ha empleado más de 500 hoas en actividades de apoyo y jornadas de actualización. Además, recordó que el pasado año se han llevado a cabo cursos de formación profesional en distintas especialidades, así como ha mantenido el convenio con el IES “La Albuera” que ha favorecido las prácticas profesionales de siete alumnos de este centro.

Cantalejo subrayó la incorporación al centro de las nuevas tecnologías, con la incorporación de mejoras de los bancos de pruebas de motores con una tecnología

“adaptada a los tiempos actuales”

De cara al futuro, el trabajo de la Base Mixta amplía sus cometidos con la asunción del mantenimiento del vehículo Transporte Oruga de Montaña (TOM), de fabricación sueca, con el que el PCMASA se incorpora como parte integrante del apoyo logístico a zona de operaciones; y en 2011 asumirá también la reconstrucción del TOA de mando M-577.

Todas estas realizaciones llevaron a Cantalejo a asegurar que el trabajo de la Base Mixta “está en la línea de conseguir los objetivos marcados, generando una considerable cantidad de trabajo y una distribución de repuestos

apreciable en cantidad y calidad acorde con los planes establecidos”.

PREMIO SAN CRISTÓBAL El acto central del “Día de la Unidad” sirvió como marco para la entrega del tradicional “Premio San Cristóbal”, que el PCMASA otorga al personal civil que se ha distinguido por su eficiencia en el trabajo, y que este año recayó en Mariano Callejo Delgado, que recibió la placa acreditativa de manos del coronel jefe de la unidad.

Además, el subteniente Andrés de las Cortinas Sanz de la Garza fue condecorado con la Placa de la Real y Militar Orden de San Hermenegildo, y el brigada Juan Carlos Pérez recibió la encomienda de la Real Orden.

También recibieron la Cruz al Mérito Militar con distintivo blanco el teniente coronel Juan Manuel Gómez Pascual, el sargento primero Javier Treceño, el cabo Juan Padilla Fernández y el personal civil no funcionario Julio Alberto Gómez, Fausto Gil, José Antonio Gómez, Miguel Angel Hernanz y Jesús Angel Lobo.



SEAT EXEO TDI 120 CV.
EXCEPCIONALMENTE EQUIPADO POR 18.600 €.

Motores TDI de última generación • 7 airbags • ESP • ABS • TCS • Volante multifunción • Bluetooth • Climatizador bizona • Llantas de aleación
Radio CD-MP3 • Entrada de audio Aux-in • Isofix • Ordenador de a bordo • Control de velocidad • Faros antiniebla • Apoyabrazos central

PLAN SEATIE

SEAT EXEO TDI. DEBERÍAS PROBARLO.

PROVEEDOR OFICIAL DE LA PRESIDENCIA ESPAÑOLA DE LA UNIÓN EUROPEA.

PVP recomendado en Península y Baleares Exeo 2.0 TDI CR 120 CV Reference: 18.600 € (incluye IVA, transporte, impuesto de matriculación, descuento promocional y Plan 2000E en comunidades adheridas). Oferta válida hasta liquidación de stocks. Consumo ponderado: 5,3-8,1 l/100 Km. Emisiones de CO₂: 139-192 g/Km. Imagen acabado ST Sport. Modelo visualizado EXEO ST Sport no corresponde con el ofertado (Exeo Reference).

Información: 902 402 603

GRUPO VOLKSWAGEN

HIGARSA AUTOMOCION, S.A. C. NAVACERRADA 25 - SEGOVIA - TELF. 921 420 200 - gerencia@higarsaautomocion.seat.es

► CULTURA

El centro histórico, lugar para la danza y el folclore

El pasacalles del Festival Folclórico 'La Esteva' alegra el fin de semana de los segovianos con sus bailes tradicionales

BERTA CALVO / SEGOVIA

El cuarto y penúltimo día de danzas, trajes regionales y músicas de España y del resto del mundo organizado por La Esteva tuvo como escenario las calles del centro histórico, en las que los grupos participantes ofrecieron un colorista y animado pasacalles.

Tras un paseo por Fernández Lareda, en el que todo el que se cruzaba con los danzantes se quedaba asombrado por la riqueza de colores de todos los trajes, la primera parada era el Azoguejo.

En esta ocasión sólo bailaron dos de los cinco grupos; la "Escola de Danza Castro Floxo", con una jota gallega circular y los brasileños "Banze", con una samba llena de color.

El calor era asfixiante pero aún así, turistas y segovianos decidieron acompañar por la calle Real a todos los grupos. La plaza de San Martín fue el lugar escogido para hacer la siguiente parada. Allí, los jovencísimos irlandeses "Royal Tara" y los trajes rojos y naranjas de los bailarines de Daghestan, arrancaron los aplausos del improvisado público.

El recorrido hasta la Plaza Mayor se hizo como sólo los que llevan la música y la danza en la sangre saben hacerlo: cantando, bailando y sonriendo a todo el que se paraba a hacerles una foto.

Los vestidos de los brasileños quizás fueron los que más llamaron la atención; hecho que también se vio favorecido por la samba que iba amenizando sus pasos. Gustavo Colares, bailarín brasileño del Grupo Folclórico "Banze" notaba el calor del público y lo comparaba con el de su país. "En Brasil la gente es muy calurosa y apasionada. Noto que los españoles y nosotros somos como hermanos. Segovia es una ciudad preciosa y nos han acogido con mucha hospitalidad", aseguró.

La buena organización del pasacalles hizo que todo surgiera de manera fluida y que, pasada la una



El grupo brasileño "Banze" baila su última danza en la Plaza Mayor. / KAMARERO



"Lezginka" acaparó miradas tanto de turistas como de segovianos. / KAMARERO

del mediodía, las cinco formaciones llegaron a la Plaza Mayor, donde les esperaban el alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes y el concejal de Servicios Sociales, Andrés Torquemada.

Excepto "La Esteva", que es el grupo anfitrión, los cuatro grupos restantes bailaron con la mejor de sus sonrisas para las autoridades; incluso una bailarina brasileña intentó, aunque de forma fallida, sacar al alcalde a bailar, lo que au-

mentó los aplausos y las risas de los asistentes.

La formación segoviana está encantada con la acogida que, una año más, ha tenido este Festival. "El marco tan incomparable sobre el que danzamos hace que cada año estemos más a gusto. A la gente se le hace demasiado corto. Siempre nos piden más bailes", aseguraba Nuria Sacristán Arroyo, danzante de la Asociación cultural Grupo de Danzas "La Esteva".

TRIBUNA



ROSA VELASCO (*)

EL FESTIVAL ITINERANTE

UNO DE LOS APOYOS, MORAL Y ECONÓMICO, y "pilar" importante del Festival Folclórico Internacional La Esteva es el Festival Itinerante que se realiza como actividad paralela al propio Festival desde prácticamente los primeros años. Creo que es la mejor forma que tenemos de poder acercar el folclore y la cultura tradicional, que llega estos días hasta Segovia, a los pueblos, que de otra forma tendrían más complicado el poder acceder a estos grupos. Entre los que más tiempo llevan con nosotros está Carbonero el Mayor y La Granja de San Ildefonso. También aunque llevan menos tiempo Valverde de Majano y Palazuelos de Eresma, con sus núcleos Tabanera del Monte y Robledo, y el último incorporado La Lastrilla. En cierto modo también es la forma de repercutir en el pueblo lo que el pueblo nos ha ofrecido,

Nos sentimos contentos por el cariño hacia los grupos

sus costumbres y tradiciones, sus canciones y sus bailes. Nos sentimos contentos por el recibimiento y el cariño que siempre tienen estas poblaciones hacia los grupos de nuestro Festival y desde estas líneas quiero, en nombre de toda la Asociación Cultural Grupo de Danzas La Esteva, organizadora del Festival, agradecerles el compromiso y la implicación en que todo esto se lleve a cabo.

(*) Presidenta de la asociación cultural 'La Esteva'.

P. Empresarial Monasterio del Prado, N.19 Arroyo de la Encomienda 47195 (Valladolid)

FUNDACION LABORAL DE LA CONSTRUCCION CASTILLA Y LEON

Tel. 983 407 376 Fax 983 408 089

castillayleon@fundacionlaboral.org

PROGRAMA INTEGRADO DE DIFUSIÓN, FORMACIÓN Y ACREDITACIÓN DE LA PREVENCIÓN DE RIESGOS LABORALES EN EL SECTOR DE LA CONSTRUCCIÓN

Hasta 15 de Septiembre 2010

SECTOR CONSTRUCCIÓN

LUGAR INCLUYE

- Jornadas Gratuitas de FORMACIÓN INICIAL EN PREVENCIÓN DE RIESGOS LABORALES "AULA PERMANENTE" (8h.)
- Tramitación de la Tarjeta Profesional de la Construcción (TPC)
- AULA MÓVIL FLC
- Localidades del ámbito rural de las 9 provincias de Castilla y León

PLAZAS LIMITADAS

INFORMACIÓN E INSCRIPCIONES: **983 407 376**

Organizado por: FUNDACION LABORAL DE LA CONSTRUCCION CASTILLA Y LEON

Subvencionado por: Junta de Castilla y León Consejería de Economía y Empleo

www.fundacionlaboral.org

¡ Abierto el nuevo campo de Los Angeles de San Rafael !



Ven a conocerlo y disfruta de su fantástico diseño, entorno y de su restauración de la más alta calidad

Hazte socio del club de campeones



Tel: 921 128 174
Mail: info@asrgolf.com
Web: www.asrgolf.com

► CULTURA

La UVa gana el primer premio en la Olimpiada Española de Economía

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Facultad de Ciencias Económicas y Empresariales de la Universidad de Valladolid (UVa) ha obtenido el primer premio en la categoría de grupo en la II Olimpiada Española de Economía.

El certamen celebrado el 30 de junio y 1 y 2 de julio en Laguna de Tenerife, en el que se ha otorgado el premio como facultad, es debido a que los tres estudiantes representantes de la UVa han obtenido la mejor calificación promedio de las 25 universidades españolas participantes.

Los alumnos premiados son los mejores clasificados en la fase local, siendo escogidos para la fase nacional. Los alumnos son: Martín Aragonese Torrego (IES Mariano Quintanilla, Segovia), Marta Giménez Sebastian (IES Julián Marías, Valladolid), y Raquel Collantes Lorenzo (IES Parquesol, Valladolid).

Los tres representantes compitieron contra otros 75 participantes de las otras universidades nacionales. Marta Giménez obtuvo la segunda mejor calificación de todo el evento, correspondiendo a Martín Aragonese el sexto puesto en el global individual.

La fase local de la II Olimpiada de Economía, a la que acudieron los alumnos de 2º de bachillerato de las provincias de Palencia, Segovia, Soria y Valladolid y que engloba a institutos concertados y públicos, fue organizada en la Facultad de Ciencias Económicas y Empresariales de la Universidad de Valladolid.

La facultad de Ciencias Económicas y Empresariales iniciará en el mes de septiembre su nuevo año universitario. Los cinco grados que se pondrán en marcha son: Economía, Administración y Dirección de Empresas (ADE), Marketing e Investigación de Mercados (MIM), Finanzas, Banca y Seguros (FBS) y el programa de estudios conjunto de Derecho y de Administración y Dirección de Empresas (DADE).



Aunque no ha sido el mejor año para la Feria del Libro, muchas personas se acercaron a comprar, siendo menos los que iban a observar. / KAMARERO

Cultura en la calle

La Feria del Libro se clausura tras ocho días de actividad con ventas menores a las registradas en anteriores años y con el malestar de los libreros ante la falta de apoyo

SERGIO RUIZ / SEGOVIA

La XXXV Feria del Libro de Segovia se clausura hoy tras nueve días de exposición en los que, a juicio de los libreros, circunstancias como el calor, las tormentas y la celebración del Mundial de fútbol que se disputa en Sudáfrica han mermado tanto la presencia de público como las ventas.

Los profesionales han criticado también que los diferentes actos en relación con la feria no hayan servido como medio para llevar a la gente cerca de los puestos.

Los inconvenientes y sobre todo la crisis han bajado las ventas y también las personas que se acercan a los puestos situados en la calle Fernández Ladreda. El último fin de semana, otros años el punto álgido del certamen, tampoco ha respondido a las expectativas e incluso algunas casetas están pensando en permanecer cerradas durante la tarde del domingo, cuando se disputa la final del Mundial de fútbol en la que juega España.

Miguel Ángel Jiménez, de la "Librería Silver", reconoce que las ventas en esta edición han sido solo "regulares". "El número de casetas es menor, creen que este evento no es importante", concluye

Jiménez, tras la retirada este año de diversos puestos por parte de algunas librerías y de algunos organismos públicos.

La feria aporta un escaparate inmejorable para algo tan cultural como es la industria del libro, así como un medio publicitario que puede despertar la pasión por la lectura entre todos los públicos.

Desde la librería Punto y Línea, María Antona admite que las ventas "van más flojas que otros años anteriores, aunque parece que está aumentando las ventas durante el jueves y viernes".

En el puesto de Caja Segovia,

las ventas se reducen a los libros de bolsillo, en especial los de medioambiente, mientras los libros sobre exposiciones no venden, debido a que "la gente interesada compra este tipo de libros en la propia exposición, siendo las ventas en la feria mínimas" nos dice Ricardo Frutos, del estante de Caja Segovia.

Blanca García, de la librería Antares, fue la más crítica con la forma de proceder por parte de los organismos provinciales. "No consultan con nosotros", se queja García ya que "Conlleve un esfuerzo que luego se desaprovecha".

FIRMAS Entre los diversos actos organizados con motivo de la Feria del Libro, la firma de libros por parte de los autores ha sido uno de los actos mejor acogidos por el público. Entre los más destacados encontramos a Felisa Torego Díaz, que el viernes estuvo firmando su libro "Templos del aire" que según Blanca García, de la librería Antares ha tenido muy buena acogida por parte de los lectores.

El poeta salmantino Raúl Vacas, participante en la iniciativa "la poesía también cuenta" que tiene lugar 8, 9 y 10 en la Casa Antonio Machado, firmó sus poemas a los asistentes el sábado a las 12.00 horas. Según el poeta, una Feria del Libro "viene bien a libreros y escritores para conocer a los lectores y dialogar con ellos", aunque también comenta que no se vende mucho más que en librerías, "pero es necesario este tipo de actos para el mundo de la escritura".

Los títulos más vendidos

Según los propios libreros los géneros más solicitados han sido los de ciencia ficción y los libros de intriga. Entre los solicitados destacan los libros de bolsillo respecto a los ejemplares de gran tamaño.

"La estrategia del agua", de Lorenzo Silva, es una novela policiaca y uno de los títulos más vendidos, acompañado de otros libros como "Arangos" de P. Roca, o "El nombre del viento" de Patrick Rothfeiss, un libro de fantasía. En la caseta de Caja Segovia los libros más vendidos son los dedicados al medioambiente, respecto a los otros ejemplares que tratan de exposiciones y de tertulias.

Otro de los grandes atractivos del festival es el puesto "los libros más pequeños del mundo", aunque Carolina Martínez, su librería, reconoce que su influencia es más visual y llamativa que destinada a las ventas.

Ciudadano @delantado



Opine sobre la Feria del Libro en la dirección web: www.eladelantado.com

SANTANA HOTEL ***

Restaurante

BODAS, BANQUETES, COMUNIONES...

"Te esperamos pronto"

www.santanahotel.es

Ctra. Segovia La Granja de San Ildefonso
Tel.: +34 921 474 178/79 Fax: +34 921 474 173 info@santahotel.es



LIMPIEZAS ERESMA

C/ Ciprés, 210. Pol. Ind. Nicomedes García
40140 Valverde del Majano

921 437 806
609 875 077

administracion@limpiezaseresma.net

► CULTURA

La Concejalía de Turismo de Segovia presenta su oferta turística a Japón

Claudia de Santos y Belén Peña se reunieron en Madrid con el embajador de Japón en España

Uno de los touroperadores más importantes de Japón, JTB, visitó la ciudad de Segovia el pasado viernes debido al gran potencial que está adquiriendo el mercado nipón para las ciudades Patrimonio de la Humanidad y para Madrid.

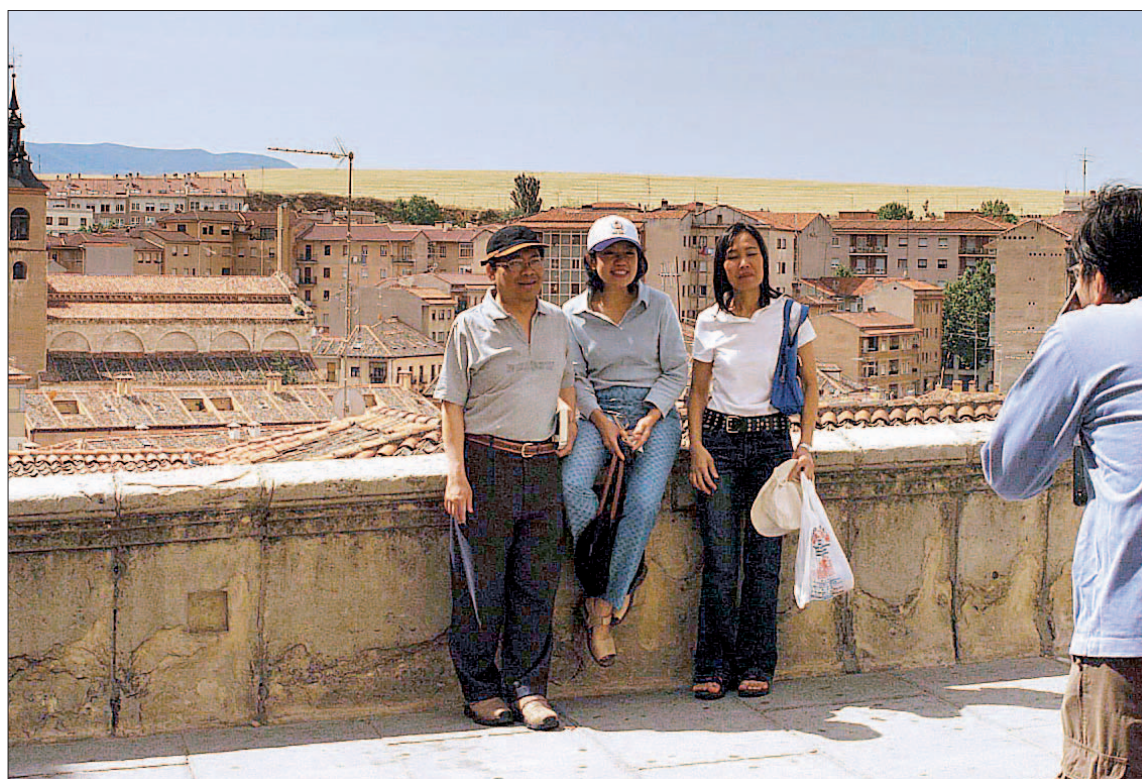
EL ADELANTADO / SEGOVIA

Claudia de Santos, Concejala de Patrimonio Histórico y Turismo y Belén Peña, Técnico de Turismo del Ayuntamiento de Segovia, se reunieron el viernes por la mañana en Madrid con Masaru Watanabe, Ministro de la Embajada de Japón en España, Naoki Yokobayashi, agregado cultural y de prensa a la Embajada de Japón e Hiroaki Kokuma, primer secretario de

la Embajada y encargado de transportes y turismo, para presentarles la oferta turística de Segovia, según informó la Empresa Municipal de Turismo en una nota de prensa.

El mercado nipón resulta estratégico y con un gran potencial para las ciudades del Grupo de ciudades Patrimonio de la Humanidad y Madrid, que desean posicionar sus atractivos como destinos turísticos de calidad, situándolos por delante de otras ciudades europeas.

Dicho mercado tiene asimismo un gran potencial para la oferta turística de las ciudades del Grupo y para Madrid, por tratarse de turistas que viajan por el deseo de visitar lugares históricos y monumentos. Según los últimos datos obtenidos por el Instituto de Turismo de España, el turismo japonés en nuestro país se ha ido



El mercado nipón resulta estratégico y con un gran potencial para las ciudades Patrimonio de la Humanidad y para Madrid. En la imagen, tres turistas japoneses haciéndose una foto en la calle Real de Segovia. / KAMARERO

recuperando e incrementando desde el año 2005 hasta situarse en 360.000 personas en el año 2007.

Como consecuencia de todo ello, el viernes visitó la ciudad de Segovia una delegación de cinco miembros de uno de los touroperadores más importantes de Japón JTB y un representante de la Oficina Española de Turismo de Japón.

El grupo realizó la visita guiada Patrimonio de la Humanidad, del

Acueducto al Alcázar, para después continuar por Ronda Juan II hacia puente Sancti-Spiritu, donde tomaron un autobús que les trasladó al Parador de Segovia, lugar donde hicieron noche para después continuar su viaje hacia Madrid.

El touroperador JTB ha desarrollado una amplia campaña de marketing, publicidad y comunicación que permitirá llegar al consumidor final japonés e incluirá,

entre otras, acciones como la promoción de Madrid y de las trece Ciudades Patrimonio o la inclusión de información sobre las mismas en la web de JTB.

Ciudadano @delantado



Opine sobre el turismo nipón en Segovia en la dirección web: www.eladelantado.com

 Junta de Castilla y León



atención al ciudadano



CASTILLA Y LEÓN

llámanos 012
escribenos informacion012@jcyL.es
te avisamos sms
tramita www.tramitacastillayleon.jcyL.es

- ✧ convocatorias y prestaciones
- ✧ realización de trámites
- ✧ programas de actividades
- ✧ asistencia administración electrónica

empleo público consumo bocyl ayudas becas subvenciones vivienda agricultura energía sanidad
educación familia juventud mujer autorizaciones licencias permisos carnés registro centros abiertos
comedores escolares madrugadores emigrantes retornados quejas y sugerencias cotos de pesca ayudas de la PAC
cursos iníciate aprende adaptadas cursos de verano tour activa club de los 60 directorio

► MEDIO AMBIENTE



Trazado de la vía férrea (der.) por donde iba a pasar el Camino Natural del Eresma, y nuevo trazado (izq), invadiendo la finca Lobones. / CRIS MURO DE ZARO

Los propietarios de la finca Lobones denuncian el 'acoso' de la administración

Presiones. Los dueños se sienten víctimas de una 'campaña de presión' orquestada por varias instituciones para forzar la cesión de unos terrenos pertenecientes a la finca

Atropello. Piden amparo al Defensor del Pueblo ante el 'atropello' del Ministerio, que decidió que el 'Camino Natural del Eresma' invadiera parte de la finca privada, sin cumplir los procedimientos legales

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Los propietarios de la finca Lobones han pedido amparo al Defensor del Pueblo ante una "campaña de acoso y presión orquestada" por las administraciones —el Ministerio de Medio Ambiente, Rural y Marino y la Subdelegación del Gobierno— para forzar la cesión de unos terrenos pertenecientes a la finca, que han sido invadidos por las obras del proyecto Camino Natural del Eresma, que une la ciudad de Segovia con el pueblo de Hontanares de Eresma.

El "Camino Natural del Eresma", que totalizaba un recorrido de 13,3 kilómetros de los términos municipales de Segovia, Valverde del Majano y Hontanares de Eresma, discurría en el proyecto, en su trazado inicial, por la antigua vía del ferrocarril, hoy en desuso, paralelo a la finca Lobones.

Sin embargo, ante la negativa del ADIF, el Ministerio de Medio Ambiente, Rural, y Marino (MARM), alteró el trazado inicial-

mente previsto. La solución pasó por invadir un camino interior privado de la finca Lobones, en una actuación que, según recalca la propiedad, se hizo "prescindiendo total y absolutamente de los procedimientos legales, por la vía de los hechos consumados".

De acuerdo con los propietarios de Lobones, alterado el trazado inicialmente previsto, se construyó, sin aviso de ningún tipo a los propietarios o personas afectadas, este camino, invadiendo parte del interior de la finca. En la ejecución de la obra, con un presupuesto de 806.000 euros, la empresa pública Tragsa ocupó más de un kilómetro de longitud de la finca Lobones.

Ante este "atropello" y en defensa de sus derechos, después de que el Ministerio no respondiera a las llamadas de los propietarios en busca de una solución, optaron por vallar el camino y cerrarlo al paso de transeúntes; una decisión "dolorosa" en tanto que la

Los propietarios han presentado varias denuncias ante la Guardia Civil por actos vandálicos

finca siempre había estado abierta, en aras a la buena vecindad. "Nos vimos obligados a cercar la finca, hace meses, cuando no sabíamos que nos iban a acosar, invadir, violentar, agredir verbalmente y recibir todo tipo de amenazas y presiones", afirman.

El camino se 'cortó' en diciembre de 2009; es decir, se valló la finca, sin que esta decisión haya provocado la reclamación o queja de la administración. "Saben que tenemos el derecho a vallar nues-

tra finca", dicen los dueños de Lobones. En la primera reunión con responsables del Ministerio, éstos, según los propietarios, admitieron su equivocación y les pidieron disculpas. También les comentaron que no había alternativas. "Dijeron que no habían pensado en alternativas, porque no podían invertir dinero público en una finca privada, sería malversación de fondos públicos. Entonces no se atrevieron a pedirnos la cesión gratuita del terreno, que luego sí plantearon en posteriores reuniones".

En todo caso, los propietarios de la finca Lobones trabajaron en la posibilidad de llegar a un acuerdo y con esta actitud se presentaron a la siguiente reunión, el pasado 16 de febrero, en la sede del Ministerio de Medio Ambiente, en Madrid. Pero en ese encuentro, según los propietarios, la administración les advirtió que si no les cedía "gratuitamente" esa parte del camino lo derivaría a otro

trazado, que pasaría por la mitad de la finca Lobones.

La propiedad subraya que "se produce un error de la administración que finalmente lleva a padecer un auténtico calvario a la propiedad de la finca Lobones". "Desde el primer momento —dicen— ellos [los responsables del Ministerio] han reconocido su error, pero al no llegar a una solución, se ha orquestado una campaña para obligar y someter a la propiedad, empleando todos los medios a su alcance, utilizando el poder en todos los niveles de la administración y hasta donde pueden llegar, e incluso azuzando a los vecinos con una actitud permisiva de la Subdelegación del Gobierno".

Al haber comenzado a promocionarse el "Camino Natural del Eresma", algunas personas que estaban habituadas a recorrerlo no han entendido la situación, arremetiendo contra la propiedad.

SUMINISTROS TRANSCOSE S.L.

ad

RECAMBIOS Y MAQUINARIA PARA AUTOMOCIÓN

SEGOVIA ☎ 921 42 87 17
www.transcose.comCUÉLLAR ☎ 921 14 26 06
LÍDERES EN DISTRIBUCIÓN

CANTALEJO ☎ 921 52 18 26

SORIA ☎ 975 22 09 98

ÁVILA ☎ 920 22 53 00
suministros@transcose.com

"Ahora parece que somos culpables por no dejar pasar por el camino, cuando nosotros hemos sufrido el atropello", afirman los propietarios.

Desde que se valló la finca, se han organizado diversas 'caceroladas' en las que, según los dueños de Lobones, participan algunos vecinos de pueblos limítrofes y algunos representantes de las administraciones, como el alcalde de Hontanares.

Según se recoge en el escrito presentado por la propiedad ante el Defensor del Pueblo, estas manifestaciones autorizadas por la Subdelegación del Gobierno "tienen por objeto presionar a la propiedad para que ceda parte de la finca". "En ningún momento, por parte de las administraciones afectadas han manifestado que el camino es en realidad un terreno privado, que se han equivocado y que solo se abrirá si los propietarios lo ceden".

ACTOS VANDÁLICOS Lo cierto es que la propiedad de la finca Lobones ha presentado varias denuncias ante la Guardia Civil por actos vandálicos. Sus autores se ensañan contra la valla instalada de acceso a la finca que impide continuar el paso por el "Camino Natural del Eresma". También se han producido "sabotajes". Los vándalos han borrado los carteles anunciadores de la ubicación de la Posada Real del Caserío de Lobones. Inaugurado hace diez años, "El Caserío de Lobones" cuenta con cinco espigas, máxi-



La señal que indica la ubicación del Caserío ha sido objeto de la acción vandálica. / EL ADELANTADO

ma categoría en turismo rural.

En la actualidad, los carteles anunciadores del "Camino Natural del Eresma" siguen colocados. Desde diciembre de 2009 hasta hoy, se han colocado más carteles provocando la indignación de los vecinos, que ven la finca de Lobones cerrada y el camino cercenado. "Los carteles hacen creer a los vecinos que el camino es enteramente público, están incitando a que se utilice, no dicen que parte discurre por una finca privada".

"Se ha engañado en la creencia de que es un camino público, cuando no es así", insisten los propietarios, que están sufriendo un

auténtico "calvario", según aseguran.

En el escrito remitido al Defensor del Pueblo, los propietarios de la finca Lobones aseguran que ya no pueden acudir a los bares del pueblo a tomar café porque son increpados por algunos lugareños; ni desplazarse a comprar el pan o el periódico como han hecho en las últimas décadas, porque son "vilipendiados" por los vecinos. "La administración ha impulsado a los vecinos contra nosotros para conseguir subsanar su propia equivocación", dicen los propietarios, quienes aseguran que sus planteamientos cuentan con el

respaldo del alcalde de Valverde del Majano, Rafael Casado.

Los propietarios piden al Defensor del Pueblo que se dirija al Ayuntamiento de Hontanares de Eresma, a la Subdelegación del Gobierno en Segovia y a la Dirección General de Caminos Naturales, del Ministerio de Medio Ambiente, para que declaren públicamente la privacidad de la zona ocupada en la finca Lobones. También "que se abstengan de azuzar a los vecinos" en contra de ellos y "que se vayan del terreno privado que ocupan manu militari".

En último término, instan al Defensor a que reclame a las ad-

ministraciones a ejecutar las obras del "Camino Natural del Eresma" por el trazado inicialmente proyectado; esto es, por la antigua vía férrea en desuso.

"Hay un acoso a la propiedad de la finca de Lobones, al ciudadano", aseguran los afectados, que consideran 'inaudito' que el Ministerio se gaste una cantidad nada despreciable, 806.000 euros, en un proyecto que, según dejan entrever, no era necesario. "Existe un proyecto maravilloso que es el de la Via Verde, aprovechando el antiguo trazado de la línea de Segovia a Olmedo, de 71 kilómetros, pero, de la noche a la mañana, se inventan el Plan E, y se pone en marcha este proyecto, de Segovia a Hontanares, que discurre en paralelo a aquel, se duplica un trocito de proyecto, haciendo una fuerte inversión, como si sobrara el dinero".

Según los propietarios de Lobones, "se han gastado un dineral, han cometido un error, tratan de taparlo y lo hacen cueste lo que cueste, atropellando al ciudadano". Y añaden: "solo estamos defendiendo nuestros derechos, el ciudadano no tiene por qué soportar los errores de la administración, cualquiera puede equivocarse, los errores se rectifican, pero aquí en ningún momento pretendieron rectificar el error".

Ciudadano @delantado



Opina sobre el proyecto del Camino en la web www.eladelantado.com



university

"Quiero estudiar en una universidad internacional que me permita hacer realidad mis proyectos profesionales"

MY FUTURE
IS NEXT

■ ARCHITECTURE + BUSINESS
■ BUSINESS ADMINISTRATION
■ COMMUNICATION + BUSINESS

■ PSYCHOLOGY + BUSINESS
■ ART HISTORY + BUSINESS
■ BIOLOGY + BUSINESS

■ TOURISM MANAGEMENT + BUSINESS
■ DUAL BBA + LLB

Los grados son impartidos en inglés o en español.

La Ruta Quetzal llegó ayer a Segovia.

Cerca de 300 jóvenes procedentes de 53 países que participan en la Ruta Quetzal, llegaron ayer a Segovia para iniciar su ruta por Castilla y León. Acamparon entre los puentes de la Castellana y la Casa de la Moneda, hasta donde se acercó el alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes, para darles la bienvenida. Después de degustar un chocolate en la "Chocolatería Valor", los expedicionarios asistieron al Festival Internacional de Folklore de "La Esteva". Los aventureros de la Ruta Quetzal tienen previsto permanecer en Segovia hasta la tarde del día de hoy, tras un paseo por el centro histórico y un recorrido por los valles del Eresma y del Clamores. El siguiente destino es el municipio soriano de El Burgo de Osma. / c. m.



► CULTURA

Ana Roncero deleita al público con historias de intrigas, dudas y misterios

El XI Festival de Narradores Orales completó de nuevo el aforo de la Casa de Andrés Laguna

SERGIO RUIZ / SEGOVIA

De nuevo en el mismo escenario, la Casa Andrés Laguna, en la calle de la Judería Vieja, los segovianos pudieron disfrutar de una de las últimas actuaciones del XI Festival de Narradores Orales.

Al igual que en espectáculos precedentes se completó el aforo. El público estaba ávido de disfrutar y Ana Roncero ofreció una narración que colmó sus expectativas.

En un momento, una mujer sube al escenario derramando sobre

su mano una jarra de agua. La función da comienzo sin la debida presentación y comienza la primera narración.

Las historias de Ana Roncero, predominaron por ser una mezcla de misterio inquietante muy bien acompañado en todo momento por una excelente interpretación, con un nivel de voz que moldeaba a su más absoluto antojo seguido de una buena gesticulación.

Muchos de los cuentos estuvieron relacionados con el mar. La narradora conectaba sus historias



Ana Roncero dejó un aura de misterio y desconcierto con cada una de sus historias / KAMARERO

con elementos intrigantes, que muchas veces, en su punto culminante, conseguían estremecer a más de uno.

Entre los cuentos no había ninguna relación, salvo el parecido temático del misterio. La atención la consiguió por medio de su estilo narrativo y sus aplicados gestos, que describían hechos cercanos y reales, sin entrar en la fantasía pura y dura. Las historias desconcertaron

a más de uno, ya que algunas de ellas terminaban de modo inconcluso, permitiendo a los espectadores concebir el significado en sus mentes, aunque hubo gente que no concibió una historia sin metáfora y con un fin un tanto etéreo.

Para terminar y como colofón de una gran narración, demostró la preparación que debe concentrar un artista que se dedica a contar cuentos. En un momento, y co-

mo venido de la nada en una historia, según ella "extra", cambió el modelo narrativo que había seguido desde hace una hora para terminar esta vez con recursos mucho más cercanos y menos remarcados. Una vivencia personal según Ana Roncero, de una alemana y una persona de color que convenció al respetable que se fue con un muy buen sabor de boca con este último relato.

OPORTUNIDAD ÚNICA

SE VENDEN

2 CHALETS EN VENTA EN VILLAS DE PORREROS

350 m² de parcela cada uno

Excelente precio

20% contado, resto subrogación

hipoteca constituida

Telf. 652 916 103

Restaurante

La Parrilla del Sirenas

MENÚ DIARIO DE LUNES A VIERNES

8,50 € IVA incluido

MENÚ FINES DE SEMANA **17,50 € IVA incluido**

- Amplia Carta de raciones y platos combinados
- Menús especiales para celebraciones (consúltelos)

C/ Juan Bravo, 30 Segovia

Teléfono de reservas: 921 46 26 54 coisacb@yahoo.es

Residencia 3ª Edad

Prádena Salud
Válidos y asistidos

Concertada con
la Gerencia de Servicios Sociales de
la Junta de Castilla y León

**PROMOCIONES
ESPECIALES
PARA EL VERANO**

tel: 921 507 385

609 25 26 27 - 607 16 09 75
c/Ferial 14 Prádena (Segovia)



Verano Fantástico

Islas Canarias y Baleares

8 días/7 noches

CLICMA 88, HERMOSILLA 112 - MADRID

GRAN CANARIA

Hotel Sandy Beach **** (Playa del Inglés)		
Julio	Agosto	Septiembre
desde 595 € MP	desde 655 € MP	desde 640 € MP
NIÑO GRATIS ⁽¹⁾		
Hotel Sheraton Salobre Resort & Spa ***** (Salobre)		
Julio y septiembre	Agosto	
desde 620 € AD	desde 665 € AD	
Habitación doble de lujo		

TENERIFE

Hotel Vincci Tenerife Golf **** (San Miguel de Abona)		
Julio y septiembre	Agosto	
desde 520 € MP	desde 645 € MP	
Habitación doble promo		
Hotel Jardín Tropical **** (Costa Adeje)		
Julio y septiembre	Agosto	
desde 560 € AD	desde 610 € AD	
Habitación doble vista montaña / NIÑO GRATIS ⁽¹⁾		

MENORCA

Hotel Rey Carlos III *** (Es Castell)		
Julio	Agosto	Septiembre
desde 545 € MP	desde 650 € MP	desde 510 € MP
Aparthotel Hotasa Sea Club **** (Ciudadela)		
Julio	Agosto	Septiembre
desde 650 € MP	desde 595 € MP	desde 475 € MP
Apartamento 1 dormitorio NIÑO GRATIS ⁽¹⁾		

LANZAROTE

Hotel Occidental Grand Tegui Playa**** (Costa Tegui)		
Julio	Agosto	Septiembre
desde 590 € MP	desde 685 € MP	desde 535 € MP
NIÑO GRATIS ⁽¹⁾		
Iberostar Hotel Papagayo **** (Playa Blanca)		
Julio	Agosto	Septiembre
desde 630 € MP	desde 705 € MP	desde 615 € MP
NIÑO GRATIS ⁽¹⁾		

LA PALMA

Hotasa Taburiente Playa **** (Playa de los Cancajos)		
Julio y agosto	Septiembre	
desde 620 € MP	desde 570 € MP	
NIÑO GRATIS ⁽¹⁾		

IBIZA

Aparthotel Nereida *** (Bahía de San Antonio)		
Julio	Agosto	Septiembre
desde 640 € MP	desde 745 € MP	desde 480 € MP
Estudio NIÑO GRATIS ⁽¹⁾		
Hotel Argos **** (Talamanca)		
Julio	Agosto	Septiembre
desde 695 € MP	desde 880 € MP	desde 670 € MP

FUERTEVENTURA

Hotel Elba Carlota **** (Caleta de Fuste)		
Julio y septiembre	Agosto	
desde 595 € MP	desde 685 € MP	
NIÑO GRATIS ⁽¹⁾		
R2 Design Hotel Bahía Playa **** (Tarajalejo)		
Julio	Agosto	Septiembre
desde 680 € TI	desde 700 € TI	desde 665 € TI

MALLORCA

Hotel Cristóbal Colón *** (Playa de Palma)		
Julio	Agosto	Septiembre
desde 470 € MP	desde 565 € MP	desde 420 € MP
NIÑO GRATIS ⁽¹⁾ PCxMP ⁽²⁾		
Hotel Sol Antillas Barbados **** (Magalluf)		
Julio	Agosto	Septiembre
desde 710 € MP	desde 660 € MP	desde 510 € MP
NIÑO GRATIS ⁽¹⁾		

Precios por persona y estancia en habitación doble (salvo indicado), válidos para determinadas fechas de los meses indicados. Incluyen: vuelo en clase turista (salida desde Madrid), tasas aéreas y traslados. Consulta condiciones de aplicación y precios para salidas desde otras ciudades. Gastos de gestión (6€) por reserva no incluidos. Plazas limitadas. * Consulta condiciones. (1) Descuento aplicable sobre los precios del hotel. (2) Consulte condiciones de esta aplicación. (3) Operación financiada por Financiera El Corte Inglés E.F.C., S.A. AD: Alojamiento y Desayuno. MP: Media Pensión. TI: Todo Incluido.



barcelona
world race

Pago en **3 meses**
0% intereses ⁽³⁾

902 400 454
www.viajeselcorteingles.es

VIAJES

El Corte Inglés

Este verano las
tapas más profesionales
**Set de pinchos
Ovum**



Llévese con El Adelantado este completo Set de Pinchos Ovum. 8 fuentes de servir, 2 cubiletes portacubiertos y la cubertería Trento Tapas de 12 piezas.

Disponible desde jueves 24 de junio

cupón descuento directo

Presentando este cupón
10 euros de descuento

24,95 €

Set de pinchos Ovum

Precio sin cupón: 34,95 euros

Set de pinchos



Con la garantía de



Tfno. información lectores: 921 43 72 61,
de lunes a viernes, de 9,00 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 horas
Promoción válida hasta fin de existencias.

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

El diario de los segovianos

► EL ALBERO



Víctor Barrio sumará este año media docena de novilladas segovianas. / EL ADELANTADO

Cerrados los carteles de las ferias de Cantalejo, La Granja y Carbonero el Mayor

La crisis hace que algunas poblaciones segovianas se queden este verano sin sus habituales festejos taurinos

PABLO PASTOR / SEGOVIA

Se van cerrando carteles referidos a ferias y plazas segovianas, aunque haya de lamentar la ausencia de festejos en determinadas poblaciones, como Ortigosa del Monte, el Espinar y Estación de El Espinar. La crisis hace mella también en el ámbito taurino, lo que provoca un halo de decepción natural y lógica.

Iremos ofreciendo carteles ya cerrados o algunos otros como los de Cuéllar a falta del visto bueno de la corporación municipal, combinación de una cartelería que presentó como marca el contrato, el empresario José Jesús Cañas.

Sepúlveda estudia cómo y cuándo convoca la feria, con tres fechas fijas, las del 27, 28 y 29 de agosto, pero sin especificar la clase de festejos, sabiendo que de fijo serán una corrida de toros mixta y acaso dos novilladas picadas.

Cantimpalos tendrá corrida de toros, novillada picada y otra sin los del castoreño.

Riaza dos corridas de toros, una de rejones, una novillada picada y otra sin picadores.

Habrà festejo en Otero de Herreros, barrio de San Lorenzo, Yanguas de Eresma, Mozoncillo, Santa María de Nieva, Bernardos, Pedraza con dos novilladas sin picadores con novillos de Peñateilla; Ayllón, Nava de la Asunción, Turégano y las dudas existentes en otras poblaciones.

Ya indicamos que en Riaza la feria abarca las fechas del 13 al 18 con novillada sin picadores, corrida de rejones con Callejón, Martín Burgos y Lupi, corrida de toros el viernes 17 con Javier Valverde, Julio Pedro Saavedra y El Capea y el sábado 18 otra corrida de toros con Sánchez Vara, Luis Bolívar y Sergio Aguilar.

LA FERIA DE CANTALEJO Día 15 de agosto, recortadores. El 16 final del concurso. Martes, 17, corrida de toros. Astados de Garcigrande para Jesulín de Ubrique, El Cordobés y Rivera Ordoñez "Paquirri".

Miércoles, 17, corrida de toros. Reses de Sánchez Arjona para Uceda Leal, Morante de la Puebla y Cayetano.

Jueves, día 19, corrida de toros mixta. Cautro toros y dos novillos de Montalvo para Rafael de Julia y Leandro y Víctor Barrio.

LA FERIA DE LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO Domingo, 22 de agosto. Novillada con picadores. Novillos de Jandilla para El Nico, Salvador Barberán y Alejandro Enríquez.

Martes, día 24. Corrida de rejones. Toros de Herederos de Manuel Santos Alcalde para Martín Burgos, Miguel Ángel Martín y Antonio de Almeida.

Miércoles, día 25, festividad de San Luis. Corrida de toros. Asta-

dos de Valdellán para Sánchez Vara, Javier Valverde y Paco Ureña.

FERIA DE CARBONERO EL MAYOR Domingo, 5 de septiembre. Corrida de toros. Astados de Charro de Llen para Alvaro de la Calle, Leandro y Eduardo Gallo.

Lunes, día 6, novillada con picadores. Novillos de Martínez Gallardo para Juan Manuel Jiménez, Angelino de Arriaga y Víctor Barrio.

LA BECERRADA DE LOS CAMAREROS A título personal sugiero algo consustancial pero acaso válido para que la próxima edición del popular festejo de la Asociación de Camareros de Segovia y Provincia, pudiera tener una vigencia más acorde con lo que realmente representa el espectáculo taurino. Me refiero a un posible festival con un cartel mixto y muy atractivo. Pongo un ejemplo. Novillos de ganadero segoviano para Uceda Leal, David Mora, Víctor Barrio y dos aficionados del gremio de hostelería. Precio popular de las localidades, colaboraciones para publicidad para que ésta salga gratis, patrocinadores de los novillos para que igualmente tengan un coste cero, contro exhaustivo en accesos a la plaza para cortar en gran medida el "tifus" y a sacar buenos dividendos que aporten dinero a centros benéficos segovianos. ¿Qué les parece?

► SOCIEDAD

Dieta sana con El Adelantado

Cinco empresas segovianas participan, junto a la Fundación Caja Rural, en la nueva promoción de este diario

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Llevar una dieta sana y equilibrada es uno de los principios básicos para tener una buena salud y una elevada calidad de vida, y cada vez son más los ciudadanos que son conscientes de ello. Para profundizar en estos principios, EL ADELANTADO está desarrollando una campaña que permitirá a sus lectores y suscriptores conseguir un lote de frutas y hortalizas, elementos básicos de una dieta saludable.

La campaña se desarrolla en colaboración con la Fundación Caja Rural, con la participación de las empresas segovianas Glus, Huercasa, Frutas Hernández, Artefruta y Viveros Campiñas. Tras reunir los cinco cupones que han aparecido esta semana con el diario, los lectores podrán recoger el martes y miércoles, en las oficinas de Caja Rural de Segovia y Cuéllar, una bolsa reutilizable que incluye

zanahorias, remolacha, puerros, maíz dulce y varias piezas de fruta, que aportan las empresas participantes.

CONCIENCIACIÓN Las empresas participantes en la promoción subrayan que su principal objetivo es difundir entre los segovianos la necesidad de incluir en la dieta diaria cinco raciones de fruta y verdura. Así, Carlos Olmos, de **Huercasa** explicaba que su compañía, "como uno de los socios fundadores del proyecto '5 al día', consideramos que era una buena oportunidad para divulgar un mensaje de la necesidad de una alimentación saludable; los mejores prescriptores son los médicos, que recomiendan esas cinco raciones al día".

En esta misma línea se manifestaba Gustavo Herranz, de **Viveros Campiñas**, que indicaba que los consumidores de frutas y ver-



Los lotes podrán recogerse el martes y el miércoles en las oficinas de Caja Rural de Segovia y Cuéllar. / ALBERTO BENAVENTE

duras, a los que se dirige la campaña "son los que nos dan de comer, pero también es cierto que en la filosofía de la empresa está ese compromiso con la salud y con la correcta alimentación, que debe comenzar desde la infancia".

También José María Hernández, de **Frutas Hernández**, insistía en la conveniencia de dirigir las acciones de fomento del consumo de frutas y verduras a los más pequeños, para que se adquieran hábitos correctos desde la infancia.

"Es importante inculcar a los niños, entre los cinco y los trece años, el hábito de tomar fruta y verduras, porque cada vez toman más postres y bollería industrial y las tasas de obesidad se disparan".

Germán Monclús, de **Artefruta**, señalaba por su parte la importancia de mantener unos hábitos de alimentación correctos en los meses de verano, cuando los niños no asisten al comedor escolar, donde los menús están muy controlados, "y en casa a veces re-

lajamos un poco los hábitos en esta época del año".

Finalmente José Antonio Herjedas, de **Glus**, empresa que trabaja fundamentalmente con zanahoria y cebolla, subrayaba que la promoción puesta en marcha por EL ADELANTADO y la Fundación Caja Rural "es también una oportunidad de darnos a conocer en nuestra tierra, ya que lo cierto es que trabajamos más con cadenas comerciales de fuera que en Segovia".

VEN A LO EXCLUSIVO



HASTA 30%
DE DESCUENTO ⁽²⁾



JULIO Y AGOSTO desde 166€ TI

SEPTIEMBRE Y OCTUBRE desde 137€ TI

HASTA 10%
DE DESCUENTO ⁽²⁾



AGOSTO desde 94€ Ultra TI

SEPTIEMBRE desde 81€ Ultra TI

OCTUBRE desde 60€ Ultra TI



Habitación doble con jacuzzi



Habitación doble con jacuzzi



Precios por persona y noche en habitación doble estándar en régimen indicado, que corresponden a la tarifa mínima del establecimiento y que son válidos para determinadas fechas de los meses indicados. Estancia mínima de 4 noches para el Villa del Mar y de 3 noches para el Villa Venecia. Gastos de gestión (6 € por reserva) no incluidos. (1) Para reservas de mínimo 3 noches (que no incluyan las noches de viernes y sábado). Descuento ya aplicado a los precios publicados. (2) Descuento ya aplicado en los precios publicados. (3) Un niño de 2 a 16 años inclusive. (4) Operación financiada por Financiera El Corte Inglés E.F.C., S.A. * Consulta condiciones. Plazas limitadas. TI: Todo Incluido (bebidas de primeras marcas en los bares del hotel). Excursiones no incluidas en el Hotel Villa Venecia. Ultra TI: Ultra Todo Incluido (bebidas de primeras marcas en los bares del hotel y entrada por persona y estancia a Mundomar, Terra Natura, Aqua Natura, Benidorm Circus, Festival Medieval Infantil, Desafío Medieval y Magic Show, para estancias de 7 ó mas noches). Transporte no incluido.



Pago en **3 meses** ⁽⁴⁾
0% intereses

902 400 454
www.viajeselcorteingles.es

Con toda la garantía de

VIAJES

El Corte Inglés

► LABORAL

El Comité de empresa de la FCNV considera 'innegociable' la defensa de los puestos de trabajo

Los trabajadores del Centro Nacional del Vidrio proponen un ERE de cuatro meses para toda la plantilla, incluyendo a los directores

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El comité de empresa de la Fundación Centro Nacional del Vidrio (FCNV) ha planteado como premisa básica de la negociación del Expediente de Regulación de Empleo (ERE) propuesto por la dirección del centro la defensa de los actuales puestos de trabajo y considera "innegociable" cualquier extinción de contratos laborales.

Según ha informado en una nota de prensa el propio comité, la propuesta de la dirección conteni-

da en el ERE consiste en la extinción de 15 contratos laborales y la suspensión temporal de 44 trabajadores, a la que ha respondido el comité de empresa con una contraoferta en la que proponen un ERE de cuatro meses para todos los trabajadores de la plantilla, incluidos los cuatro directores.

Asimismo, los representantes de los trabajadores han reiterado la petición de dimisión de la directora del CNV, Áurea Juárez y del presidente del patronato rector de la

Fundación, Francisco Salazar-Simpson, a quienes consideran "los responsables directos de la situación", y centran sus críticas en Áurea Juárez, a la que acusan de "incumplir las directrices dadas por el pleno del patronato que dictó instrucciones para presentar sólo expediente de suspensión y no de extinción como se ha presentado.

Los trabajadores han convocado una nueva concentración a las puertas del FCNV el próximo miércoles de 11 a 11,30 horas.



Los trabajadores mantienen las movilizaciones ante la sede de la FCNV. / KAMARERO

sorteosms adelantado

música

Gana 2 entradas para asistir al concierto

Turégano suena a música



Jueves 22 de julio

Orquesta Sinfónica Estatal Rusa Míslav Rostropovich
Coro del Teatro de la Real Maestranza de Sevilla

22:00 horas
Plaza Porticada de Turégano

adelantado turegano al 27775

Fecha sorteo: martes 20 de julio, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10

humor

Gana 1 entrada para la actuación en

La Oveja Negra
Cenas con Humor



Sábado 17 de julio

Monólogo Rafael de la Llave
y Monólogo de Suso Seca

00:00 horas
Calle Real S/n Cabañas de Polendos

adelantado oveja al 27775

Fecha sorteo: jueves 15 de julio, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 6

FS'10

Gana 2 entradas dobles para asistir a la actuación de

Free Mix Quintet

Vasko Vassilev y solistas de Convent Garden y de Chambao

Viernes 16 de julio

22:30 horas. Patio de Armas del Alcázar

adelantado free al 27775

Fecha sorteo: jueves 15 de julio, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 4

Gana 2 entradas dobles para asistir a la actuación de

Orquesta banArt

Dir. Gordan Nicolic. Obras de Haydn, Mozart y Beethoven

Sábado 17 de julio

22:30 horas. Patio de Armas del Alcázar

adelantado orquesta al 27775

Fecha sorteo: jueves 15 de julio, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 4

Gana 2 entradas dobles para asistir a la actuación de

Cantus Cölln

Dir. Konrad Junghänel. "Vespro della beata Vergine" (1610). C. Monteverdi

Domingo 18 de julio

22:30 horas. San Juan de los Caballeros. Museo Zuloaga

adelantado cantus al 27775

Fecha sorteo: jueves 15 de julio, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 4

Gana 2 entradas dobles para asistir a la actuación de

Tagoba Fanlo

Violonchelo. "Noche con Bach"

Lunes 19 de julio

21:30 horas. San Juan de los Caballeros. Museo Zuloaga

adelantado tagoba al 27775

Fecha sorteo: jueves 15 de julio, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 4

Gana 2 entradas dobles para asistir a la actuación de

Alexander Sinchuk

Piano. Bicentenario de Chopin y Schumann

Martes 20 de julio

22:30 horas. Patio de Armas del Alcázar

adelantado alexander al 27775

Fecha sorteo: lunes 19 de julio, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 4

Gana 2 entradas dobles para asistir a la actuación de

Looking Back/ Andreas Prittwitz

Música antigua a través del jazz

Miércoles 21 de julio

22:30 horas. San Juan de los Caballeros. Museo Zuloaga

adelantado looking al 27775

Fecha sorteo: martes 20 de julio, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 4

Gana 2 entradas dobles para asistir a la actuación de

León Berben

Órgano. V Centenario del Nacimiento de Antonio de Cabezón

Jueves 22 de julio

20:00 horas. Santa Iglesia Catedral

adelantado leon al 27775

Fecha sorteo: miércoles 21 de julio, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 4

Gana 2 entradas dobles para asistir a la actuación de

Ainhoa Arteta. Rubén Fernández Aguirre. Piano.

Obras de Albéniz Montsalvatge, Granados.

Jueves 22 de julio

22:30 horas. Patio de Armas del Alcázar

adelantado ainhoa al 27775

Fecha sorteo: miércoles 21 de julio, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 4

gastronomía

Gana 1 comida o cena para dos personas en



La Parrilla de Tejadilla

Ctra. de Arévalo km 4,200

40196 SEGOVIA

Telfs. 921 44 21 49 / 921 43 43 23

adelantado parrilla al 27775

Fecha sorteo: jueves 22 de julio, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1 (una comida o cena para dos personas)

Gana 1 Comida para 2 personas en Crepería



Bon Appétit

C/ Infanta Isabel, 12

Teléfono 921 463 933

adelantado creperia al 27775

Fecha sorteo: jueves 22 de julio, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1 (una comida para dos personas)

Gana 1 Cena para 2 personas en



La Oficina

C/ Cronista Lecea, 10

Teléfono 921 460 283

adelantado oficina al 27775

Fecha sorteo: jueves 22 de julio, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1 (una cena para dos personas)

salud y bienestar

Gana 1 entrada para disfrutar de un

Circuito Termal

Balneario Navalcaz

Ctra. San Ildefonso, s/n 40194

Trescasas(Segovia).

Tel. 921 407 879



adelantado navalcaz al 27775

Fecha sorteo: jueves 22 de julio, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 5

cine

Gana 2 entradas para asistir a la película que desees en las Salas de Cinebox, Luz de Castilla



adelantado cinebox al 27775

Fecha sorteo: martes 20 de julio a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10

VACACIONES 2010

QUE NO TE HAGAN LÍOS, APROVECHA LA **QUINCENA CHAS**

¡Con los precios más bajos del verano!

Paga hasta un
CHAS! 40%
MENOS

Baleares, Canarias, Europa, Combinados y Circuitos por Europa, Mediterráneo, África, Asia, Caribe, Perú, Argentina, Nueva York, Florida e Islas Exóticas.

Paga hasta un
CHAS! 40%
MENOS

Playas:
Más de 4.000 hoteles en toda la Costa Peninsular.

Paga hasta un
CHAS! 50%
MENOS

Cruceros:
Mediterráneo, Caribe, Canadá y Estados Unidos, Sudamérica, Dubai y Emiratos Árabes, Océano Índico, Lejano Oriente, Transoceánico y Norte de Europa.

Reserva tu viaje antes del 14 de Julio de 2010.
Para viajar hasta el 31 de Octubre de 2010 (INCLUIDO AGOSTO).
Hasta un 40% y 50% de descuento pagando con tu Visa Halcón/Ecuador.
Otros medios de pago hasta un 50% menos en Cruceros y un 33% menos en resto. Consultar condiciones.



Con tu tarjeta Visa Halcón/Ecuador

Te devolvemos el 1% del gasto total de tu tarjeta que realices en cualquier establecimiento

Paga en 3 meses sin intereses (TAE 6.24%)* o paga cómodamente en 6 meses (TAE 18.85%)**

Sólo para tarjetas Visa Halcón/Ecuador de particulares, emitidas y concedidas por el Grupo Banco Popular. *Aplazamientos a 3 meses sin intereses: para importes superiores a 350€ y con comisión de gestión de 9€ que se abonarán en la primera cuota. Ejemplo: para financiación de 900€ (TAE 6,24%). Primera cuota 309€ y dos restantes 300€ cada una. **Aplazamientos a 6 meses: 1,45 nominal mensual, 17,39% nominal anual (18,85% TAE). RBE N° 1504/09.



Patrocinador del Equipo Olímpico Español



C.I.BAL-536

www.viajesecuador.com 902 100 211



C.I.BAL-478

www.halconviajes.com 902 300 600



[UNA BREVE VUELTA AL MUNDO] PALOMA GIL (*)

Los Alpes franceses a vista de águila

La visión de la orilla francesa del Lago Lemán es algo difícil de describir. Tanto glamur, tanta sofisticación que parece imposible que al mismo tiempo, sea un lugar apacible y tradicional. Las pequeñas villas, de **Savoie Mon Blanc**, salpicadas aquí y allá se hacen famosas en un discreto segundo plano. Seguramente os preguntaréis cómo es eso posible. Pues por ejemplo, todo el mundo conoce el agua de **Evian**, pero ¿quién sabía que el nombre viene de un pueblecito francés en los Alpes? Claro, ahora sí, de ahí las montañas que se ven en la etiqueta de la botella... igual que Evian. El pueblo vecino es francamente famoso en Francia, por lo mismo, por su agua: Thonon, concretamente **Thonon-les-Bain**.

Sí, la verdad es que la región da mucho de sí. Es por ahí por donde cae la montaña que el Romanticismo exprimió hasta el extremo, como el punto más sublime y majestuoso de la tierra: el **Mont Blanc**. No sé si el calificativo es para tanto, no sé si se puede afirmar que es el punto más hermoso del planeta, pero sí que se acerca. Es una montaña que sólo al mirarla, ya impone respeto, como si de una sabia abuela se tratara.

Pero más lejos, más allá de un simple paseo en barca por el mítico **Lago Lemán**, o una panorámica sobre la inmensidad de las montañas, está la oportunidad de formar parte de ese todo y disfrutar de la naturaleza practicando deporte desde el valle, hasta la cima, ladera arriba o, los más valientes, ladera abajo.

Châtel. Forma parte del mayor dominio esquiable del mundo. En invierno es un paraíso blanco que se extiende hasta donde abarca la vista y que se prodiga, hasta donde abarca la imaginación. Pero ¿qué ocurre en verano? ¿Se convierte en una montaña más, sin más gracia que la de aguardar a excursionistas



de pro, en busca de senderos inexplorables, como tantas otras? Nada de eso, se transforma de punto a punto, en un parque de diversiones para los más locos por el deporte.

Sólo unas palabras para abrir boca: BTT (bicicleta de montaña). Esto no tiene comparación con nada y no tiene más en común con la bici de "Verano azul" que la palabra bicicleta, pero en la realidad, ni siquiera eso se parece.

El descenso de la montaña en BBT es para valientes y lo digo completamente en serio. Para los que somos un poco cobardes y queremos ir poco a poco, se puede empezar a descender en patinete, mucho más sencillo, a primera vista. Toboganes de verano, pasión por la velocidad controlada, incluso los niños pueden participar y disfrutar de esto.

Kart, Parapente, senderismo... un poco para todos. Cada uno que

se anime a lo que quiera.

Pero lo mejor, sencillamente lo mejor es la posibilidad de observar el valle igual que lo haría un águila. Esto sí que es para valientes, se llama: **Fantasticable**. Es una especie de tirolina de unos dos kilómetros y medio de longitud, a 240 metros del suelo y que alcanza los 100 kilómetros por hora. Es brutal.

Uno va prácticamente tumbado sobre un delantal, enganchado al cable por una serie de arneses tamaño familiar. Casco, gafas, un par de oraciones... y ¡¡a volar!! El miedo desaparece a los 10 segundos dando paso al silencio, a la paz, a una de las sensaciones más placenteras e impresionantes de tu vida. Eso es simplemente volar. Y va mucho más allá del parapente o el paracaidismo. Durante unos segundos, eres un águila y sobrevuelas tus dominios.

(*) Blogger de EL ADELANTADO
Una breve vuelta al mundo
<http://www.eladelantado.com>

Descripción del blog



Viajar es una pasión. Es una liberación y una oportunidad de aprender todo lo que no está en los libros. Es casi una obligación. Pero cuando uno no tiene tiempo, o simplemente, no está la hucha suficientemente llena, no importa: para eso estamos nosotros. Demos una vuelta alrededor del mundo, pero no en 80 días, sino en 80 segundos. Vamos a conocer y desmigar los destinos de tus sueños porque compartir lo que se ha vivido, es casi como hacer que el otro lo viva contigo.

Viajar es una pasión. Es una liberación y una oportunidad de aprender todo lo que no está en los libros. Es casi una obligación. Pero cuando uno no tiene tiempo, o simplemente, no está la hucha suficientemente llena, no importa: para eso estamos nosotros. Demos una vuelta alrededor del mundo, pero no en 80 días, sino en 80 segundos. Vamos a conocer y desmigar los destinos de tus sueños porque compartir lo que se ha vivido, es casi como hacer que el otro lo viva contigo.

Ciudadano @delantado. El lector opina en las noticias y en las Redes Sociales sobre...

►►Escudero aparta del grupo popular a tres concejales 'bajo sospecha'

La portavoz relega de sus funciones a los ediles César Martín, Elena García Gil y Mercedes Álvarez Campana al sospechar que dos de ellos rompieron la disciplina de voto en el pleno

►Votación. Me parece una situación ridícula. Si se han abstenido en la votación deberían ser más consecuentes y por lo menos dar la cara. Esto de jugar a polis y cacos en un partido político con gente supuestamente madura es lamentable. Ya no se trata de diferencias de ideologías o morales, se nota claramente que esos ediles quieren hacer daño al partido, si no no se

explica que sigan negando algo que es de sobra evidente... una nueva muestra del nivel de los políticos segovianos (y por extensión españoles)/ ALBERTO

►¿Voto secreto?. El hecho en sí de apartar a aquellos en quienes no se confía es algo lógico, pero también parece claro que el sentimiento es recíproco, lo cual dice muy poco en favor de la capacidad u honradez de Escudero pues muchos de su propio bando (que se supone que la conocen algo) no se fían de ella. Pero lo que me parece sorprendente es que alguien que vulnera el derecho al secreto del voto fijándose en la caligrafía de los votos, lo manifieste públicamente. La señora Escudero muestra con ello su desprecio por las normas

que regulan el funcionamiento de los plenos municipales y un nulo respeto por los derechos de sus propios compañeros y por los valores democráticos./ IGNATUS

►►Dos niños no reciben la terapia prescrita en el hospital debido a una cuestión administrativa

Las familias han presentado quejas a la Junta porque el Centro Base no dispone actualmente de fisioterapeutas con formación específica

►¡Qué vergüenza! ¡Qué vergüenza que la burocracia pueda influir de esta manera en la salud de dos niños...! Estamos hablando de un derecho universal en un país supuestamente del primer mundo y digo supuestamente porque cuando leo este tipo de noticias

dudo realmente de que lo seamos... En fin mucho ánimo a las familias y espero que la pesadilla termine cuanto antes...

►►Los lectores opinan en Facebook

Lee todos los comentarios en la página de El Adelantado de Segovia en Facebook y no lo dudes, di ¡me gusta!

►►La ampliación del aparcamiento de Segovia-Guiomar, para mediados de agosto

►No me gusta. me parecen mal todos los lugares en los que hay que pagar por aparcar. Más barato y apañado nos hubiera salido adecentar los alrededores, cañada o no, para poder dejar el coche, aunque fuera al sol pero a una distancia humana de la puerta de la estación./ J.M. EL EMPECINADO

Ciudadano@delantado

OPINIÓN

Expresa tu punto de vista en los temas de actualidad: busca las informaciones con el distintivo @ y dí lo que piensas desde la web de EL ADELANTADO. También encontrarás encuestas digitales sobre temas de actualidad: no lo dudes y contesta.

CIUDADANO

Cuéntanos lo que sucede en tu barrio o localidad. Manda tus noticias, reportajes o fotografías, señalando tu nombre completo, dirección y número de teléfono, a través de la sección Ciudadano Adelantado de la página web o en la dirección de correo electrónico

ciudadano@eladelantado.com

FOTO DENUNCIA

¿Te molestan las obras? ¿Has visto alguna injusticia que quieras denunciar? Envía imágenes desde la sección de Foto Denuncia en la edición digital.

BLOGGEEA

Visita las secciones de blogs: Una Col, Segovia desde Fuera y Deportes, y participa en ellos, dejando tus comentarios o dando tu punto de vista sobre los temas que tratan.

WEB 2.0.

El otro periódico de Segovia, eladelantado.com, también está en la web 2.0. El Adelantado de Segovia cuenta con una página y un perfil en Facebook, en Twitter y en Tuenti. Entra y tendrás toda la actualización informativa, los mejores album de fotos y mucho más contenido multimedia a un click.

►►www.eladelantado.com Esto es una selección de las opiniones expresadas por los lectores de la edición digital y en la página de Facebook

►►www.eladelantado.com

► CULTURA



Miles de velas iluminaron las calles y plazas de la villa, que ayer recibió la visita de personalidades como la actriz y presentadora Ana Milán (dcha. arriba) y el director general de la Policía y Guardia Civil, Francisco Javier Velázquez (dcha. abajo) que en la fotografía saluda al delegado territorial de la Junta, Luciano Municio, en presencia del jefe de la Comandancia de la Guardia Civil, Juan Miguel Arribas. / KAMARERO

Pedraza batió records de visitantes en el segundo Concierto de las Velas

Más de 10.000 personas se dieron cita anoche, abarrotando la villa medieval

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El segundo de los conciertos de las velas de Pedraza que anoche protagonizó la Orquesta del Festival Strauss de Viena, dirigida por su fundador, Peter Guth, fue seguido por un lleno absoluto de personas. Con la villa medieval iluminada por más de 30.000 velas, al igual que el sábado pasado, el recinto ubicado en la bella plaza porticada de esta villa medieval albergó a unas 2.500 personas, todo el aforo disponible.

El presidente de la Fundación Villa de Pedraza, José Lara estimaba ayer en unas 10.000 las personas que se darían cita anoche en Pedraza. Pocas horas antes del concierto, Lara confiaba en que “se cumplan las expectativas, y la gran ilusión puesta por todos en la música vienesa de los Strauss satisfaga

a todos”. Al menos en lo tocante a la afluencia así fue, ya que la villa aparecía abarrotada de visitantes, en una de las veladas más multitudinarias que se recuerdan.

Entre los asistentes se encontraban el delegado territorial de la Junta, Luciano Municio; y la diputada nacional Sara Dueñas; además del director general de la Policía y Guardia Civil, Francisco Javier Velázquez, el actor Pepe Sancho y la presentadora de “CQC”, Ana Milán.

En el escenario, la orquesta vienesa, que celebró el año pasado su treinta aniversario, que desarrolla los clásicos de la dinastía Strauss y los maestros de la opereta vienesa con un programa muy popular a base de polkas y valsos.

Promovido por la Fundación



El público llenó por completo la plaza de Pedraza para escuchar la música de Strauss. / KAMARERO

Villa de Pedraza, se trata del segundo de los XIX Conciertos de las Velas, que tradicionalmente levantan mucha expectación debido al ambiente que se crea entre la fusión de la música y la luz de las velas en un entorno de gran valor histórico artístico. De nuevo, al caer la tarde vecinos y visitantes participaron voluntariamente del encendido de los millares de velas, colocadas en ventanas, balcones y empedrados, lo que los organizadores consideran como uno de los momentos mágicos de la actividad. Preguntado por el veinte aniversario de esta

actividad, en 2011, José Lara reconocía que “se está ya pensando en darle el realce que conlleva una fecha tan redonda”, aunque matizó que la planificación del programa se comenzará a estudiar una vez terminados los conciertos de este año y analizados sus resultados.

Sobre si se ha pensado acerca de la posibilidad de introducir más espectáculos, no sólo de música, sino también de teatro o danza, Lara ha dicho que, en algún momento se ha pensado ampliar número de actuaciones, “pero de momento no se ha adoptado ninguna de-

cisión”.

A juicio del presidente de la fundación, la planificación de dos conciertos supone “un importante esfuerzo humano para una villa tan pequeña”, de apenas medio millar de habitantes.

Los beneficios de los conciertos se destinarán a la restauración de la antigua iglesia románica de Santo Domingo, el principal objetivo de la fundación organizadora, para convertirla en salón de actos y reuniones, pero que va lenta debido a las dificultades económicas.

LA LOSA

El centro cultural acoge una exposición con obras de empleados del Reina Sofía

EL ADELANTADO / LA LOSA

El centro cultural de La Losa acoge desde esta semana y hasta el próximo 8 de agosto la exposición titulada 'Hec Nivel 0'. Se trata de una muestra colectiva de empleados del Museo Nacional Centro de Arte Reina Sofía, en la que participan Cristina García, Adrián Gómez Jarp, Raquel Llanos, Cristina Jimeno Bayona, Cecilia Pérez, María Pordomingo, y Terme.

Enmarcados en corrientes artísticas muy diversas, para estos artistas el tiempo de ocio se convierte en tiempo para crear a través de sus fotografías, sus óleos, sus acuarelas, sus grabados o sus esculturas, desde diversas miradas y diferentes técnicas y enfoques.

La alcaldesa de La Losa, Sara Dueñas, indicó que para la localidad "es un honor poder disfrutar de esta exposición, que ha sido visitada por miles de personas en el Museo Reina Sofía, y también por la calidad de sus artistas, que demuestran en cada trabajo la pasión por el arte".

EL ESPINAR

MEDIO AMBIENTE

Hoy se inaugura la recuperación del parque Cipriano Geromini

La zona verde ha permanecido cerrada al público durante los últimos ocho meses

EL ADELANTADO / EL ESPINAR

Hoy domingo, a partir de las doce y media de la mañana, tendrá lugar la inauguración del Parque Municipal Cipriano Geromini, que verá sus puertas abiertas después de ocho meses de trabajos de restauración y acondicionamiento. Tras el acto oficial, a partir de la una de la tarde, se celebrará un concierto a cargo de la Banda de Música de El Espinar.

El proyecto de restauración del parque Cipriano Geromini surgió de la necesidad de sanear el arbolado más envejecido, que no sólo presentaba una estética deteriorada sino que, los días de fuertes tormentas y viento, suponía un posible peligro. De hecho, el parque tenía ejemplares que han sufrido durante años estrés hídrico, competición por la luz y los nutrientes, por lo que la primera medida fue el podado de unidades de arbolado muerto.

Posteriormente, se ha procedido a una importante restauración del parque, con el objetivo de diversificar y potenciar sus usos de



Imagen del aspecto que presenta actualmente el Parque Cipriano Geromini de El Espinar. / EL ADELANTADO

recreo y esparcimiento y las posibilidades de acoger actividades lúdicas y culturales, deportivas y medioambientales. Se ha tenido

especialmente en cuenta el ahorro de recursos hídricos.

Las obras han incluido también la rehabilitación integral de

la cercana plaza de toros, que se encontraba con graves deficiencias y que ahora ha sido totalmente consolidada.

TORREIGLESIAS

INFRAESTRUCTURAS

La localidad estrena la rehabilitación de la plaza

EL ADELANTADO / TORREIGLESIAS

La localidad segoviana de Torreiglesias estrenó ayer la rehabilitación de su plaza Mayor, unas obras que han contado con un presupuesto total de 98.000 euros, de los que la Diputación Provincial ha aportado 80.000, con cargo al Plan Especial.

La inauguración corrió a cargo del presidente de la Diputación, Javier Santamaría, que estuvo acompañado por el alcalde de la localidad, Mario Pastor; diputados provinciales y nacionales y alcaldes y concejales de la zona; además del delegado territorial de la Junta en Segovia, Luciano Municio.

Tras cortar la cinta y descubrir la placa conmemorativa instalada, Mario Pastor agradeció a Javier Santamaría el apoyo recibido por parte de la Diputación Provincial, haciendo hincapié en las obras que se han desarrollado en los últimos años, como el asfaltado de calles o la renovación de la red de agua.

Los trabajos de renovación de la plaza Mayor de Torreiglesias han supuesto la renovación del firme, instalándose un pavimento de adoquín rústico; también se han construido varias rampas para garantizar la plena accesibilidad de todos los ciudadanos.



Un momento del acto de inauguración, que tuvo lugar en la mañana de ayer. / EL ADELANTADO



!! GRAN OFERTA !!

Por NUEVAS instalaciones

MALLAS CASTILLA LEÓN S.L.

Estate Collector

COLLECTOR 46P

239



Gasolina empuje
Motor Stiga SV 40 4HP,
ancho de corte 46cm.
recogedor 55 litros,
chasis de acero

Estate Royal

3.790



Motor Kohler 18 HP
102 cms. anchura de corte
Transmisión hidrostática
Kit mulching en dotación
panel de mandos muy completo
Recogedor capacidad 320 l.

1.995



Motor Briggs Stratton OHV 13,5 HP
90 cm anchura de corte. Doble cuchilla
5 velocidades adelante + retromarcha
Embrague electromagnético
Recogedor trasero 210l,
Kit mulching en dotación.

Pol. Ind. HONTORIA. Avda. Hontoria, 1
Tel.: 921 44 15 80

visite: www.mallascastillaleon.com



“Haz de tu boda un sueño irrepetible”



ROBERTO TAPIA OLMOS
ALQUILER VEHÍCULOS HISTÓRICOS
670 89 00 60

SANCHONUÑO

MERCADO MEDIEVAL



La comitiva, presidida por Francisco Fernández de la Cueva, a su llegada al mercado para inaugurarla de manera oficial. / GABRIEL GÓMEZ

Vida medieval

La localidad regresa este fin de semana al medievo y mercaderes, artesanos, taberneros, músicos y comediantes ocupan la Plaza Mayor con su mercado

NURIA PASCUAL MAYO /
SANCHONUÑO

La Plaza Mayor de Sanchonuño Lacoge desde ayer la tercera edición del Mercado Medieval que abrió ayer a mediodía sus puertas acompañado de un intenso calor. Durante toda la jornada los vecinos de la localidad y los pueblos aledaños pudieron disfrutar de las actividades organizadas y de los 28 puestos instalados en el recinto en los que pudieron adquirir artesanía, bisutería, cuero, prendas de vestir, orfebrería, libros, pastas, capones, licores... También se puede visitar la exposición de bolillos y comprobar cómo se llevan a cabo algunos trabajos artesanales. No faltan en esta edición las cantinas, que ayudan a los visitantes del mercado a aliviar el calor.

La cita abrió sus puertas a las 11 de la mañana con la apertura de puestos, e instantes después dio comienzo el pasacalles inaugural desde la Plaza de la Iglesia con la salida del cortejo hacia la Plaza Mayor formado por autoridades, músicos y comediantes.

A su llegada a la Plaza se dio lectura del pregón "vecinos de Sanchonuño, de Cuéllar e de su concejo, comerciantes e labradores, bienvenidos sean también los forasteros" señaló el alguacil bajo el escenario en el que se encontraba Francisco Fernández de la Cueva, Duque de Albuquerque. Animando a los asistentes a calmar su sed en las tabernas y mitigar su hambre con las pastas, "para colmar su felicidad visiten nuestra feria", afirmó.

"Para jóvenes e maduros, par infantes y pueblo llano, para vues-



Al calor del medievo.

El intenso calor llevó a visitantes y mercaderes a buscar la sombra o improvisar pequeños toldos que hicieran más llevaderas las altas temperaturas de la jornada y permitieran a los visitantes ver sus productos sin sofocos.

tro disfrute a raudales queda inaugurado este mercado", exclamó el Duque de Albuquerque.

Tras el pregón hubo danzas medievales y danza del vientre y después mercaderes y visitantes se retiraron para comer y la feria reabrió a las 18.00 horas Por la tarde se sucedieron las actividades

que comenzaron con un taller de adobes, continuaron con los monstruos llegados desde las cotarras y pinares repartiendo estera a pequeños y mayores.

Se repitieron también las danzas medievales y se desarrollaron "las locas, locas historias medievales" a cargo de The Clounies.

Las actividades de esta primera jornada se cerraron con el espectáculo Ziberetnia de la Asociación Cultural Teatro Zeréa de Cuéllar. Un espectáculo que llenó de magia, luz y sonido la localidad.

A las actividades de la feria se suma en su desarrollo la presencia de la Asociación Española contra

6 PROGRAMA

DOMINGO 11 DE JULIO

MAÑANA

11.00 Mercaderes y taberneros abren sus puestos.

12.15 Desde el barrio de abajo con llegada al mercado pasacalles con música de chirimías y percusiones.

12.30 Ambientación musical del mercado y animación de comediantes.

13.30 Ante el alcalde mayor, el licenciado de Alba, de los últimos casos pendientes con la Justicia.

Continúa la visita a los puestos del mercado.

TARDE

18.00 Apertura de puestos después del descanso.

19.00 Desde la regadera último pasacalles de músicos y comediantes con llegada al mercado

19.30 Zurramacatillo: Marionetas y animación de calle con gigantes

20.30 Ambientación musical y danzas.

22.30 Desfile de clausura: danza de la muerte

Música y ambientación: Carrapinar. Artistas invitados: The Clounies (Valladolid), Grupo Zurramacatillo (La Rioja) y Zeréa (Cuéllar)

la Leucodistrofia que ha organizado una tómbola con más de 200 regalos. Las papeletas cuestan tan solo un euro y la entrega del premio es inmediata.

El grupo Carrapinar se hace cargo de la ambientación musical del mercado.

DOMINGO Las actividades continuarán hoy desde las 11.00 de la mañana con la apertura de los puestos. A las 12.15 horas dará comienzo el pasacalles musical que llegará hasta el mercado con música de chirimías y percusiones. La animación teatral acercará al recinto la presentación de los últimos casos pendientes con la justicia del Licenciado de Alba al Alcalde Mayor.

Ya por la tarde la programación continuará desde las 18.00 horas. A las 19.00 horas dará comienzo un nuevo pasacalles musical con músicos y comediantes y a las 19.30 horas el grupo riojano Zurramacatillo acercará su espectáculo de animación de calle con gigantes y marionetas para grandes y pequeños. A las 20.30 horas continuará la ambientación musical con danzas medievales y a las 22.30 horas se realizará el desfile de clausura del mercado con la representación de la "Danza de la muerte".

Ciudadano @delantado



Opina sobre el mercado Medieval de Sanchonuño en www.eladelantado.com

CUÉLLAR

POLÍTICA

La agrupación local del PSOE señala la ausencia de actividad municipal

Los socialistas locales se reunieron con el secretario general del partido en Segovia

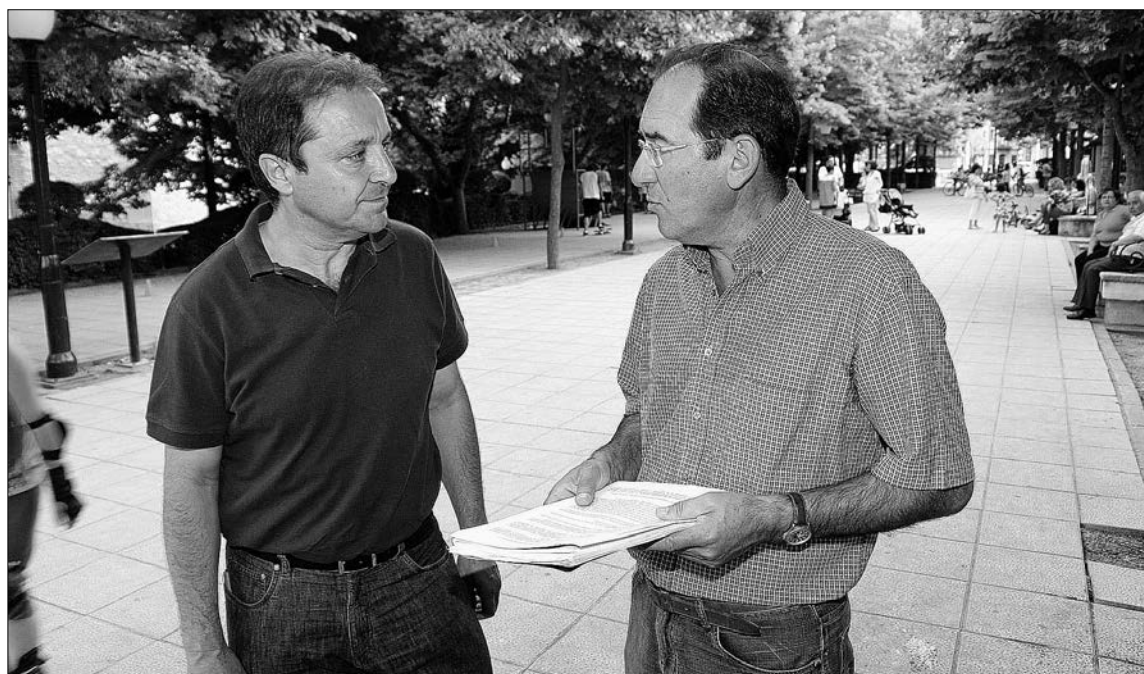
• La agrupación local del PSOE de la villa ha mantenido un encuentro con el secretario provincial del partido en el que han analizado la gestión municipal que está llevando a cabo el PP local y regional.

NURIA PASCUAL MAYO/ CUÉLLAR

La agrupación local del PSOE ha mantenido una reunión con el secretario provincial del partido, Juan Luis Gordo, en la que han analizado y debatido la actividad política de la agrupación "que se ha centrado fundamentalmente en el seguimiento y control de la gestión municipal y en la información y debate de los asuntos de interés nacional y regional", según señaló el secretario local, Octavio Cantalejo.

En cuanto a la política municipal, Cantalejo señaló que los ediles socialistas les están transmitiendo casi desde el principio de la legislatura "que la gestión municipal de Cuéllar se ha reducido tanto que se ha convertido más en un negociado de tramitación de expedientes que en otro cosa". Por otro lado afirmó que no hay proyectos que dibujen el futuro de este municipio ni iniciativas que preparen el terreno para ilusionar a nuestros vecinos.

Denunció el mal funcionamiento de la depuradora, la falta



Octavio Cantalejo y Juan Luis Gordo, en la villa, antes de la reunión con la agrupación local. / GABRIEL GÓMEZ

de conexión de la carretera de Arévalo con la autovía, la inaccesibilidad del conjunto histórico, el retraso en el nuevo centro de salud...

Criticó también la subvención de la Junta para el proyecto del auditorio en las antiguas casas de los maestros "cómo es posible que se malgaste dinero público en un proyecto que no tiene ningún futuro", se preguntaba Cantalejo afirmando que Cuéllar está "adormecida". Así en la asamblea se planteó la necesidad de que los cuellaranos recuperen su autoesti-

ma, que Cuéllar recupere el lugar que ocupaba "y nuestra tarea hasta las elecciones municipales es ilusionar a los vecinos para afrontar el futuro", aseguró.

Por su parte Gordo, destacó la inversión del Gobierno socialista en Cuéllar, "solo el Ministerio de Vivienda está invirtiendo 3,5 millones de euros en las Murallas, que se convertirán en un emblema del municipio", afirmó. Además Gordo cifró en unos 2,7 millones el montante que el Ministerio de Política Territorial está

aportando a Cuéllar a través del Plan E entre el año pasado y éste.

El secretario general del PSOE calificó también la 'Fiesta de la Huerta' que promueve hoy la Diputación Provincial en Chañe de "un acto claramente electoral".

Ciudadano @delantado



► Opina sobre las críticas y valoraciones del PSOE en www.eladelantado.com

CUÉLLAR, DE CERCA



JULIÁN GONZÁLEZ (*)

Algunos sí que cumplieron

Va a hacer ahora cuatro años que el grupo de gobierno de la anterior corporación municipal organizó una exposición sobre el proyecto de arreglo de las murallas de Cuéllar. Allí entre paneles de montajes fotográficos nos mostraron el aspecto que iban a tener las murallas. El aspecto de ciudad amurallada que Cuéllar iba a recuperar; y todo iba a ser posible gracias a una subvención de tres millones y medio de euros que el gobierno central había concedido al Ayuntamiento. Recuerdo, que admirando la exposición oí decir a algún vecino ante lo increíble de la actuación "esto no se va a hacer, es pura propaganda electoral". Después de cuatro años ese aspecto de ciudad medieval, amurallada que otrora fue la Villa de Cuéllar se está recuperando. Se encuentra casi reconstruido el torreón de Santiago y prácticamente finalizada la unión entre el arco de San Basilio y la muralla del Castillo, además de haber consolidado y reconstruido el paño de muralla que une el Castillo con el torreón aludido, sin olvidarnos de que la conversión del hospital de la Magdalena para Albergue está prácticamente concluido. A partir de ahora hay que convertir las murallas de Cuéllar en un reclamo turístico. Ya se hizo con el "Castillo animado" con sus visitas teatralizadas pioneras en España, ya se hizo con la Iglesia de San Martín, y su centro de Interpretación del Mudéjar, ya se hizo con las capillas laterales de San Francisco con el centro de interpretación de los Encierros hoy desmantelado por una corporación que nunca creyó en él. Pero para ello se necesita creer en lo que se hace y para qué se hace, tener un objetivo y tener ideas para conseguirlo, y si no se tienen propias, pedir consejos, opiniones, en definitiva, crear la ilusión que nos haga progresar. En fin para ello necesitamos personas dispuestas a aunar esfuerzos para mejorar la vida de los vecinos de Cuéllar, y creo que en el Ayuntamiento, hoy no los tenemos. Allí se limitan a ser meros gestores de las subvenciones que les llegan sin pedir las por que de las que prometieron no están y parece que tampoco se las espera. (*) Secretario de Medio Ambiente de la Agrupación Socialista de Cuéllar.

La magia de César Bueno se acerca esta tarde a la iglesia de San Francisco

N.P./ CUÉLLAR

Dentro de las actividades infantiles que se desarrollan los domingos hoy la iglesia de San Francisco

acogerá el espectáculo de magia de César Bueno. Una actuación que inicialmente estaba programada para las 20.30 horas pero

que ha sido adelantada a las 19.00 horas para que no coincida con el partido que disputará España. Bueno acercará a San Francisco

una propuesta con la cotidianeidad en forma de trucos, músicas y relatos que, hábilmente, se engranan logrando un resultado único.

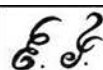



San Francisco

restaurante
banquetes y eventos

en Cuéllar

avda. Camilo José Cela, 2
t. 921140009 - 142067 - info@hmsanfrancisco.com



Agencia Funeraria Santa Teresa y La Purísima

Cuando más nos necesitas

Atención permanente 24 horas 902 02 23 24
Tel: 921 42 58 10 921 14 03 27

Servicios en el Tanatorio Municipal de Cuéllar
Próxima apertura Tanatorio Privado en Cuéllar



Alemania se queda con la tercera plaza del torneo después de derrotar por 3-2 a Uruguay en un encuentro muy emocionante

Diario
DEL
DOMINGO 11 DE JULIO DE 2010
Suplemento elaborado por SPC



MUNDIAL



HOY VA A SER UN GRAN DÍA

La selección española aspira esta noche a proclamarse campeona del mundo por primera vez a costa de Holanda

JUAN CARLOS CÁRDENAS (EFE)

BJF

COMERCIAL TYRE
neumáticos multimarca



*Una idea distinta de vender
y montar neumáticos*



Servicio de asistencia 24h: 637 464 427 - 619 984 453
Polígono Hontoria, Segovia 921 47 39 94 - 921 447 160

www.bjfcomercialtyre.com

comercial@bjfmarangoni.com


ESPECIAL MUNDIAL
SUDÁFRICA 2010

ESPAÑA

LA ROJA, AL ASALTO DE LA CORONA

La final de Johannesburgo entre el equipo patrio y Holanda encumbrará al octavo campeón mundial de la Historia

AGENCIAS / JOHANNESBURGO

Llegó el momento que España lleva esperando durante casi un siglo, el partido de los partidos, la final del Mundial, el último peldaño para entrar en el Olimpo, para alcanzar la gloria, con el majestuoso Soccer City como escenario y Holanda como rival de primera magnitud que también quiere saldar de golpe todo lo que le debe el fútbol. El encuentro tiene tintes de histórico y se le pueden aplicar todos los calificativos imaginables. La 'oránje' y la 'roja' ofrecerán un campeón inédito. Muchos sueños, todos, están depositados en el césped del estadio estandarte de este campeonato, el primero en territorio africano.

Digno colofón a un torneo en el que los dos combinados se han mostrado como los más regulares y quizá los que más se han merecido estar en la final. Fueron los únicos en ganar todos sus partidos de la fase clasificatoria y son los que se jugarán el título.

Atrás quedaron los otros grandes aspirantes, primero cayeron los últimos finalistas, Italia y Francia, y luego han ido despidiéndose equipos como Brasil, Argentina y Alemania.

Los de Van Marwijk han jugado con solvencia, hasta con cierta tranquilidad, y los de Del Bosque han ido creciendo tras su tropiezo inicial frente a Suiza para llegar lanzados a la final después de una exhibición en la semifinal ante los germanos.

Por primera vez llegaba la 'roja' con la vitola unánime de favorita, y aunque dicha derrota ante los helvéticos hizo perder la confianza de muchos, ha sabido rehacerse para llegar en su mejor momento al último enfrentamiento.

Los tulipanes también accedían con el cartel de aspirantes, y no han defraudado. Este equipo pretende hacer lo que no pudo la 'naranja mecánica' que lideraba Johan Cruyff, que cayó en las finales de Alemania '74 y en la de Argentina '78 ante los anfitriones, ni la siguiente generación dorada de los Ruud Gullit, Marco van Basten y compañía.

A lo largo de la historia España ha presentado también escuadras importantes, pero ninguna de ellas pudo pasar del cuarto puesto de Brasil '50. Ni siquiera el bloque que se proclamó campeón de Europa en 1964 pudo en Inglaterra '66 pasar la primera fase. Este equipo, el grupo heredado por Del Bosque de Luis Aragonés, ha alcanzado la cota más alta y lo hace con el convencimiento de dar el último paso para abrazarse a la gloria.

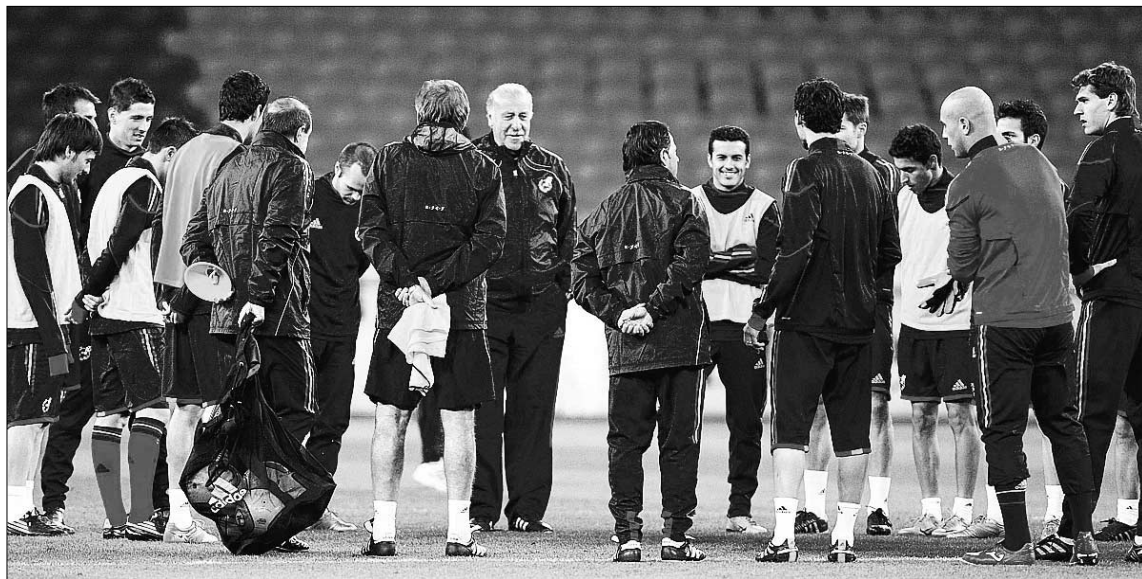
Esta selección patria ganó no solamente la Eurocopa de Austria y Suiza 2008, sino también la confianza en sí misma, en su modelo, en su estilo de fútbol combinativo, de toque, que le han hecho ser referencia del balompié mundial en los últimos tiempos y recibir elogio tras elogio.

El técnico y los internacionales, toda la delegación, vuelven a administrar las loas y a digerirlas para encarar con la seriedad y la humildad imprescindibles este momento histórico, en el que intentarán mostrar de nuevo al mundo su estilo y con ello acabar con el anhelo tulipán.

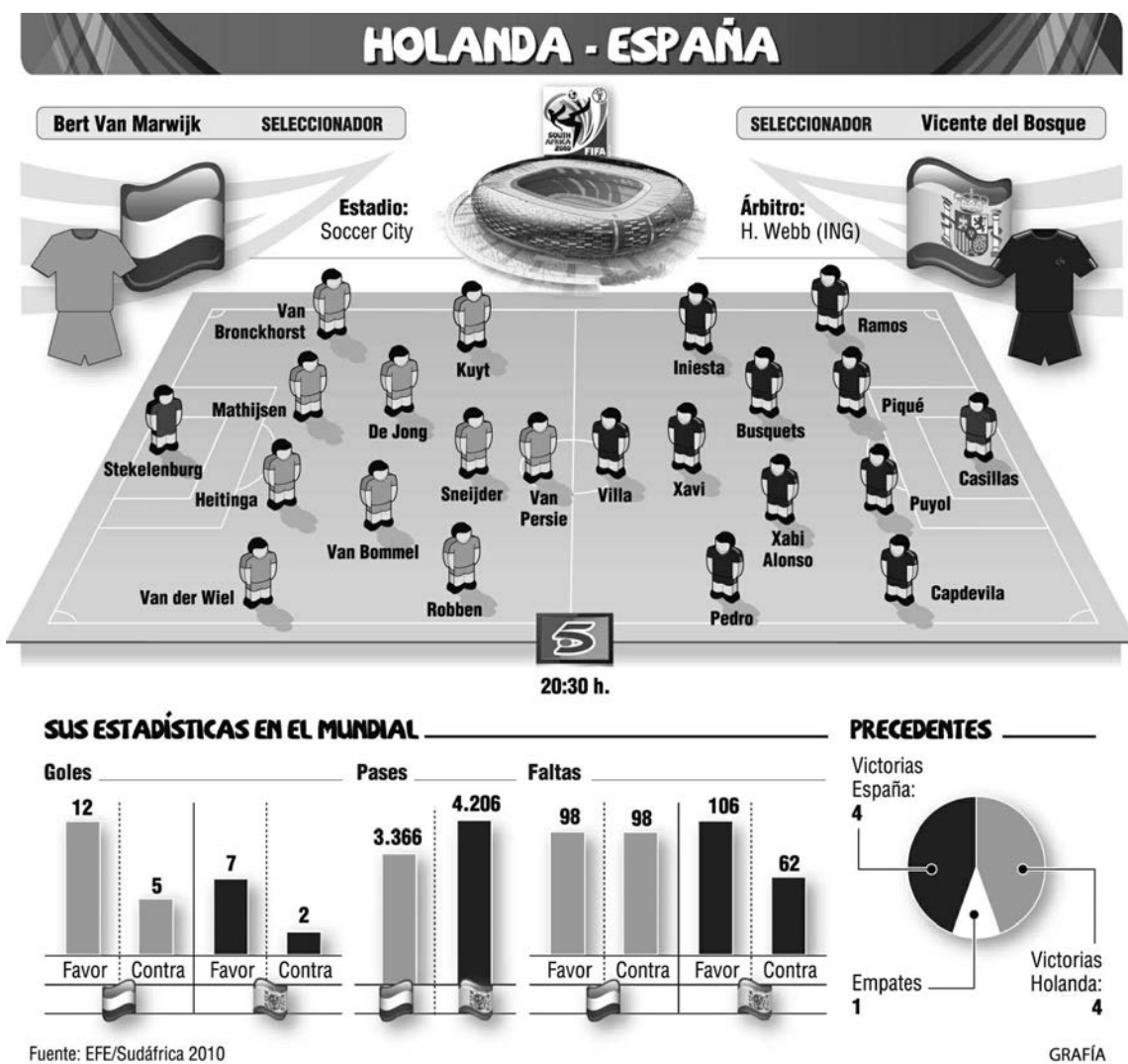
LA INCÓGNITA 'ORANJE'. Los jugadores saben que si rinden a un nivel como en la semifinal tendrán mucho ganado ante un bloque que también practica un buen fútbol, aunque es más vertical y que se ha mostrado bastante eficaz en ataque y ha tenido importantes dosis de fortuna para progresar. Holanda no tiene más remedio que arrebatarse el balón a España.

La gran duda es si volverá a ser un equipo atrevido, osado, o si optará también por esperar en su terreno a robar el esférico para salir luego a la contra con los Sneijder, Robben, Kuyt y Van Persie.

La 'roja', que tan solo ha encajado dos goles en el torneo, necesita mantener de nuevo el equilibrio entre defensa y ataque, entre achicar espacios y manejar el balón. Del Bosque cuenta con sus 23 efectivos al igual que su colega Bert van Marwijk, por lo que ninguna lesión ni sanción empañará la gran final.



La plantilla nacional y los técnicos, en la sesión de entrenamiento de ayer por la tarde. / JERRY LAMPEN (REUTERS)



Tú pide, que te damos tu Hyundai sin la subida del IVA.

Hyundai asume la subida del IVA para aquellos pedidos que se formalicen hasta el 30 de junio y cuya matriculación se realice antes del 10 de julio.

No pierdas tiempo, ven a tu concesionario Hyundai.

www.hyundai.es

Gama i10 desde 7.390€
con Aire Acondicionado

Gama i20 desde 8.795€
con Aire Acondicionado

Gama i30 desde 10.690€
con Aire Acondicionado

Emisiones de CO₂ (gr/km): Gama i10: 114-139. Gama i20: 109-135. Gama i30: 115-152.

LAS DECLARACIONES

►CARLES PUYOL

«Es el momento de rematar el trabajo con el gran sueño»

►ÍKER CASILLAS

«Nadie se va a conformar simplemente con disputar la final, aspiramos a llevarnos el trofeo»

►ANDRÉS INIESTA

«Estar en una final es para tirarse de los pelos solo con pensarlo. Hay que vencer sí o sí»

►XAVI HERNÁNDEZ

«Intentaremos imponer nuestra personalidad en el campo y, si lo logramos, tendremos mucho ganado»

►BERT VAN MARWIJK

«España hace un fútbol más atractivo que Holanda, pero las dos selecciones persiguen el mismo objetivo»

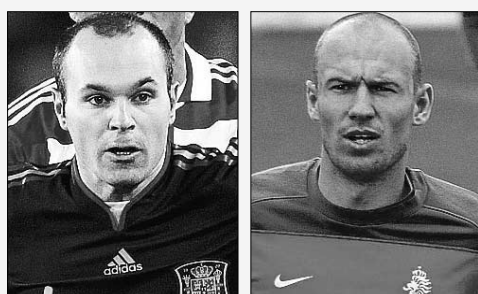
LOS CINCO GRANDES DUELOS DEL PARTIDO

►XAVI HERNÁNDEZ-WESLEY SNEIJDER

Dos de los mejores jugadores del momento, como han corroborado en este Mundial. Sneijder, ex madridista, está a un paso de redondear una campaña de ensueño, en la que ha ganado todo con el Inter de Milán, que eliminó en semifinales de la Liga de Campeones al Barcelona de Xavi. El holandés ha sido una pesadilla constante para sus rivales por su movilidad, visión y capacidad anotadora. En cuanto al español, representa al fútbol de toque. Constituye la gran referencia del estilo de la 'roja', y si tiene un buen día, el equipo es capaz de cualquier cosa.



►ANDRÉS INIESTA-ARJEN ROBBEN



La magia en estado puro. Representan la capacidad de improvisar para el desequilibrio. Cada uno lo hace a su estilo. Robben, zurdo, apuesta más por el desborde en carrera e Iniesta, diestro, por el recorte más técnico y en espacios reducidos. El integrante del Bayern de Múnich se pega a la banda derecha y desde allí comienza su eslabon. Trata habitualmente de ir hacia el centro para, con su buen golpeo, buscar el gol. El manchego se desenvuelve por toda la segunda línea de ataque. Goza de una gran visión de juego y de capacidad para dar el último pase. Solo le falta atreverse a tirar más.

►DAVID VILLA-ROBIN VAN PERSIE

Se vivirá una lucha entre un goleador fino y de clase, Robin van Persie, que goza de una depurada técnica y de una elevada movilidad, y un artillero de los de toda la vida, David Villa, quien, no obstante ofrece más posibilidades que un '9' clásico. El atacante del Arsenal tan solo ha conseguido un tanto en lo que va de torneo, mientras que el reciente fichaje del Barcelona ha sumado cinco. Se esperaba más del holandés, ensombrecido por otros compañeros pero que podría despertar en el mejor momento. El 'Guaje' no ha defraudado a nadie.



►SERGIO BUSQUETS-NIGEL DE JONG



Son los 'tapones' en la medular, dos jugadores imprescindibles para sus equipos; siempre permanecen atentos para la destrucción, ayudan a la zaga y colaboran en el inicio de los ataques. El futbolista del Manchester City se perdió por sanción la semifinal ante Uruguay, y por tanto reaparecerá. Posee una gran fuerza y se le considera incansable. En cuanto al azulgrana, está brillando pese a su juventud. En su momento, Pep Guardiola le otorgó la responsabilidad de dar el salto al primer equipo del Barcelona, y Busquets respondió con creces. Justo como ha hecho ahora con la confianza depositada por Vicente del Bosque.

►XABI ALONSO-MARK VAN BOMMEL

El jugador de la 'oranje' vive una segunda juventud, puesto que selló una temporada magnífica en el Bayern y está repitiendo éxito con la selección. Se une a De Jong para la faceta destructiva, pero también es fundamental en la salida de balón. Constituye el enlace entre la retaguardia y la mágica línea atacante del equipo, y además cuenta con una efectiva capacidad de llegada desde atrás, lo que le permite marcar de vez en cuando. Por su parte, Xabi Alonso le supera en clase y le iguala en la habilidad anotadora, pues aprovecha tiros lejanos o acciones de estrategia.



BREVES

PUYOL MEDITA SU CONTINUIDAD

Carles Puyol, tercer capitán de la selección española, tenía decidido cerrar su ciclo de 10 años con la 'roja' a la conclusión del Mundial 2010, pero está meditando continuar tras una conversación con Fernando Hierro, director deportivo de la Federación, y el seleccionador Vicente del Bosque. En la final, el futbolista azulgrana jugará su partido 90 como internacional, superando curiosamente a Hierro y convirtiéndose en el quinto jugador con más partidos en la historia del equipo nacional.

EL REY TRASLADA SU ÁNIMO A DEL BOSQUE Y CASILLAS

El Rey Don Juan Carlos habló ayer por teléfono con el entrenador de la selección española de fútbol, Vicente del Bosque, y con el capitán del equipo, Íker Casillas, a los que trasladó «ánimo» y sus «mejores deseos» de cara a la final del Mundial que disputará hoy España contra Holanda. El monarca les pidió que transmitieran «un abrazo y un saludo» a cada miembro del equipo.

ZAPATERO ESTARÁ MAÑANA CON EL EQUIPO

El presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, recibirá mañana por la tarde, a partir de las 18,00 horas, a la selección española de fútbol por su papel en el Mundial. El Jefe del Ejecutivo no asistirá a la final, ya que se encuentra preparando el Debate sobre el Estado de la Nación, que se llevará a cabo en el Congreso el miércoles y el jueves.

PLATINI RECIBE EL ALTA MÉDICA

El presidente de la UEFA, Michel Platini, fue dado de alta ayer desde un hospital de Johannesburgo y fue declarado en buen estado de salud después de desvanecerse en un restaurante en la noche del viernes. La UEFA aseguró que el ex seleccionador francés asistirá a la final de la Copa del Mundo que se disputará hoy entre Holanda y España.



ELECTRODO

ALMACÉN DECANO DE **MATERIAL ELÉCTRICO** EN SEGOVIA

Calidad de servicio, trato personalizado
más de 50 años de experiencia nos avalan

Visítenos en nuestras nuevas instalaciones en Polígono Industrial "El Cerro"
Ctra. de Madrid s/n (entre concesionarios Seat y Volvo). Telf.: 921 41 27 58

Abrimos también sábados de 10 a 13 h



EL TRIUNFO SIN ESTRIDENCIAS

Los seleccionadores de la final, Vicente del Bosque y Bert van Marwijk, tienen una discreta personalidad en el trabajo

J.A. PASCUAL (EFE) / POTCHEFSTROOM

Vicente del Bosque y Bert van Marwijk, los entrenadores de la final de Sudáfrica 2010, son dos técnicos que han encontrado el triunfo desde la discreción, alejados de las estridencias, las polémicas y el carácter mediático de otros muchos.

Para el seleccionador español y el holandés, estar en la final de un Mundial es el premio a dos técnicos casi coetáneos, separados por tan solo dos años. Del Bosque nació en Salamanca el 23 de diciembre de

1950 y Lambertus 'Bert' van Marwijk lo hizo el 19 de mayo de 1952 en Deventer. Ambos han hecho de la prudencia, del sosiego, la tranquilidad, del hecho de no ser muy intervencionistas, pero sin dejarse llevar, y de su capacidad analítica y reflexiva, una virtud.

A ninguno les gustan las polémicas mediáticas, el ruido, sino trabajar en silencio, con capacidad de manejo de grupo y el premio es haber alcanzado las puertas de la gloria, aunque todavía les queda por culminar el largo camino inicial.

Ni

un mal gesto ni una mala palabra. Van Marwijk, que relevó a otro 'míster' de mucha más fama como jugador y muy mediático por sus éxitos como futbolista, Marco van Basten, fue un jugador modesto de equipos menores, como Go Ahead Eagles, Fortuna Sittard, MVV Maas-tricht y el AZ Alkmaar, con el que

logró la Copa en 1978.

Como el holandés, Del Bosque también fue centrocampista, pero de mayor éxito. Jugó en el Castellón, Córdoba y Real Madrid, el equipo de su alma, con el que ganó cinco ligas y cuatro copas. Llegó a ser internacional en 18 ocasiones. Se caracterizó por su técnica depurada, por el toque y la visión de juego.

INICIOS DIVERGENTES. El dirigente de la 'oránje' comenzó como entrenador en Herderen, Limmel y Meerssen hasta empezar a hacerse un hombre en el Fortuna Sittard, con lo que se ganó su fichaje por uno de los grandes del fútbol holandés, el Feyenoord, con el que ganó la Copa de la UEFA en 2008 y en su segunda etapa la Copa en 2008.

También tuvo la oportunidad de cambiar de aires, de irse a la Bundesliga alemana, al Borussia Dortmund, en el que estuvo entre 2004 y 2006 antes de llegar al Feyenoord.

Del Bosque, que comenzó como técnico en la cantera del Real Madrid, alcanzó su cima con el primer equipo, con dos 'Champions' (2000 y 2002), otras dos ligas, una supercopa de España, otra de Europa y una Copa Intercontinental.

Manejó con gran precisión y acierto a los 'galácticos' y el vestuario funcionó a la perfección

hasta que el club, presidido por Florentino Pérez, decidió no renovar el contrato tras ganar la Liga 2002-03.

Al igual que su colega holandés tuvo una aventura foránea, en su caso en el Besiktas turco, pero ni siquiera acabó la temporada por unos resultados discretos.

Van Marwijk fue el hombre elegido a partir de 2008 por la Federación Holandesa para reemplazar a Van Basten,

confiando en su meticulosidad desde la faena silenciosa, como hizo la RFEF con Del Bosque para ocupar el sitio de Luis Aragonés tras el éxito en la Eurocopa 2008.

No le pudieron funcionar las cosas mejor a ambas federaciones, por cuanto el conjunto 'naranja' ha vuelto a engrandecer su figura con Van Marwijk, quien ha ido moviendo los peones en busca de recuperar el fútbol total, el de la seriedad en defensa y la magia en ataque con los Wesley Sneijder, Arjen Robben, Robin van Persie y compañía.

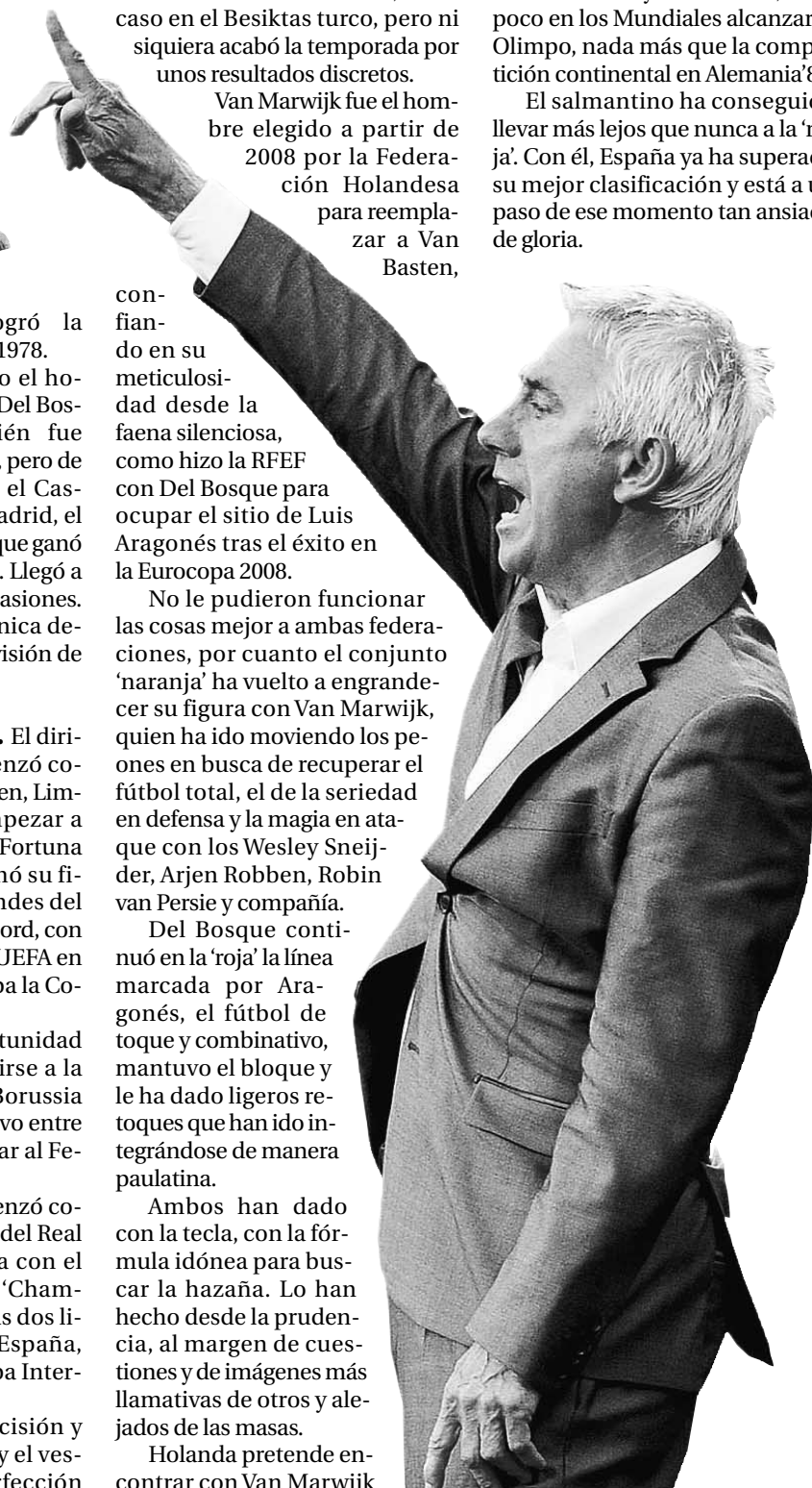
Del Bosque continuó en la 'roja' la línea marcada por Aragonés, el fútbol de toque y combinativo, mantuvo el bloque y le ha dado ligeros retoques que han ido integrándose de manera paulatina.

Ambos han dado con la tecla, con la fórmula idónea para buscar la hazaña. Lo han hecho desde la prudencia, al margen de cuestiones y de imágenes más llamativas de otros y alejados de las masas.

Holanda pretende encontrar con Van Marwijk

el premio que se le resistió a generaciones de grandes jugadores, que cayeron, sin ir más lejos, en las finales de Alemania'74 y Argentina'78 y luego no pudieron, como los Van Basten y Ruud Gullit, tampoco en los Mundiales alcanzar el Olimpo, nada más que la competición continental en Alemania'88.

El salmantino ha conseguido llevar más lejos que nunca a la 'roja'. Con él, España ya ha superado su mejor clasificación y está a un paso de ese momento tan ansiado de gloria.



ALARMAS

PROTECCIÓN CONTRA INCENDIOS
CONTROL DE ACCESOS
CÁMARAS DE VIDEOVIGILANCIA

Drin
SEGURIDAD

www.drinseguridad.com

Atención telefónica 24h

921 41 28 48

CENTRAL
RECEPTORA
DE ALARMAS

SEGOVIA
Camino Valseca, 4
La Lastrilla

DGP 3.103



ASCENSORES

SUBIMOS PERSONAS, BAJAMOS LOS PRECIOS

REDESS
SEGOWIA

INSTALACIÓN Y MANTENIMIENTO DE APARATOS ELEVADORES

921 43 99 41

El buzón

REVISTA GRATUITA

Domingo 11 de Julio de 2010

Año XIII

Número 641

AGENDA CULTURAL, EVENTOS, MÚSICA, ASOCIACIONES, EXPOSICIONES, TEATRO, ANUNCIOS, CURIOSIDADES

Edita :F. J.H.L.

Maquetación : SyP Publicidad

Impresión : El Adelantado de Segovia

Publicidad : SyP Publicidad

Depósito Legal SG. 112/01

EL TIEMPO	Domingo	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
							
921 42 33 56	33°C 17°C	29°C 16°C	28°C 14°C	31°C 14°C	31°C 15°C	31°C 15°C	29°C 15°C

Anuncios Gratuitos

- Inmobiliaria compra - venta - alquiler habitaciones - garajes
- Motor coches - motos - bicicletas hogar - oportunidades enseñanza.
- Trabajo - Animales - Varios

Anuncios  Gratuitos
807 520025
SMS
BUZÓN AL 25511

Sego-Piscinas



TODO PARA LA PISCINA

VENTA Y CONSTRUCCIÓN
REHABILITACIÓN
CERRAMIENTOS Y CUBIERTAS
PRODUCTOS Y ACCESORIOS



Sego-Piscinas

CONSULTE NUESTRAS OFERTAS

NUEVAS INSTALACIONES EN EL POLÍGONO HONTORIA
C/ Gremio de los Segovianos, 13 SEGOVIA Telf. 921.474.111 www.segopiscinas.com

CULTURA

Agenda Cultural

Museos, Exposiciones
Conciertos, Eventos
Teatro

Saniveri Pag.2

AGENDA

CAJA SEGOVIA
Obra Social y Cultural

Exposiciones - Tertulias
Conferencias - Becas

www.cajasegovia.es PAG.5

LA BOUTIQUE DEL BOLSO Y EL VIAJE

mi Piel PAG.6

verano 2010

TOY PLANET QUIERE DECIRTE ALGO:
¡INVENTA TU VERANO IDEAL!

YUPI
José Zorrilla, 80

Compra - Venta
Libros de Texto
Actuales

Todo Zútil
José Zorrilla, 30
Solo a mayores de edad. Presentar DNI

NUEVO TELÉFONO PARA SUS ANUNCIOS

807 52 00 25

Coste de la llamada 1,16€/min fijo y 1,51€/min móvi (impuestos no incluidos)

SMS: BUZON AL

25511
SU ANUNCIO y Telf

Coste del mensaje 1,50€+impuestos

LAS MEJORES OFERTAS

EROSKI
SEGROVIA

Pag.7

CONSEJOS

LA UNION
SERVICIO LA UNION SEGOVIA, S.L.

Pag.8

Para comer bien en Segovia

Restaurante - Marisquería



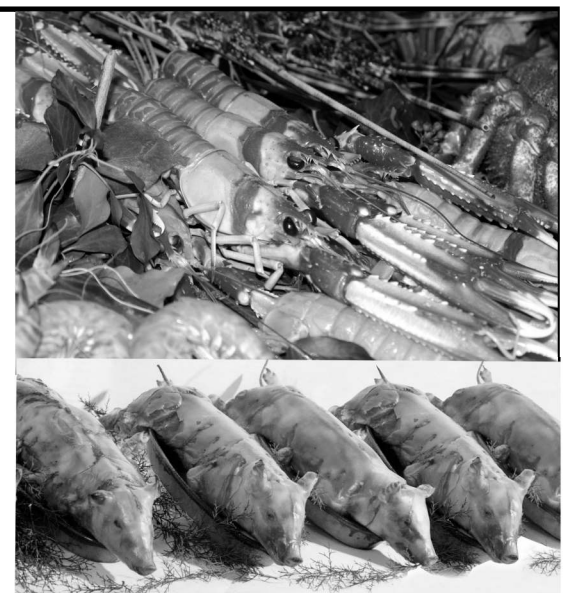
Lago

Disfrute de nuestros acogedores y confortables salones
a la vez que de los mejores productos del mar y la tierra



CTRA. LA GRANJA (SEGOVIA)

921 42 00 59



**NUEVO TELÉFONO
PARA SUS ANUNCIOS**

807520025

Coste de la llamada 1,16€/min fijo y 1,51€/min móvil (impuestos no incluidos)

**BUZON AL 25511
Y SU ANUNCIO**

Coste del mensaje 1,39€ iva incluido

¿Cómo poner un anuncio en El Buzón?

Le informamos que sus Datos Personales recabados, van a pasar a formar parte de un fichero automatizado propiedad de SYP PUBLICIDAD, como Responsable del fichero en el que están insertos sus datos, y dirección a la que se pueden dirigir mediante carta certificada, acompañándolo de fotocopia del DNI o documento acreditativo de su identidad, para ejercitar sus Derechos de acceso, rectificación, cancelación y oposición. Estos datos no serán cedidos a terceras personas. La finalidad del fichero es la gestión de sus datos y su fidelización. En cumplimiento de lo dispuesto en los artículos 21 y 22 de la Ley 34/2002, de Servicios de la sociedad de la Información y Comercio Electrónico, si no desea recibir más mensajes por favor envíe una carta certificada al Apto Correos 376- Segovia, dando de baja sus datos personales.



En El Buzón su llamada le cuesta 1,16 euros/minuto y su anuncio estará publicado hasta que Ud nos indique su baja.

En otras revistas te cuesta 1 euro cada semana, en otros más de 3 euros cada día.

Las Líneas 803 van destinadas principalmente a servicios relacionados con contactos entre Adultos y servicios eróticos.

Las Líneas 806 además de concursos y sorteos, se utilizan para ofrecer Servicios de Adivinación, Astrología, Horóscopos, Tarot, y en general todo lo relacionado con el Esoterismo.

Las Líneas 807 se utilizan para ofrecer Servicios Profesionales, Empresariales, Asociaciones y Organismos, siendo necesario tener el correspondiente Licencia / Título / Autorización Habilitante.

807 520025
LAS 24 HORAS

Los anuncios son sólo para particulares.

* Una vez haya conseguido su objetivo de venta o compra, indíquenoslo para dalo de baja

* No se publicaran anuncios fotocopiados o escritos en cupones fotocopiados.

* Los anuncios a publicar EN NEGRITA ó DESTACADO, no se publicarán hasta tener en nuestro poder el cupón y original de impreso del ingreso bancario.

* El Buzón no se responsabiliza de la procedencia ni veracidad de los anuncios.

* El Buzón se reserva el derecho de transformar los textos o no publicar algún anuncio.

* Los anuncios de contactos deberán indicar su DNI y teléfono.

**SMS
BUZON AL 25511
SU ANUNCIO**
Y su móvil al final



Agenda Cultural

publicidadsegovia



www.publicidadsy.com

syp
servicios globales en publicidad

921 42 33 56

Segovia, 25 años Ciudad Patrimonio de la Humanidad

Calendario: sábado, 01 de mayo del 2010 - domingo, 05 de diciembre del 2010

Lugar del evento: consultar el programa.

Hora de celebración: consultar el programa.

Programa del evento:

Segovia se llena de actividades para celebrar el 25 Aniversario de la inscripción de la Ciudad Vieja y su Acueducto en la lista de Patrimonio Mundial de la Unesco. Hasta diciembre, conferencias, exposiciones, publicaciones, concursos y conciertos girarán entorno a la conmemoración del 25 Aniversario de la Declaración de Segovia como Ciudad Patrimonio de la Humanidad. El broche final se pondrá el 5 de diciembre con una noche llena de sorpresas.

[FS]'2010 35 Festival de Segovia [15.07.10 / 25.07.10]



Fundación
DON JUAN DE BORBÓN
www.fundaciondonjuanborbon.org www.festivaldesegovia.org

35 Festival de Segovia 2010

Calendario: jueves, 15 de julio del 2010 - domingo, 25 de julio del 2010

Lugar del evento: consultar el programa.

Hora de celebración: consultar el programa.

III FESTIVAL "NOCHES DEL REAL SITIO"

Del 03/07/2010 al 12/07/2010 La prestigiosa Escuela de Enseñanza Musical de Katarina Gurska ha vuelto a elegir al Real Sitio de San Ildefonso como sede de la III Edición del Festival "Noches del Real Sitio" en el que, con la colaboración del Ayuntamiento, está prevista la actuación del violinista Ara Malikian, de los pianistas Claudio Martínez-Mehner, Natalia Tchitch, entre otros, quienes ejecutarán obras de los más afamados compositores internacionales. El programa se compone de las siguientes actuaciones:

3 de julio – Nino Kereselidze (piano).

4 de julio – Sergey Teslya (violín) y Gustavo Díaz-Jerez (piano).

5 de julio – Eldar Nebolsin (piano).

6 de julio – Ara Malikian (violín).

7 de julio – Natalia Tchitch (viola), Claudio Martínez-Mehner (piano).

8 de julio – Inocencio Negrín (piano).

9 de julio – Denis Severin (violonchelo) y Tatiana Korsunskaya (piano)

10 de julio – Orquesta "Jóvenes Virtuosos de Moscú"

11 de julio – Gala de Jóvenes solistas del curso: Orquesta "Nueva Generación Musical" y Orquesta "Jóvenes Virtuosos de Moscú".

12 de julio - Unión de 2 orquestas: Orquesta "Nueva Generación Musical" y Orquesta "Jóvenes Virtuosos de Moscú".

Todos los conciertos se celebrarán a las 21:00 h. en el Centro Cultural Canónigos, con entrada libre hasta completar el aforo.

2º Festival Internacional de Magia: La Magia del Real Sitio (del 23 al 25 de julio). Además de los espectáculos de calle, consta de dos galas:

• Gala Unipersonal (23 de julio – 23:00 h.): Anthony Blake

• Gala Internacional (24 de julio – 23:00 h.): conducida por Luis Piedrahita, participarán los magos Topas, Arno, Jerome Helfenstein y Yunke.

III Festival Internacional de Música y Danza del Real Sitio (del 16 de julio al 24 de agosto, 22:30 h.). Se celebrarán los siguientes espectáculos:

• Kataká (16 de julio)

• Carlos Acosta (17 de julio)

• Concierto Belcanto Cinema – colaboración especial: Josep Carreras (28 de julio)

• Joan Manuel Serrat (30 de julio)

• Corella Ballet Castilla y León (31 de julio)

• Circo Acrobático Nacional de Pekín (4 de agosto)

• Miguel Poveda (6 de agosto)

• Luz Casal (7 de agosto)

• Barricada (20 de agosto)

• David Bisbal (24 de agosto)

Entradas a la venta a partir del 22 de mayo en **entradas.com**, en la red de cajeros de Caja Rural o en la Oficina de Turismo del Real Sitio de San Ildefonso (**SOLO EFECTIVO**). De lunes a viernes de 10:00 a 13:30 h. y de 15:30 a 19:00 h. Tel: 921 47 39 53).r

ENVÍA TU EVENTO ¿Sabes donde? Cuéntanoslo Mándanos tu información para la agenda y comparte tu ocio info@publicidadsy.com



Plaza de los Espejos, 3
Telf.- 921 46 24 47



QUANTISOL
PROTEZIONE SOLARE
con aloe vera



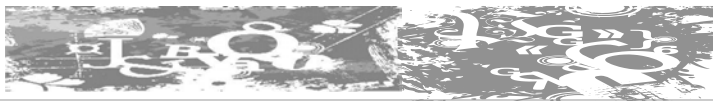
PROTECCIÓN SOLAR



QUANTISOL
PROTEZIONE SOLARE
con aloe vera



José Zorrilla, 100
Telf.- 921 42 13 32



TELÉFONO PARA ANUNCIOS

807520025

Coste de la llamada 1,16€/min fijo y 1,51€/min móvil (impuestos no incluidos)

**BUZON AL 25511
Y SU ANUNCIO**

Coste del mensaje 1,39€ iva incluido

INMOBILIARIA

Pisos venta, casas, chalet, parcelas, pisos alquiler

* PISOS VENTA *

Piso Conde Sepúlveda, exterior, 73m útiles calef indiv, Cdad, 240.000€. Tel 655095657

Piso 114 mt, 1ª planta, Conde Sepúlveda esq Latras, exterior. Tel 620617705

Vendo piso en la Albuera 3 dormitorios calefaccion central tel 648274276

Piso C/J.Zorrilla, 2 dormitorios, ascensor, calef indiv gas. 155.000€, Tel 630773724

Piso San Millán, 3 dormitorios, 155.000€ Tel 616335211

Piso nuevo z.Ctra Villacastín, 2 dormit, amueblado, terraza 60m, ascensor, trastero, facilidades de pago. Tel 679502412

Piso El Sotillo, 110m, 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, calef invidual, trastero, garaje, ascensor. Tel 628179919

Piso Ezequiel Glez, exterior, 3 dormitorios baño, cocina, 2 terrazas Tel 606715877

Piso a estrenar en Viveiro (Lugo), 3 dorm 2 baños, garaje (2), trastero, a.a frío/calor Urge, económico. Tel 606938536

Piso G°Fdez Jimenez, 11,6°c, 5 dormit, baño 2 aseos, office, cocina, 145,23m útiles, 180 constr, vistas. Tel 914156305-660227770

Piso Espirido, 2 dormitorios, cocina amueblada, terraza, 136.000€. Tel 654442341

Vendo/alquilo piso j.Plz Mayor, 160m, 4 dormit, cocina, despensa, trastero, terraza, 650€ alquiler. Tel 630889339

Vendo o alquiler apartamento, Palazuelos 1 dormitorio, plaza garaje, ascensor, amueblado Tel. 689936280 - 618418510

Vendo apartamento Tel 689936280

Piso La Lastrilla, 3 dormitorios, 2 baños, garaje y trastero. 189.000€. Tel 697420086

Piso C/Las Latras, 7, para restaurar, baja comunidad, Tel 921460602 - 620617705

Piso N. Segovia, frente P. Delgado, 3 dorm 80 m útiles, garaje y trastero. 252.000 eu. Telf. 616998330

Piso Nueva Segovia, 3 dormitorios, 2 baños trastero, garaje, exterior, excelente estado, Tel 660577550

Apartamento 1 dormitorio, cocina y baño amueblados, Plz Peñascal. Tel 687548674 - 921422283

Apartamento C/Escultor Marinas, exterior, 2 dormitorios, salón/terraza. Tel 678625405

Piso Ctra Villacastín, 2 dormitorios, garaje, ascensor, trastero, 198.000€. Tel 610392530

Apartamento 50m, Los A.S.Rafael, 1 dormitorio, trastero, 85.000€. Tel 659751064

* CASAS *

Casa 3 dormit, nueva, Espirido, alquiler o venta. Tel 639154519

Casa Nava Asunción, 4 habit, 2 baños, con garaje, patio.. 96.000eu. Tel 655677638

Casa en Cáceres, Baños de Monte Mayor, 120m, céntrica. Tel 638477622

Casa z.Sta María, 2 plantas, 4 habitaciones 2 baños, despensa, jardín, garaje 3 plazas, salida 2 calles, 168.000€. Tel 921594432 Llamar tardes, noches.

Casa Ortigosa del Pestaño, cuadras, patio.. Tel 921594532

Navas de Oro, casa para reformar, 2 plantas 65m/u., patio 100m, Tel 630380394

Alquilo casa reformada, a estrenar, garaje, patio, a 5 km de Coca. Tel 921583003

Casa reformada Espirido, 2 plantas, 450m, calef, huerto. Tel 915705372

Casa 3 plantas, para rehabilitar, centro de La Granja. Tel 921471891

Centrica casa reformada, 2 plantas, patio, 5 hab, 2 baños, aseo, salon/chimenea, cocina. El Espinar: 629.045.208.

Vendo casa en Cantimpalos, 321m, patio, garaje, trastero, 100.000€. Tel 921497147

Busco en Casco Histórico, casa/piso para rehabilitar, Tel 921462447

Casa individual La Albuera, 2 plantas, de 150mxplanta, 1ª) 3 dormit, salón, cocina, baño, terraza, 2ª) patio, baño, 6 dormit, agua y calef gasoil. negociable. Tel 627590890

Casa z.Sta María, precio tasación, reformada, 160m, 5 habitaciones, 2 baños, jardín, garaje (3), Tel 921594432 noches

* CHALET *

Alquilo chalet La Higuera, jardín, 2 baños aseo, garaje, cocina amub. Tel 649273251

Adosado S.Cristobal, 185m, 4 dormit, 3 baños, garaje (2). Tel 696015617

Pareado S.Cristobal, 240m, 5 dormit, 3 baños, garaje (2), jardín. Tel 696102384

Vendo o alquiler adosado en Roda Eresma jardín. Tel 686128474

Chalet Est.El Espinar, Telf 636136602

Vendo chalet Roda de Eresma, 4 habitaciones, 3 baños, bodega, garaje, armarios empotrados, económico. Tel 651917337

Vendo o alquiler chalet en Hontanares de Eresma, 5 dormitorios, 2 baños, aseo, cocina amueblada, en esquina. Tel 667274212

Vendo chalet adosado en Espirido, 150m, 210.000€. Tel 921118338

Adosado amplio salón y bajo cubierta, cocina amub, 3 dormit, 2 baños, aseo, jardín piscina, 210.000€. Tel 620889007

Adosado Bernuy, 3 dormitorios, baño, aseo, jardín, garaje, trastero, dos años, dejo salón, cocina y dorm 150.000€. Tel 655282850

Chalet Adosado El Sotillo, 4 dormitorios, jardín, (ahora alquilado), buena inversión Tel 667484080

* PARCELAS *

Finca rústica, 10 hectáreas, Hontalbilla, Vallada, sondeo, luz. Tel 616487204

Finca rural 2.500mt, vallada, a pie de la Ctra Tabanera, Segovia. Tel 670743087

Parcela urbana en Turégano, B.La Mocha, 468m aprox, Tel 600454924

Particular, parcelitas rústicas, agua, con posibilidad de luz, los metros que quieran Ideal huerto, bodega, etc., Facilidades a convenir. 663 088 353

Parcela en Riofrío, 1.275m, urbanizable puertas acceso, vallada. Tel 629076809

Finca 500m, El Sotillo, Tel 649811819

Finca rústica secano/regadío, Rapariegos, 80Hts, otras urbanas, 2 paneras, corral, nave Tel 690069053, dejar msj, (operado laringe

Vendo solar urbano, 1.000m, a 16km A6 y N-601, a 17km N-605, a 23km N-110, Tel 699210621

Vendo finca 19.100m, cercada, edificio, con agua, luz, a 12km Segovia, acceso carretera ideal granja ecológica. Tel 921427424 - 661540501

* PISOS ALQUILER *

Piso S.Ant El Real, 3 dormit, amuebaldo, gas, 490eu Cdad. Tel 677666440

Piso ref. **CONSEGUIDO** iones

Piso Torrecaballeros, 2 dormit y dúplex Hontoria, 3 dormit. Tel 661544906

Apart Bernuy amueblado, garaje, trastero, patio. Tel 655087159

Piso amueblado, C.Sepúlveda, 4 dormit, 2 terrazas, ascensor, calef. Tel 921420712

Piso José Zorrilla, 103 4ª dcha, luminoso amueblado, ascensor. Tel 921460143

Apartamento cerca estación buses, amueblado, 520€/Cdad. Tel 678573726

Piso C/Murillo (renfe), amueblado, 2 dormitorios. Tel 921495534

Piso en Madrid, Avd América, 2 dormit, salón, cocina, baño. Tel 679612467

Piso por habitaciones, estudiantes, trabajadores, calef individual, exterior, Obispo Quesada. Tel 628777565 - 921433411

Piso C/Independencia, reformado, amueblado alto diseño, 2 dormitorios, 750€, con comunidad. Tel 615116620

Piso amueblado, 3 dormitorios, C/La Plata calef indiv, sin gastos, estudiantes, profesores, funcionarios. Tel 639557100

Piso por habitaciones amueblado, céntrico a estudiantes, funcionarios, garaje opcinal Tel 679624354

Alquilo piso stacion trenes, amueblado, 3 dormitorios, económico, 616199169

Alquilo piso Dr Velasco, frente hospital Misericordia, amueblado, 3 dormitorios, salón, cocina, baño. Tel 675159505

Piso en Segovia, amueblado, calef indiv, 3 dormitorios. Tel 679989304-921430155

Apartamento amueblado, La Lastrilla, Telf 679989304 - 921430155

Estudio z.Plz Mayor, nuevo, 1 persona, amueblado, luminoso, 375€ con comunidad Tel 607614704

Piso amueblado, Avd Constitución, cocina baño, salón, calef central. Tel 609550337

Piso Obispo Quesada, amueblado, calef indiv, 2 dormitorios. Tel 609316590

Piso z.Sta Eulalia, nuevo, 2 dormitorios, amueblado. Tel 921430627 - 699269449

Apartamento céntrico, Tel 626297874

Piso céntrico 2 habitaciones, servicios centrales, económico. Tel 609981136

Apart z.estación buses, 500€ con gastos incluidos Tel 678573726

Piso z.Albuera, 4 dormitorios, amuebaldo, calef/agua central. Tel 629576847

Piso El Carmen, 2 habit, amueblado, calef gas, no extranjeros. Tel 921422162

Piso amueblado, nuevo, La Lastrilla, todo exterior, 2 dormitorios. Tel 667423877

Piso en Zamora, Avd la feria, nuevo a estrenar, 3 dormitorios, 2 baños, amueblado garaje, trastero, piscina cdad, precio a convenir. Tel 921428851 - 648051712

Alquilo o vendo oficina, posible piso, 69m, J.Zorrilla, 14, 1ª, baja cdad. Tel 620617705

Alquilo apart a estrenar, bonitas vistas, con posibilidad garaje. Tel 620617705

Piso amueblado, a estrenar, frente renfe, 3 dormitorios, baño, aseo, calef indiv gas, con opción garaje. Tel 921427568

Alquilo/vendo en Torrecaballeros, apartamento amueblado, 1 dormit, garaje, alquiler 350€. Tel 679832032

Piso amueblado, 3 dormitorios, Plaza de El Salvador, Tel 921422283

Dúplex, casa singular, 3 dormit, 2 baños, aseo, jardín a calle, C/Velarde a estrenar, salón comedor. Tel 620617705

Piso 3 dormitorios, cocina, baño, junto a Plaza Mayor. Tel 619690676

Piso, calefacción central, para estudiantes, C/Los Arroyos. Tel 608153561

Estudio amueblado con terraza de 20m, en L.A.S.Rafael, 200€mes, Tel 676286281

Piso amueblado, 3 dormitorios, calef indiv gas, soleado, Trv Obispo Quesada zona El Cristo Tel 921433411 - 628777565

Piso amueblado, 3 dormitorios, gas natural, parquet, Madrid. Tel 667263812

Piso estudio, Torrecaballeros, 2 dormitorios amueblado, patio, 400€. Tel 921401345 - 658761168

Piso amueblado, z.escuela o idiomas, salón 3 dormitorios, cocina, baño, Tel 921420372

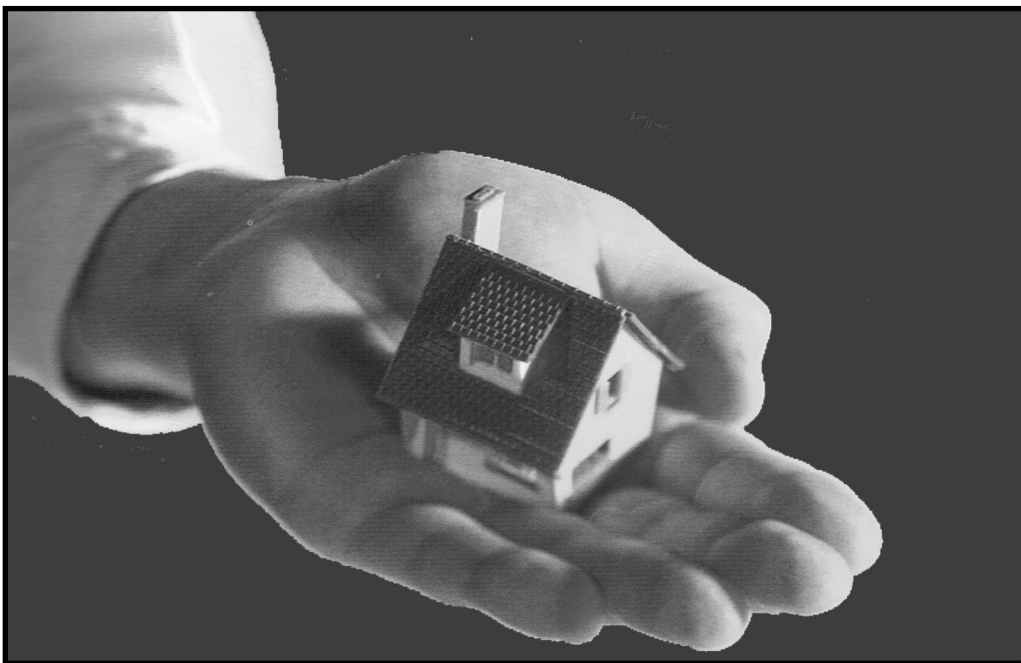
Piso Torre vieja, 2 dormitorios, piscina, a 150m playa, z.tranquila, todos los servicios semanas-quincenas. Tel 607976541 - 921437172

Oportunidad Apart La Manga, 3 dormitorios con terraza a 2 mares, 2 baños, tenis, garaje, 3 piscinas, famosos barrios. Tel 91 6874142 primera línea playa

Piso Bernuy, 1 dormitorio, amueblado, calef indiv, garaje, ascensor, trastero, ocasión. Tel 659202093

Piso cerca acueducto, rehabilitado, amplio salón, 2 dormitorios, terraza soleada, cocina equipada, baño completo, muebles diseño moderno. 575€ Tel 615116620

Dúplex nuevo, 4 dormitorios, amuebaldo, 2 baños, C/La Plata. Tel 628879683



OPORTUNIDAD
Estudio recién reformado
zona Santo Tomás 62 m
150.000€



Cervantes, 28 · 40001 Segovia · Tel. 921 413914 · www.edictaservicios.es

**NUEVO TELÉFONO
PARA SUS ANUNCIOS**

807520025

Coste de la llamada 1,16€/min fijo y 1,51€/min móvil (impuestos no incluidos)

**BUZON AL 25511
Y SU ANUNCIO**

Coste del mensaje 1,39€ iva incluido

TRUCOS DE BELLEZA: cuerpo

Sonrisa de lujo



Dientes pequeños, demasiado separados... Todas las soluciones, a tu medida.

Carillas de porcelana, ortodoncias invisibles, fisioterapia facial para eliminar la tensión mandibular... Lucir una sonrisa de lujo es mucho más fácil de lo que piensas gracias a las nuevas técnicas de odontología estética, un concepto en el que no sólo se busca la salud dental sino también el bienestar que produce una dentadura bonita. Que no perfecta, porque según *The New York Times*, **ni se llevan las fundas perfectas** (en Estados Unidos muchos pacientes están pidiendo que se retoquen sus fundas para hacerlas más naturales) ni los **blanqueamientos excesivos**. Ahora, como en todo, se **busca la naturalidad**. Repasamos las soluciones más punteras para corregir esos pequeños defectos que te traen de cabeza.



**ALBAÑILERÍA - FONTANERÍA
PINTURA - PARQUET - TARIMA**

edicta servicios
Reparaciones del Hogar

Cervantes, 28 · 40001 Segovia ·
Tel. 921 413914
www.edictaservicios.es



Locales- Naves - Habitaciones - Garajes - Motor - Hogar

* LOCALES/NAVES *

Alquilo nave 300m,todos los servicios, 500eu. Tel 616485868

Alquilo nave Pol El Cerro,500m,renta económica. Tel 646071403

Vendo local Nueva Segovia,en esquina, 150m, 2 plantas,1 acondicionada,para cualquier actividad.Tel 921432813

Naves desde 200/700m,cruce Ctra Zamaramala/Autovía,puerta 5x5,desde 300€ Tel 607614704

Se alquila nave de 700m2 equipada para criar conejos calefaccion y refrigeracion tlf: 667079871.

Alquilo nave/almacén,Valseca.921522075

LOCALES ALQUILER

Alquilo bar barrio La Albuera,cerca de Iglesia El Carmen, Tel 921463558

Alquilo/vendo oficina José Zorrilla,14, 1ª 57m,acristalado,exterior.Tel 620617705

Alquilo local ccial,junto Plz Mayor, calle S.Frutos,7. Tel 921460515-626075880

Alquilo local en casa singular,parking,con terraza,cocina,aseo,ideal despacho, lofo consulta..C/Velarde,9.Tel 620617705

Traspaso tienda frutos secos y bollería, zona céntrica,acondicionado. 627983513

Alquilo 2 locales céntricos,23 y 60m,para consultas,despachos.. Tel 646989396 - 921429462

Alquilo Guarderia/Escuela Infantil. Céntrica. Patio de recreo. 921425219

* HABITACIONES *

Alquilo habitaciones a funcionarios y trabajadores,z.Regimiento,piso y equipamiento nuevo. Tel 677363657

Habitación en piso compartido,céntrico, Tel 921422969

Alquilo habitación,piso compartido,bien comunicado Tel 600011989

Alquilo habitaciones,piso nuevo,Plaza Academia Artillería.Tel 667263812

Habitación en piso compartido,calef/agua central,a funcionaria.C/Agapito Marazuela Tel 921428280 - 679283341

Habitación piso compartido,C/Los Castillos. Tel 696787128

Habitaciones con derecho cocina,estudiantes,funcionarios..no fumadores,zona El Cristo. Tel 921433411 - 628777565

Alquilo habitación individual,baño completo,tv,hilo musical. Tel 608060778

GARAJES

Alquilo plaza garaje, coche pequeño, en Ezequiel Glez,21, 70€.Tel 921428005 639169679

Vendo plaza garaje Edif.Castellana,entrada Obispo Quesada,junto 2 ascensores, 24.000€,negociables Tel 679946159

Alquilo plaza garaje Fdez Ladreda, 75€/venta 25.000€.Tel 607614704

Vendo plaza garaje,zona Ctra Trescasas, Tel 618934939 - 921443769

Alquilo plaza garaje,grande,cerrada,zona Ctra Villacastín.Tel 921427271-606110475

Alquilo plaza de garaje C/Los Castillos, Telf 696787128

Vendo plaza de garaje en Palazuelos.Tel 639060283

Alquilo plaza garaje,z Independencia, en Muerte y Vida. Tel 616947500

Alquilo plaza garaje,parking José Zorrilla, Tel 659373236

Vendo garaje,S.Cristobal,urb las moras, Tel 659213837

* COCHES *

Mitsubishi colt año 06,100.000km,a toda prueba,6.300€ Tel 647857145

Citroen ax,ideal,1 sola mano,km reales, 600€. Tel 921594432 tardes, noches.

Citroen yumpi 2.0,hdi,furgón,diesel,año 05,4 p.a.a, 97.000km, 5.950€, urge, en perfecto estado. Tel 607614704

Compro suzuki santana o samurai en buen estado. Tel 626369783

Mercedes benz,clase a,170cdi,gris plata, todos extras,mp3,año 03, 5p,84.000 kms 7.500€.Tel 607614704

Vendo chrysler voyager,año98,pequeña avería,1.200€. Tel 607652368

Se vende ford fiesta año 91 en buen estado 600 euros 679291138

Seat 600D,muy barato para piezas o para restaurar. Tel 921430075

Furgoneta de 6 plazas, año 2000, 1.200€, 6 plazas, año 2000, 1.200€, 6 plazas, año 2000, 1.200€

CONSEGUIDO

Compro turismo o todo terreno,menos de 8 años,para reparar.Tel 921430075

Seat Ibiza tdi,120cv,2.800€.Tel 679696583 llamar fines de semana

Furgoneta mercedes.Tel 661651599

* MOTOS *

Ktm enduro,250cc,año01, Tel 635933928

Suzuki gs 500f,4 años,13.000km,buen estado,Tel 617828602

Vespa 150sl,año 82, perfecta para restauración. Tel 921422029

Scooter 125cc,derby boulevard,6.000km, año05,en garaje. 950eu.Tel 691783749

Sanglas 500 para piezas.Tel 639154519

Scooter aprillia leonardo,150cc, maleta y parabrisas alto,año99,22.000km,itv y seguro, regalo antirrobo,casco, 800€ En garaje. Tel 699807236

Vendo derbi antigua,49cc,4 velocidades , Tel 921430075

Scooter 125cc,con maleta para 2 cascos y bien cuidada. Tel 667645282

Yamaha wr 250cc,año 2008,4.000km, Tef 657631720

* BICICLETAS *

Mountainbike,económica.Tel 686666848

Bicicleta bh cadete plegable y otra de paseo GAC, económicas.Tel 669213525

Bicicleta carreras cuadro 52,regalo rodillos y zapatos 41. .Tel 921427693

Bicicleta free style gt performen sin usar azul. Tel 636731454.

Vendo o cambio bici montaña nueva por una de paseo. Tel 687481569

* INDUSTRIALES *

Ford transit td,100cv,ideal mercancía,en buen estado, Tel 675073564 15h

Remolque basculante,vertedera 4 palas, cultivador y abonadora.Tel 921443692

Telescópica ansa,13 m de brazo,300h de uso,Tel 639154519

Carretilla elevadora Nissan,para 1.500kg 8.000€. Tel 659981801

* HOGAR *

Cinturón de coche para embarazada y saca leches nuevo . Tel 657554087

Vendo estufa de parafina turbo,casi nueva Tel 921479049

Vendo 2 colchas, 1 matrimonio y otra de 1,05m,bordadas,precio convenir, como nuevas. Tel 921440007 noches

Vendo cama matrimonio 30€,fregadero mueble incluido 15€,cocina gas 3 fuegos bombona incorporada 25€ y regalo 3 colchones de lana.Tel 921434587

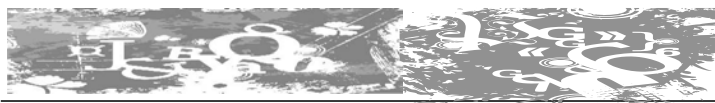
Vendo cocina antigua,para leña/carbón. Tel 921422162

Dormitorio juvenil,cama nido doble,90/80 x190,mesilla c/ruedas,mesa pc de melamina color haya.250€. Tel 696936505

Cama 90, 2 sofás de terraza,ventilador pie, mampara cristal 1 hoja, todo en buen estado Tel 691572730 - 921118199

**LCD - PLASMA - DVD - GPS - CÁMARAS - TELEFONÍA
MP3 - MP4 - AUTORADIOS - ACCESORIOS - VIDEO JUEGOS**

BAZAR BAYON
José Zorrilla, 87
Tel. 921 421304



II Charlas Porcino:



**"ADAPTACIÓN DE
EXPLOTACIONES
A BIENESTAR ANIMAL"**



Jueves 15 de julio, 17:30 h

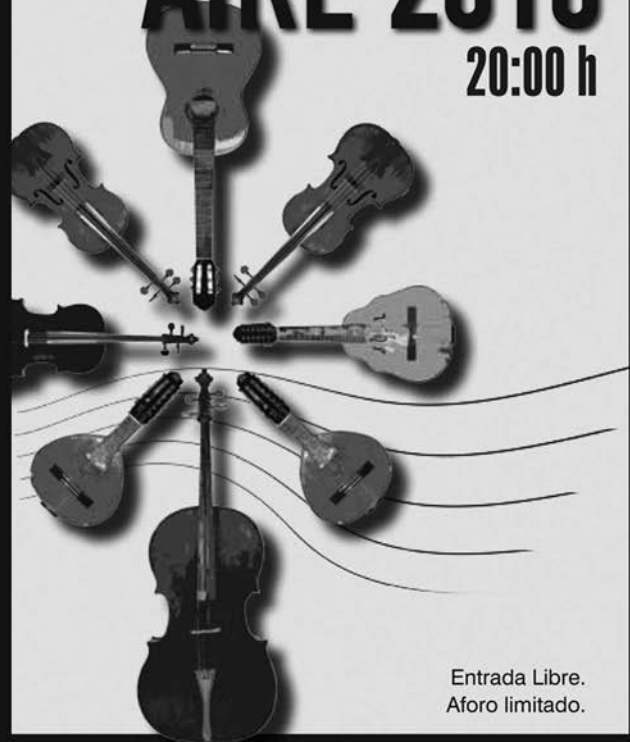
Sala Caja Segovia
Carmen, 2
Segovia
Entrada libre. Aforo limitado

CAJA SEGOVIA
Obra Social y Cultural

Centro Los Molinos

**CUERDAS AL
AIRE 2010**

20:00 h



Entrada Libre.
Aforo limitado.

VIERNES 16 DE JULIO

Concierto de guitarra
Profesores del Conservatorio de Segovia

CAJA SEGOVIA
Obra Social y Cultural



Clara Tengonoff

Pintando la poesía

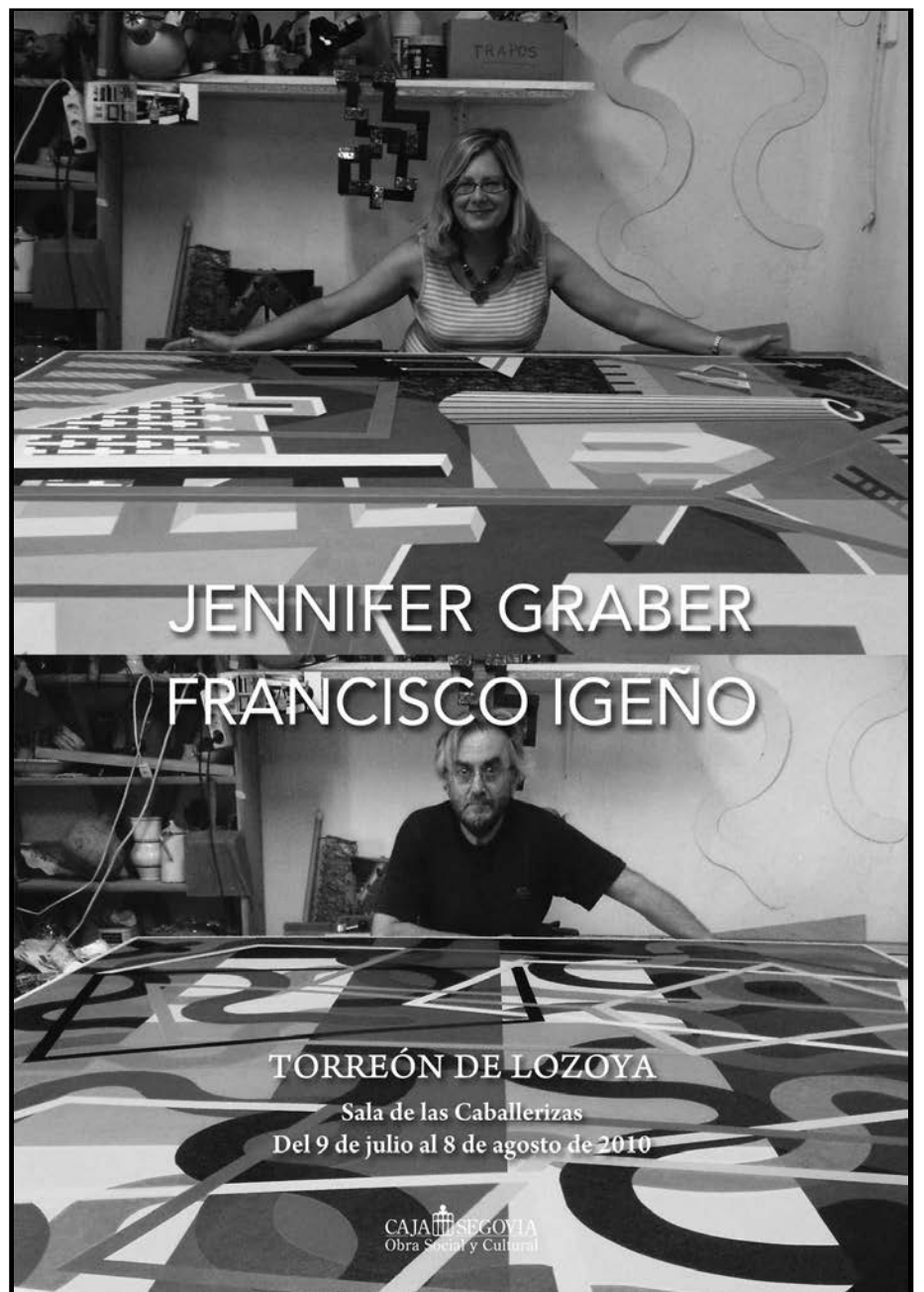
Centro Cultural
"Cronista Herrera"
Cuéllar

Del 8 de julio al 1 de agosto de 2010

Centro Social de Caja Segovia
"Santa María la Real de Nieva"
Santa María la Real de Nieva

Del 6 de agosto al 4 de septiembre de 2010

CAJA SEGOVIA
Obra Social y Cultural



**JENNIFER GRABER
FRANCISCO IGEÑO**

TORREÓN DE LOZOYA

Sala de las Caballerizas
Del 9 de julio al 8 de agosto de 2010

CAJA SEGOVIA
Obra Social y Cultural

**NUEVO TELÉFONO
PARA SUS ANUNCIOS**

807520025

Coste de la llamada 1,16€/min fijo y 1,51€/min móvil (impuestos no incluidos)

**BUZON AL 25511
Y SU ANUNCIO**

Coste del mensaje 1,39€ iva incluido

Oportunidades - Enseñanza, Trabajo, Servicios, Animales y Varios

* OPORTUNIDADES*	Clases de apoyo y recuperación, 1ª, ESO, y bachillerato, inglés y francés, todas las materias, profesor titulado. Buenos resultados, Tel 921433411 - 628777565	Sra busca trabajo en hostelería, Segovia o provincia. Tel 617944305	Se ofrece maquinista manitou o similar, experiencia, seriedad. Tel 921406792 653603668	Se hacen limpiezas y mudanzas, también fines de semana. Tel 616878514
Camilla plegable con agujero facial nueva, Tel 921434080-687481569	Diplomada da clases contabilidad financiera para empresas, fp, dirección, turismo, oposiciones.. Tel 654686501	Se ofrece auxiliar clínica y cuidadora de ancianos y niños. Tel 921119013	Se ofrece persona para trabajar por horas las tardes en tareas del hogar y fines de semana Experiencia Tel 654686501	Servicio taxi y mensajería, Abades, viajes urbanos, interurbanos... Tel 678213142
Abrigo visión largo, nuevo, 2.500eu, capa terciopelo negro 250eu. Tel 921432622		Se ofrece Sra con experiencia, acompañar mayores Segovia capital Tel 921118199	Mujer responsable con experiencia, busca trabajo como externa, con contrato o por horas. Tel 650610992	Se forran armarios empotrados, solicite presupuesto. Tel 650619602
Vendo 2 sillas de bebé, para coche, homologadas. Tel 609064867		Se hacen trabajos de jardinería y limpieza comunidades... Tel 676422746		Se restauran y reciclan muebles y objetos pintura decorativa, carcoma, encolados. Tel 921470111 - 627547544
Urge vender piano vertical, del S.XIX, negro, regalo taburete original, 1.200eu. Tel 630587019		Chófer todos los carnets con experiencia en repartos y todo tipo de camiones. Tel 609 909381		Solados y alicatados Morejon. reformas en general. 699147409
Vendo 4 ruedas, llantas aluminio, nuevas 165/60/r13. Tel 686334363		Se ofrece chico responsable para trabajar exp. varios sectores, carnet b1, no importa viajar. Tel 665161020 - 617995033		Construcciones, experiencia en el sector chalets y reformas, mejor precio del mercado, presupuesto sin compromiso. Tel 685429664
Porches, pergolas, terrazas... De madera laminada, autoclave, Tel 639460428		Persona responsable, experienci, se ofrece para todo tipo mantenimiento mecánica electricidad, fontanería, soldadura y con todos los carnets. Tel 649465343		Todo tipo de mudanzas y transportes, también fines de semana. Tel 638463596
* ENSEÑANZA *		Auxiliar de odontostomatología se ofrece. Tf. 671102540.		Se realizan todo tipo de reformas, electricidad, fontanería... Tel 609459752
Titulada E.O.I. clases inglés, todos niveles grupos/indiv Tel 921428804 - 646305496		Busco trabajo fines de semana, extras de camarero barra, comedor o cocina, con experiencia, segoviano. Tel 615306079		Reparaciones hogar, luz, agua, carpintería, persianas, forro armarios, confecciono hamacas. Tel 653375851
Profesora francés nativa da clases niños adultos todos los niveles, preparación a delf y dalf. Tel 653930016				

Farggi ♦ HELADOS DE PLACER ♦ CAFÉ PARA LLEVAR ♦ GOFRES ♦ Farggi ♦ HELADOS DE PLACER ♦ CAFÉ PARA LLEVAR ♦ GOFRES ♦ Farggi

* ANIMALES *	* VARIOS *	Tejas viejas en buen estado, paletizadas Tel 617828602	Vendo carro tienda, mod ineska 500€ buen estado, Tel 630025945	Vendo floración de laureles, nacidos la pasada primavera, Tel 921430075
Camada perros alemanes, marzo 08, hijos campeones, arlequines negros merles. Tel 615210555	Compresor de correa, 50 l, 1 hp, buen precio. Tel 921428857	Libros 1-2-3 de psicología, plan 2000, económico. Tel 629889929	Vendo lavavajillas bosch casi nuevo, medida estándar, 350€ Tel 605011106	Vendo dibujo original José Mª Heredero en plato de cerámica (vista de la Catedral) Tel 615306079
Vendo tekél de pelo duro, color jabalí, de padres cazadores. Tel 687481573	Cafetera, 2 puertas de palanca y un cueceleche doble, Tel 921479049	Vendo calentadores gas butano, 5-10 l, caledera/calef/agua. Tel 921421556	Vendo cabeza de toro disecada, buen precio. Tel 699873033	Vendo chaquetón piel Sra, a estrenar 20€, ropa chico 18-26 años (pantalones, cazadoras...) y 2 candelabros antiguos, todo económico. Tel 921431766-627255507
Vendo yeguas hipanobretanas y potras Tel 606955283	Cristales cerramiento de terraza o de portal. Tel 679793488	Vendo 2 tarjetas memoria, 4 y 1 Gb, consola psp, 25eu. Tel 600642185	Traje pierre cardin, T 46, 50€, color gris oscuro, usado 1 vez. Tel 650619602	Vendo carro para carga y descarga 50€, y cabecero cama, y 2 cabeceros mesillas de estilo 1900 de bronce e hierro 2.000€, Telf 607652368
Vendo bracas alemanas, 4 meses, vacunadas, chip, inicio caza. Tel 670375798	Saxofón alto muy económico, nuevo a estrenar. Tel 622444977	Urge comprar máquina envasar al vacío de 50x50 aprox, Tel 921436326	Vendo guitarra española, 60€, buen uso Tel 686297599	Se hacen transportes, mudanzas y limpiezas, también festivos y fines de semana. Tel 649163901
Cachorros golden blancos y labradores negros. Tel 609198637	Vendo 2 guitarras eléctricas, perfecto estado. Tel 610082215	Etapa para coche, amplificador estéreo mxhonda, 2x100w, 30€ Tel 626746862	Transportes y mudanzas, también fines de semana. Tel 620783702	Menaje de hostelería, vajilla, cubiertos, copas, mantelería, prácticamente nuevo y parte a estrenar. Tel 921433894 tardes
Vendo yegua bien montada, tamaño medio. Tel 676997920	Se recogen ordenadores a domicilio, Tel 639460428	Silla de gemelos jane con matrix, sacos para sillas. Tel 653603667-921406792	Piedra de musgo para fachadas y paredes Tel 921422162	Dormitorio matrimonio 1,35, adornos en bronce, aire acondicionado portátil, todo muy económico. Tel 625230003
Vendo 2 yeguas preñadas negras, 5 y 7 años. Tel 667471940	Vendo dos baterías nuevas de 70 amperios. Tel 620888998	Vendo mueble de comedor, buena calidad, buen precio. Tel 606997757	Vendo leña encina cortada, buen precio. Tel 921422162	Vendo 2 puertas de 4m ancho x 2m alto la m de 3 CONSEGUIDO erjas on la puerta. Tel 6020064070
Vendo 2 potras de 1 año, (falta de espacio manchas como las de los indios, dóciles y cariñosas. Tel 647416946	Vitrina para vinos, cava, 12 botellas. Telf 630159233	Vendo radio cassett philips en perfecto estado, 40€. Tel 606997757	Vendo cámara digital 10mp, 75 euros, en buen estado. Tel 665968559	
Regalo cachorros de mes y medio, mestizos. Tel 636876113	Vendo 3 máquinas expendedoras snack y refrescos, poco uso. Tel 627008605	Vendo chopos en Veganzones maderables. Tel 667645282	Vendo económicamente los dos trajes de comunión más maravillosos que jamás hayan existido. Tel 696289924	
Vendo gallinas kikas. Tfno. 609439718	Lonas invierno/verano, carrito piscina 8x4, 600 eu. Tel 667565876	Vendo gato hidráulico para camiones Tel 921479049	Compro báscula electrónica (euros), tamaño pequeño, tipo frutería.... en buen estado. Tel 921462447 urge.	
	Vendo lámpara aumento de estética y accesorios. Tel 921432825	Revistas motor clásico, de autoaventura 4x4 y Reales Sitios, anteriores 2002 Tel 680957268	Se venden bancos de madera de 3 metros de largo. Tfno. 645814356.	

¿Tienes MALETAS para tus vacaciones?

mi Piel

LA BOUTIQUE DEL BOLSO Y EL VIAJE

Plaza de la Rubia, 8
Tel. 921 46 02 80

Alferez Provisional, 6
Tel. 921 43 83 87

ABIERTO EL PLAZO DE MATRÍCULA 2010 - 2011

CLASES DE VERANO 2010

INGLÉS, FRANCÉS Y ESPAÑOL PARA EXTRANJEROS

AÑO ESCOLAR 2010/2011

Abierto Plazo de Matrícula

GRANDES DESCUENTOS

(precio: no hay subidas este año)

CON PROFESORADO NATIVO

CENTRO INGLÉS Y FRANCÉS

Avd. Fernández Ladreda, 22 1ºD
Telf 921 461 820 Fax 921 466 016

cening@terra.es
www.centroinglesyfrances.com



contigo

2ª
unidad a
MITAD de
PRECIO



1,79€

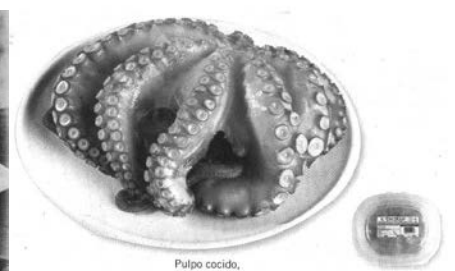
Pollo limpio, 1.800 g aprox. kg



8,99€



2,25€



11,75€



Pizza EROSKI, varios tipos
Comprando 1 unidad: 2,35€

1,17€

1,18€



0,55€



Champifión laminado EROSKI, 185 g, peso escurrido
Comprando 1 unidad: 0,75€
Sale el kilo a: 4,05€
El kilo de la 2ª unidad sale a: 2€

0,37€

PRODUCTO EROSKI



1,68€

1,69€



0,99€

0,99€



0,97€

0,98€



0,49€

0,49€



1,34€

1,35€



0,50€

0,50€



7,25€



0,77€

0,78€



1,47€



0,77€

0,77€



4,75€

4,75€



199€



44,99€

Haz tu reserva de libros y vete tranquilo de vacaciones



te regalamos una cartera portadocumentos

* Te ofrecemos los mejores precios permitidos por la ley

rebajas
en prendas de vestir y calzado
hasta el 60%
* Comienzo de periodo de rebajas oficial de cada CA
** Excepto en trajes de baño y chanclas



PASA UN VERANO DE CINE MONTANDO NEUMÁTICOS MICHELIN

x2 NEUMÁTICOS

2 ENTRADAS DE CINE



x4 NEUMÁTICOS

2 ENTRADAS DE CINE + CONSUMICIONES GRATIS



ADEMÁS, PARTICIPA EN SORTEOS SEMANALES DE FANTÁSTICOS

LOTES SAMSUNG



Promoción válida del 15 de junio al 15 de agosto de 2010 por la compra y montaje de 2 ó 4 neumáticos de turismo, camioneta o 4x4 de la marca MICHELIN. Bases legales depositadas ante notario y disponibles en www.hinchaosaneumaticosymas.com

ENTRA E INFÓRMATE EN: **HINCHAOSANEUMATICOSYMAS.COM**

NEUMÁTICOS
LA UNIÓN
SERVICIO LA UNIÓN SEGOVIA, S.L.

SERVIRUEDA

Atención al cliente 902 373 839 - www.servirueda.com



C/ Soldado Español, 8
SEGOVIA
Tlfs 921 432 132 · 921 420 129

C/ Fresno, 88 · Pol. Valverde ·
VALVERDE DEL MAJANO (Segovia)
Tlfs. 921 490 786



EL SUEÑO DE JOHAN CRUYFF

Los dos equipos finalistas del torneo sudafricano tienen como base los principios del famoso entrenador



Johan Cruyff se identifica con el juego del bloque patrio. / EFE

L. M. PASCUAL (EFE) / DURBAN

El juego ofensivo desplegado a partir del balón, la libertad de movimientos de los futbolistas y el estilo de ataque son las señas de identidad de Holanda y España, los dos rivales de la final del Mundial de Sudáfrica. Ambos equipos están inspirados en las enseñanzas de Johan Cruyff.

El neerlandés afincado en Cataluña, el apóstol del virtuosismo, constituye el referente de la estrategia actual de la 'roja', y su influjo en la filosofía 'oranje' permanece más allá de las variantes que ha sufrido recientemente.

Vicente del Bosque ha sabido aprovechar la tendencia 'cruyffista' que implantó su antecesor, Luis Aragonés, importada directamente del Barcelona por un puñado de jugadores criados en la Masía, el vivero de futbolistas ideado por el famoso entrenador.

El combinado azulgrana abrazó con convicción los principios que impuso su técnico entre 1988 y 1996, y, desde entonces, no los ha abandonado nunca.

La primera plantilla actúa con esas ideas y con frecuencia se nutre de varios elementos de una cantera en la que, desde muy niños, se les enseña a los chicos el estilo hilado y ofensivo del 'míster'.

En la semifinal contra Alemania, seis de los titulares de la selección nacional se habían criado en la Masía. En definitiva, son fieles creyentes en la doctrina de Cruyff. Un séptimo, Xabi Alonso, nunca ha ocultado la admiración que de pequeño profesaba hacia Josep Guardiola, un mito para las categorías inferiores 'culés' y actual entrenador del Barça.

CONTINUADORES. Entre medias, el club de la Ciudad Condal forjó su identidad de la mano de otros preparadores holandeses, Louis van Gaal y Frank Rijkaard, seguidores también de las diversas teorías cruyffistas.

El propio Del Bosque confesó tras ganar a Alemania que no reniega de esos principios basados en una táctica que permite a los jugadores expresar su talento.

El carácter que al estilo de España dan Puyol, Piqué, Xavi, Busquets, Iniesta y Pedro está directamente ligado a un tipo de fútbol que tiene muchísimo que ver con el 'Flaco'.

La 'roja' quiere competir como el Barcelona, que a su vez cuenta con el modelo del 'Dream team' blaugrana como referencia. Con él, Cruyff ganó cuatro Ligas y una Copa de Europa a principios de los años 90. El técnico neerlandés no es ajeno a esta realidad; de hecho, ha asegurado que se siente más identificado con la filosofía de la escuadra nacional que con la de su propio país.

VAN MARWIJK. Este mensaje esconde una crítica al 'míster' de la selección holandesa, con el que en bastantes oportunidades no está de acuerdo.

Cruyff considera que Bert van Marwijk se ha echado demasiado en brazos del resultadismo, en detrimento de la vía que él mismo había impuesto como jugador en los años 70.

El actual inquilino del banquillo de la 'oranje' también defiende el estilo virtuoso, pero pone el triunfo por encima de todo.

«Si nosotros podemos vencer con un fútbol bonito, perfecto, pero también tenemos que

ganar los partidos feos».

La receta, por el momento, le ha dado buenos resultados al entrenador, puesto que su combinado nacional ha retornado a una final mundialista 32 años después.

De cualquier modo, y por mucho que Van Marwijk haya querido matizar la estrategia clásica, los holandeses llevan los principios de Cruyff en la sangre, y eso se nota en su forma de jugar. La 'Naranja mecánica', así, ha perdido algo de su pulpa, aunque conserva íntegro el zumo.

En definitiva, sobre el Soccer City de Johannesburgo se medirán dos equipos de gran talento formados con una misma filosofía, encarnada por la leyenda nacida en Ámsterdam en 1947.

El también neerlandés Ruud Gullit ha recalado que asistimos a la «victoria del fútbol ofensivo». Justo como si la final la hubiera diseñado el 'Holandés volador'.

| TIEMPO MUERTO |

DIEGO IZCO

Gloria

Le he echado un vistazo al tocho de aforismos, citas célebres y frases inolvidables que adquirí por 7,99 euros en la última Feria del Libro. En ningún lado he leído la alineación de Brasil en 1970. Creo que los niños de allí saben recitarla como la tabla del dos.

Jean de la Fontaine dijo que «ningún camino de flores conduce a la gloria». Es cierto. Perdimos contra Suiza y ya queríamos patear el culo de don Vicente, y el de Busquets, y el de Casillas...

Roche foucauld dejó escrito eso de «la gloria de los grandes hombres debe medirse siempre por los medios que han empleado para adquirirla». Un fútbol exquisito, una idea brillante, un bello patrón en el que la pelota es un compañero más.

Víctor Hugo añadió que «la popularidad es la gloria en calderilla», porque un futbolista de élite es, efectivamente, un personaje famoso y aclamado por las masas, aunque son los títulos los que lo encumbran.

Cicerón dejó sentenciado que «cuanto mayor es la dificultad, mayor es la gloria», pensando, por ejemplo, en la forma necia y rúcana en la que los rivales se le han encerrado a la 'roja'.

Por eso, Calderón de la Barca dijo: «Caer no ha de quitar la gloria de haber subido». Porque esto es fútbol, es un partido y puede ganar cualquiera.

Si los niños (y mayores) aprenden de memoria el 'Casillas, Ramos, Puyol, Piqué...', será la prueba fehaciente de que la gloria ha llamado, por fin, a nuestras puertas.

DISTRIBUIDORES DE MATERIAL ELÉCTRICO



25
ANIVERSARIO
www.blascosa.com

C/ Somosierra, 34 P.I. El Cerro
40006 Segovia

Tel. 921421204-08 Fax 921428945
e-mail: segovia@blascosa.com



AVILA

C/ Campo Azávaro, 5
05004 Avila
Telf. 920221062-66 Fax 920250949
e-mail: blascoav@blascosa.com

VALLADOLID

C/Fernández Ladreda, 1-15 P.I. Argales
47008 Valladolid
Telf. 983232673-92 Fax 983232434
e-mail: valladolid@blascosa.com

TORREJON DE ARDOZ

C/ La Solana, 32
28850 Torrejón de Ardoz - Madrid
Telf. 916555890-91 Fax 916761586
e-mail: blascocentro@blascosa.com

FUENLABRADA

C/ Sierra Elvira, 9 P.7b P.I. El Alamo
28946 Fuenlabrada - Madrid
Telf. 916153786 Fax 916977257
e-mail: blascosur@blascosa.com

ALEMANIA FRUSTRA A URUGUAY

Un gol de Khedira a falta de ocho minutos para el final lleva a los germanos a obtener la medalla de bronce

URUGUAY	ALEMANIA
2	3
Fernando Muslera Jorge Fucile Diego Lugano Diego Godín Martín Cáceres Maximiliano Pereira Diego Pérez (Walter Gargano, m. 77) Egidio Arévalo Ríos Edinson Cavani (S. Abreu, m. 89) Diego Forlán Luis Suárez	Butt Boateng Mertesacker Friedrich Aogo Mueller Khedira Schweinsteiger Jansen (Kroos, m. 81) Ozil (Tasci, m. 90+) Cacau (Kießling, m. 74)

ÁRBITRO

Benito Archundia (México). Amonestó por Alemania a Aogo, Friedrich y Cacau y por Uruguay a Diego Pérez.

GOLES

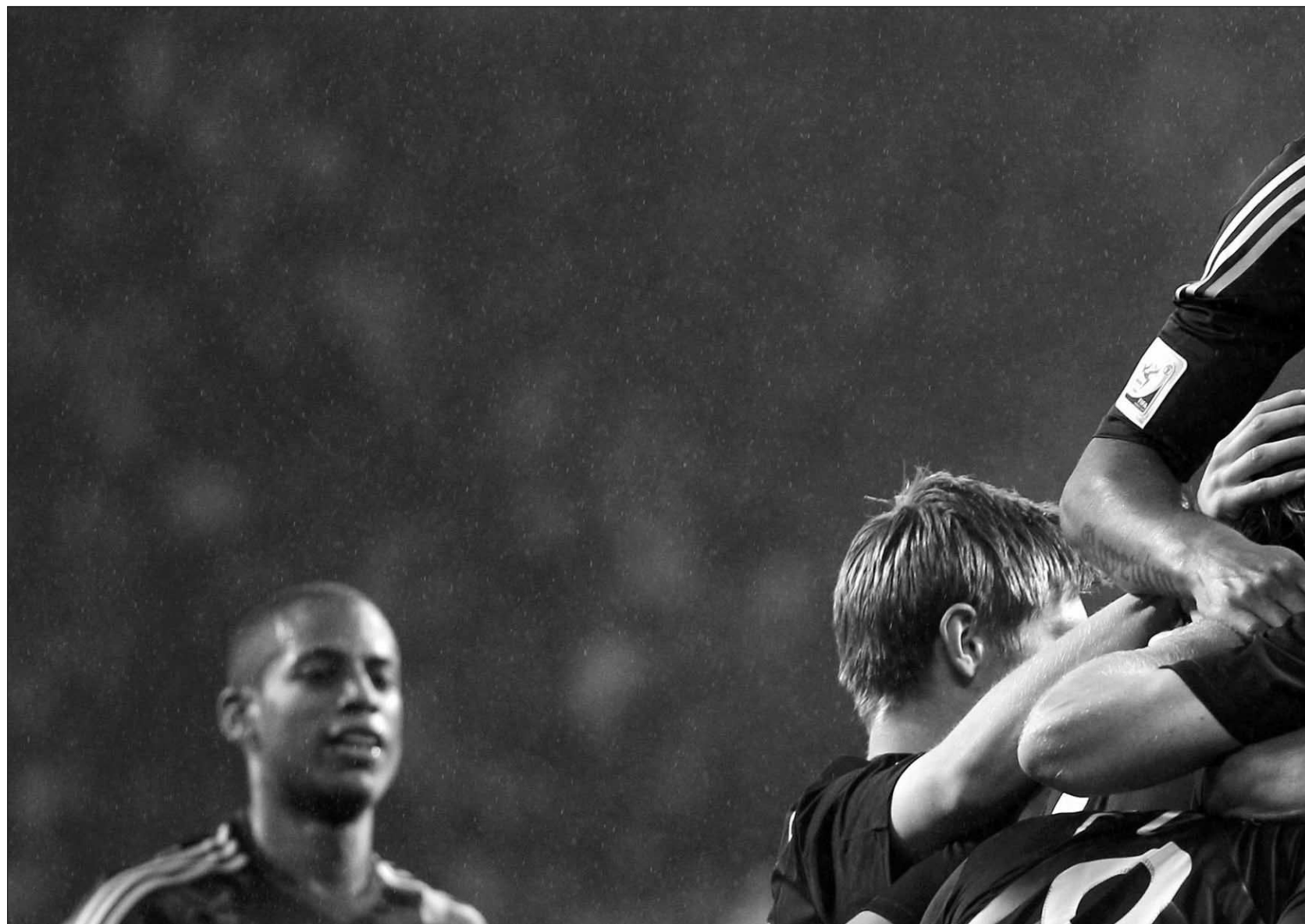
0-1, m. 19: Mueller. 1-1, m. 28: Cavani. 2-1, m. 52: Forlán. 2-2, m. 56: Jansen. 2-3, m. 82: Khedira.

EFE / PUERTO ELIZABETH

Alemania logró el tercer puesto del Mundial al ganar por 2-3 a Uruguay en un encuentro trepidante, en el que los dos equipos quisieron ganar, pero en el que los goles no los puso el que más ocasiones creó, por lo que la fiesta 'charrúa' se vio frustrada con una derrota innecesaria. El partido se decantó a favor de los germanos por su capacidad de resolución de jugadas aisladas, pero la 'celeste' cuajó un mejor fútbol, llegó más a la meta del rival, e incluso, envió un balón al larguero en la última jugada.

Es cierto que el bloque europeo necesitó elaborar menos el juego para llegar a la portería contraria, pero los zarpazos de los uruguayos llegaban envenenados a la meta de Butt, aunque para lanzarlos era necesario un juego más complejo, con muchos pases y circulación de balón.

Como buen partido por el tercer puesto, el choque fue intenso desde el principio, con dos combinados que querían ganar y que dispusieron de varias ocasiones de gol. Muslera, a los 18 minutos, rechazó un potente disparo de Schweinsteiger y Mueller, a puerta vacía, logró el 0-1. No solo no se descompuso el equipo sudamericano, sino que mejoró y fue capaz de llegar con frecuencia a la meta



Los jugadores alemanes celebran el tanto del triunfo logrado por Sami Khedira. / MARCOS BRINDICCI (REUTERS)

rival tanto en jugadas trenzadas como al contragolpe.

En uno de ellos, un buen balón de Suárez a Cavani llegó el gol de empate para Uruguay, equipo que pudo hacer el 2-1 en una contra de Suárez a los 42 minutos, en el que lanzó demasiado cruzado. El duelo llegó al descanso con el equilibrio en el marcador sin que Alemania se hubiera sentido cómoda sobre el césped y con la sensación de que su adversario tenía argumentos suficientes como para aspirar a la victoria en la reanudación.

Uruguay empezó el segundo tiempo como acabó el primero: potente y peligrosa. Pudo marcar Luis Suárez en la primera jugada de peligro, pero lo hizo Forlán en la segunda tras una fantástica jugada de coraje de Egidio Arévalo por la banda derecha. El encuentro se había puesto de cara para los 'charrúas', pero Alemania neutralizó enseguida la desventaja.

REMONTADA TEUTONA. En una acción en la que Muslera no estuvo acertado, Jansen, de cabeza, estableció la igualdad cuatro minu-

tos después, lo que dio paso a unos minutos vibrantes, con jugadas ante ambas porterías, entre dos equipos que querían ganar. Era un partido de ida y vuelta en el que los dos equipos encontraban espacios para el contragolpe y en el que daba la sensación de que el gol no tardaría en llegar a una u otra portería.

Sin embargo, la lluvia que cayó con discreción en el primer tiempo se tornó intensa en algunos momentos a partir de mitad del segundo, lo que propició un escenario al que se adaptó mejor el

equipo germano. Como consecuencia de esa adaptación llegó el 2-3 en una jugada embarullada que el centrocampista Khedira resolvió con un tanto de cabeza cuando quedaban menos de 10 minutos para el final.

Obviamente, Uruguay no se rindió, pero no le quedaba otra que la heroica y la tuvo con una falta lanzada por Forlán en el tiempo de prolongación que se estrelló en el larguero de la meta de Butt. Demasiado castigo para un equipo que hizo todo lo que debía hacer para ganar.



Confort térmico y acústico
 Hermeticidad al agua y viento
 Larga vida y bajo mantenimiento
 Instalación fácil y rápida
 Calidad y garantía total
 Estética y diseño con múltiples posibilidades de apertura

Cumplimos con el C.T.E.
 EUROFUTUR U(W/m² K)=1,3

VENTANAS EXCELENTES
 Fabricantes del Club Kömmerling



PVCCESYPLAS, S.L.
 C/Somosierra, 2 (pol. Ind. "El Cerro")
 40006 SEGOVIA

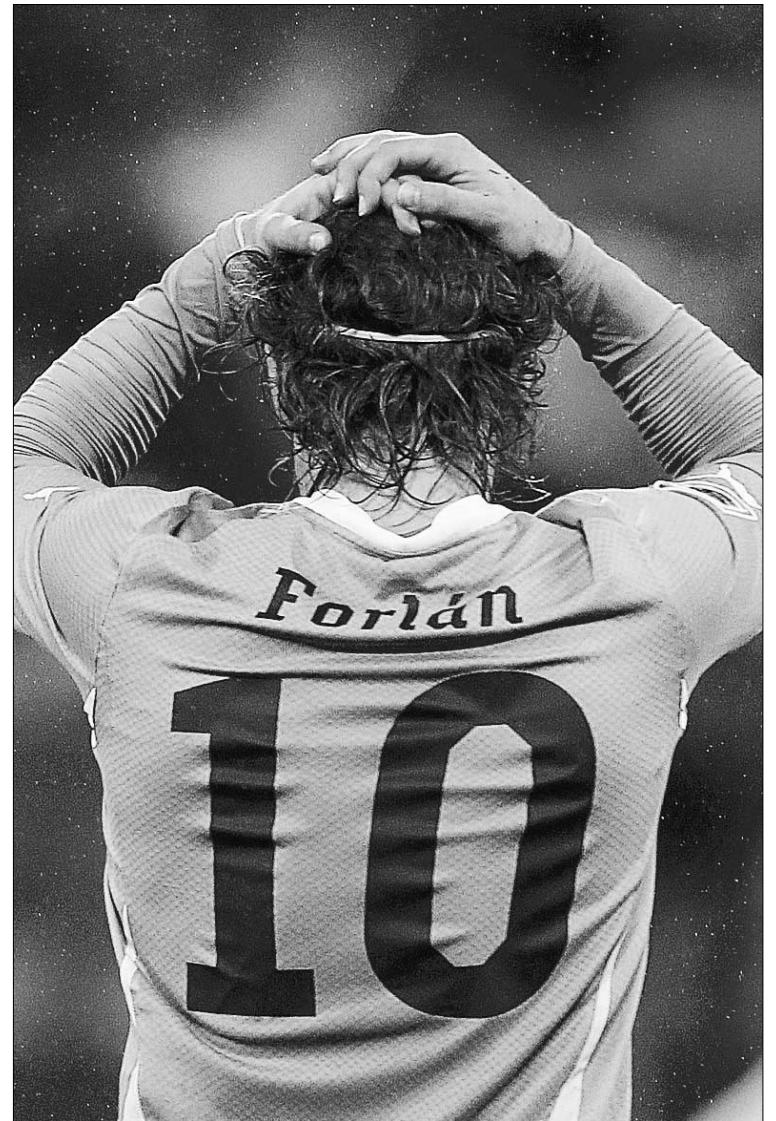


Telf. 921 44 07 39
 Fax: 921 44 07 39
 pvccesyplas@terra.es



Milovan Rajevac carga contra Luis Suárez

El entrenador de la selección de Ghana, el serbio Milovan Rajevac, calificó ayer al delantero uruguayo Luis Suárez como un «tramposo» por impedir que su equipo pasara a las semifinales del Mundial, al rechazar con la mano un tiro que era gol seguro. Los africanos disfrutaron de una pena máxima, pero la fallaron y después cayeron en la tanda de penaltis. «Hay gente que le llama héroe y él se siente orgulloso, pero fue la mano del diablo».



Forlán se lamenta por la última ocasión de Uruguay. / CARLOS BARRIA (REUTERS)



Blatter y Zuma entregaron las medallas de bronce. / OLEG POPOV (REUTERS)



Los 'perdedores' también tienen apoyo.



Joachim Löw protesta al juez de línea por una de sus decisiones. / M. B. (REUTERS)

En Kia nos comemos
la subida del IVA
encantados.

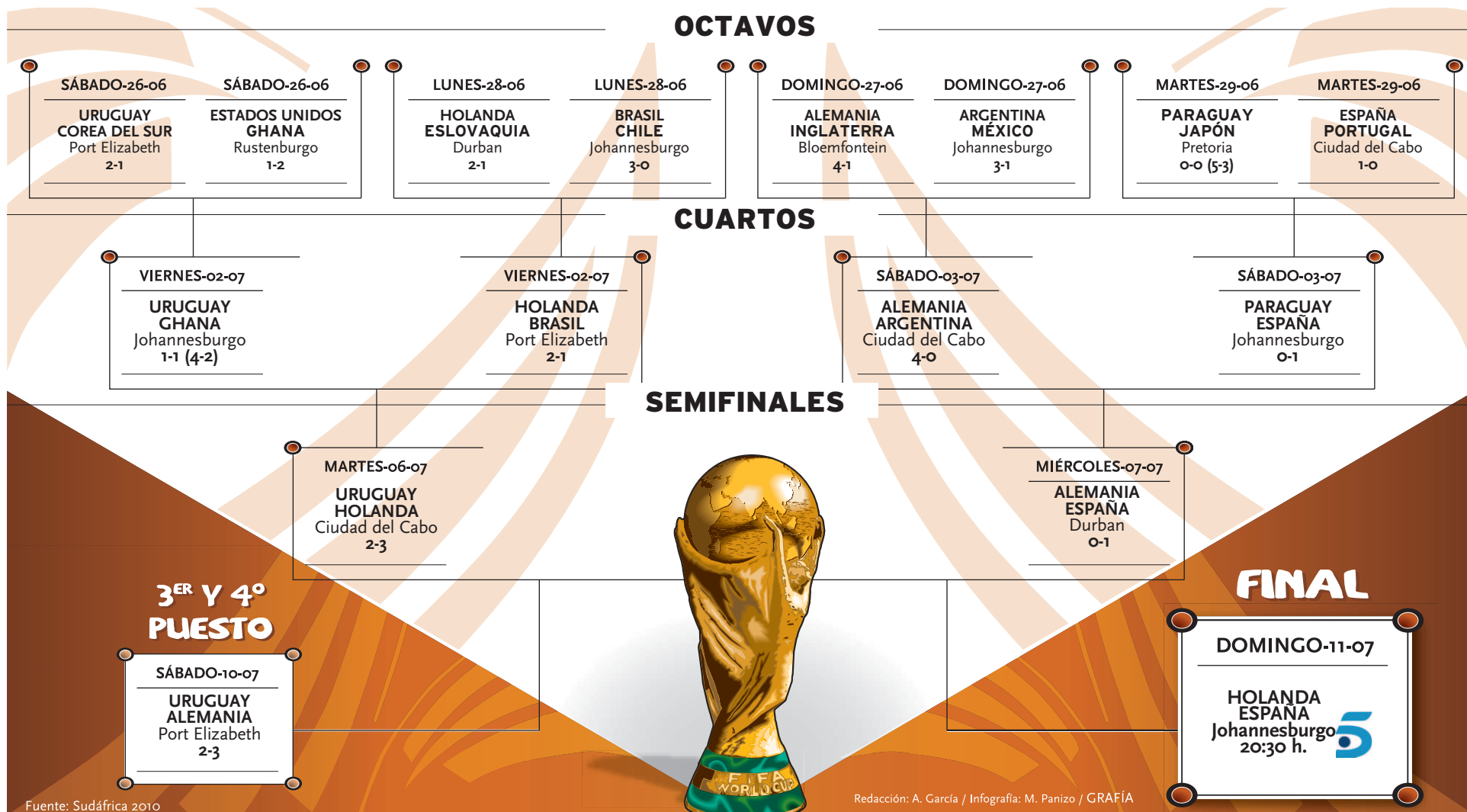


SÓLO KIA TE DA 7 AÑOS DE GARANTÍA
DE FÁBRICA EN TODOS SUS MODELOS.

Kia proporciona en toda su gama (excepto Sorento) un descuento adicional equivalente a la subida del IVA (2 % sobre el PPF). Oferta válida limitada para vehículos en stock hasta fin de mes en concesionarios de Península y Baleares. * Consultar manual de garantía Kia.



TECNOMOTOR NERVAN, S.L. Carretera Valladolid, 35 · 40196 La Lastrilla (Segovia) · Tel.: 921 444 113



LA IMAGEN


**Destino:
Sudáfrica.**

Hay aficionados españoles que tienen claro que no se pueden perder una cita histórica para la selección nacional. No solo desean ver el partido frente a Holanda, sino que quieren hacerlo en directo en Sudáfrica. Por ello, ayer cogieron sus maletas, llenas de ilusión, y cubrieron el viaje hasta el 'continente negro'. Si la escuadra de Vicente del Bosque conquista el título, la celebración de la hinchada será larga y el regreso a casa, una fiesta. En caso contrario, la vuelta costará mucho más. / FOTO: GUSTAVO CUEVAS (EFE)

CARLOS DIEZ SEGOVIA S. L.
MÁS DE 30 AÑOS A SU SERVICIO

EXCAVACIONES
HORMIGONES
CONTENEDORES
PAVIMENTACIONES
MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN

Planta de Hormigón
Planta de Machaqueo
Canteras
Planta de Gestión de Residuos de la Construcción y la Demolición

Carretera N-603 km 67.200 40400 El Espinar - Segovia Tlf_ 921 188096 / 606429310
www.carlosdiezsegovia.com / administracion@carlosdiezsegovia.com

**NUEVO GESTOR AUTORIZADO DE RESIDUOS DE LA CONSTRUCCIÓN
Y LA DEMOLICIÓN G. R. N. P. CL 13/10**



REIVINDICACIÓN

La Guardia Civil exige una jornada laboral digna

■ Alrededor de cien guardias civiles y sus familiares se concentró frente a la Delegación del Gobierno en Castilla y León para exigir una jornada laboral digna, acorde a la de otros cuerpos policiales.



OPINIÓN

«A ver si el mundo comprende la santa paciencia de la inmensa mayoría de los españoles»

GONZALO SANTONJA

► PARTIDAS PARA EL CINE

La Junta destina cerca de dos millones al rodaje de 59 películas en el último lustro

Un total de 24 largometrajes y 35 cortometrajes, de cineastas de la región o rodados en la autonomía, se benefició de las ayudas

• El ejercicio de mayor actividad fue el de 2008, cuando se repartieron subvenciones valoradas den 532.500 euros entre 19 proyectos (11 cortos y ocho largos).

C. COMBARROS (ICAL) / VALLADOLID Desde 'El cielo gira' (mejor película en el festival de Rotterdam en 2005) hasta 'Enterrado' (la gran triunfadora del último festival de Sundance), el cine de Castilla y León ha dado mucho que hablar en el último lustro. Una de las responsables es la Junta, que en los últimos cinco años ha destinado a través de la Consejería de Cultura y Turismo cerca de dos millones al rodaje de 24 largometrajes (que recibieron 1.563.798 euros) y 35 cortometrajes (368.000 euros), cuyos directores o localizaciones estaban estrechamente vinculadas con la región.

En este periodo, el año de mayor actividad fue 2008, cuando se repartieron 532.500 euros entre 19 proyectos (11 cortos y ocho largos), y las películas que han contado con mayor subvención por parte del Gobierno regional han sido, en el apartado de cortos, 'El último viaje del almirante', y entre los largos, 'Amateurs'.

Rodada en Valladolid y Medina del Campo por el madrileño Iván Sainz Pardo, 'El último viaje del almirante' cuenta con el actor vallisoletano Juan Antonio Quintana como protagonista, encarnando a un Cristóbal Colón agonizante. La película se estrenó en la Seminci de 2006, y recibió una ayuda de 36.000 euros por parte de la Junta para posibilitar su filmación. El proyecto surgió como un documental pero acabó transformado en un relato de ficción.

Por su parte, 'Amateurs' (2008) fue el primer largometraje rodado en solitario por Gabriel Velázquez, quien había codirigido junto a Chema de la Peña tres años antes 'Sud Express'. La Junta aportó

221.860 euros de un presupuesto total de 600.000, repartidos a lo largo de tres años (entre 2006 y 2008). El film se estrenó en la sección Zabaltegui del Festival de San Sebastián y se rodó entre Marsella, Zaragoza, Madrid y la provincia salmantina.

MAYOR PARTIDA. La mayor partida presupuestaria destinada por la Junta en un único ejercicio fue en 2008 para 'Un buen día lo tiene cualquiera', el segundo largometraje del vizcaíno criado en Valladolid Santiago Lorenzo, que recibió 150.000 euros. Diez años después de su debut con 'Mamá es boba', el realizador regresó a la ciudad de su adolescencia para rodar íntegramente a orillas del Pisuerga un relato sarcástico sobre la soledad, con un reparto muy vallisoletano que incluía a Quintana, Diego Martín y Ana Otero.

Las subvenciones han beneficiado asimismo a largometrajes

como 'El cielo gira' (12.000 euros en 2005), el premiado documental de la realizadora soriana Mercedes Álvarez sobre el pueblo donde nació, Aldealseñor; 'La noche de los girasoles' (60.000 euros en 2006), el debut de Jorge Sánchez-Cabezudo premiado con tres Goya, con el leonés Carmelo Gómez al frente del reparto y rodado en los alrededores de Béjar (Salamanca); la última película de Vicente Aranda, 'Luna caliente', un 'thriller' rodado entre Toledo y la provincia burgalesa, y ambientado durante el Proceso de Burgos, que recibió 70.500 euros en 2008; y 'Enterrado', el segundo largometraje del gallego criado en Salamanca Rodrigo Cortés, que recibió el pasado ejercicio 95.000 euros para rodar la claustrofóbica historia de un hombre que despierta enterrado en un ataúd, con la súper estrella de Hollywood Ryan Reynolds (el marido de Scarlett Johansson) como protagonista.

El listado de largometrajes incluye además el documental 'Cierros de la esperanza' (18.960 euros entre 2005 y 2006), del periodista segoviano Miguel Velasco Álvaro; 'Capitán Drako', de la vallisoletana Azucena de la Fuente, del cual se pudo ver una copia de trabajo en la última Seminci (48.000 euros en 2006 y 2008); y 'Las tierras altas', de la madrileña Carolina del Prado, que se estrenó a finales de 2008 y contó con 69.595 euros.

En el apartado de cortometrajes, en el año 2005 la Junta no incluyó ninguna subvención a películas de breve duración. Sin embargo, 2006 fue el año en que aportó más dinero a este formato, con 156.000 euros para trece films. En 2007, sólo dos cortometrajes entraron en las subvenciones: 'Un trato hacia el desencanto', de Jorian Pastor, y 'Papeles', un trabajo de la vallisoletana Eliazar Arroyo que se pudo ver en la Seminci.

Un año después, fueron once los proyectos apoyados por el Gobierno regional. Por último, en 2009, nueve proyectos resultaron seleccionados.

Sin rodar

Son varios los proyectos que todavía no se han podido rodar y que contaron con el impulso de la Junta para los primeros momentos de su preproducción. Así sucede con la coproducción hispano-venezolana-cubana 'Las distancias del agua', un largo que recibió 30.000 euros en 2006, y que dirigirá el leonés Fernando Jover en los próximos años. 'Memoria viva' contó ese año con 12.000 euros, sobre un guión coescrito por los leoneses Chema Sarmiento, Luis Mateo Díez y José María Merino. El propio Sarmiento tiene además en cartera 'La fábrica de sal', un film ambientado a finales de los 70 que tiene previsto dirigir él mismo. Y también pendientes de rodaje están 'Nacional VI', de José María del Álamo Herrera, y 'Cervantes', una adaptación de la novela de Stephen Marlowe 'La vida (y muertes) de Miguel de Cervantes'.



Largometrajes subvencionados por la Junta (2005-2009)

2005 y 2006	Euros
• 'El cielo gira'. Directora: Mercedes Álvarez.	12.000
• 'Cierros de la esperanza'. Director: Miguel Velasco Álvaro.	18.960
2006	
• 'La noche de los girasoles'. Director: Jorge Sánchez-Cabezudo	60.000
• 'Las distancias del agua'. Director: Fernando Jover	30.000
• 'Memoria viva'. Director: Chema Sarmiento.	12.000
• 'Cervantes'. Fortunata Films & Televisión.	11.390
2006 y 2007	
• 'El prado de las estrellas'. Director: Mario Camus.	98.482
• 'Concursante'. Director: Rodrigo Cortés.	97.605
2006 y 2008	
• 'Estirpe de Tritones'. Director: Julio Suárez Vega	81.500
• 'Capitán Drako'. Directora: Azucena de la Fuente.	48.000
2006 a 2008	
• 'Amateurs'. Director: Gabriel Velázquez.	221.860
2007	
• 'El rey de la montaña'. Director: Gonzalo López-Gallego.	40.000
• 'Un lugar en el cine'. Director: Alberto Morais.	30.000
• 'Un buen día lo tiene cualquiera'. Director: Santiago Lorenzo.	150.000
2008	
• 'Las tierras altas'. Directora: Carolina del Prado.	69.595
• 'La fábrica de sal'. Director: Chema Sarmiento.	69.500
• 'Nacional VI'. Director: José María del Álamo.	37.405
• 'Luna caliente'. Director: Vicente Aranda.	70.500
2009	
• 'Iceberg'. Director: Gabriel Velázquez.	95.000
• 'Unamuno vive en Amsterdam'. Director: Rafael Alcázar.	14.000
• 'Baile de hierro'. Director: Daniel Vázquez Villamediana.	76.000
• 'Enterrado'. Director: Rodrigo Cortés.	95.000
• 'Un cine como tú en un país como éste'. Director: Chema de la Peña.	95.000
• 'Los Shespirs, historia de un éxito'. Directora: Isabel de Ocampo.	30.000
• Total	1.563.798



► JACOBEO 2010



Figura de la muerte en un túmulo funerario, en el Santuario de la Virgen de la Carballeda, en Rionegro del Puente. / L.P. (ICAL)

El Diablo también está en el Camino

La presencia del maligno en la ruta jacobea aparece en numerosas manifestaciones iconográficas, leyendas y documentos • Su principal objetivo era el de tentar a los peregrinos para que abandonasen un camino que se creía purificador



Pablo Arribas señala una tabla del siglo XVI de la iglesia de San Nicolás de Bari de

CARMEN VIÑAS (ICAL) / VALLADOLID

La fe absoluta en Dios del hombre medieval era equivalente a su creencia en el demonio. Su visión de la muerte, mucho más cercana que la del hombre actual, y su profunda religiosidad lo llevaban a peregrinar cientos o miles de kilómetros para conseguir el perdón de sus pecados y alcanzar así la vida eterna.

A lo largo del Camino de Santiago, la presencia del maligno es casi tan omnipresente como la del Salvador, bien desde el punto de vista iconográfico - quizá el más evidente - o en documentos oficiales y literarios, sin olvidar las leyendas.

Mefistófenes, 'El Maligno', Lucifer o 'El Tentador' son algunos de los apelativos que recibe este espíritu malévolo al que profesan un temor irracional todas las religiones cristianas. Solo en el 'Códice Calixtino', el manuscrito del siglo XII que guiaba a los peregrinos a Compostela, el demonio aparece citado no menos de un centenar de ocasiones, lo que da una idea de su protagonismo.

El principal cometido de esta encarnación del Mal era, con diferencia, la de obligar a los peregrinos a abandonar su objetivo. La ruta jacobea constituía un camino ascético, una forma de purificación, que el maligno no parecía estar dispuesto a permitir, por lo que envolvía a los romeros con mil argucias para entorpecer su marcha o hacerlos desistir.

«Muchos se dejaban vencer pues conocían a una moza, les había salido un buen negocio o una oportunidad de ir a pelear con los musulmanes», explica Pablo Arribas, escritor burgalés que a finales de este año publicará un libro sobre los vínculos del demonio con el Camino de Santiago.

Las tentaciones de la gula o la lujuria también hacían acto de presencia en el devenir de la ruta, aunque, según Arribas, nunca fueron tan decisivas como la del abandono. «El sexo se daba mucho, sí, pero la dureza del camino reprime, mortifica la carne, acabas tan destrozado que puedes dormirte en el muslo de una dama. Eso no quiere decir que no se diese, que el diablo no lo aprovechase, pero con el pecado de la carne siempre se ha sido muy indulgente», asegura.

Según sus investigaciones, de mayor gravedad se consideraba la falta de ayuda o el abandono de otros romeros en un aprieto o situación de indigencia.

ABUNDANTE PRESENCIA. La presencia iconográfica del diablo es abundante a lo largo del Camino de Santiago. Así, en el exterior de todas las catedrales aparecen signos demoníacos como las gárgolas, seres monstruosos, con formas de animales, humanas o mezcla de las dos, que muestran expresiones grotescas o desafiantes.

La representación del Juicio Final también es una constante. Una de las piezas más impactantes se encuentra en la iglesia de Río Negro del Puente (Zamora), en el camino Mozárabe-Sanabrés. Se trata de un túmulo con impresionantes escenas

del infierno, el purgatorio y el cielo, coronado por un esqueleto que porta una guadaña en cada mano.

Y sin salir de Burgos, el autor pone como ejemplos la Portada de la Coronería de la Catedral y una tabla del siglo XVI de la iglesia de San Nicolás de Bari. En el tímpano de la fachada gótica de la seo burgalesa, por la que antaño accedían los peregrinos del Camino de Santiago, el visitante puede ver claramente a un tram-

La ruta jacobea constituía una forma de purificación que el maligno no quería permitir



Burgos. / RICARDO ORDÓÑEZ (ICAL)

poso diablo que tira de la balanza para cobrarse el alma del enjuiciado, así como a un grupo de demonios arreando a los condenados para meterlos en las 'calderas de Pedro Botero'.

Pero impresiona más por

Arribas ha dividido su trabajo en cuatro partes. En la primera, realiza una reflexión general sobre la idea del diablo en los textos sagrados y aborda la posición actual de la Iglesia sobre el tema. «Cada

sa de dinero al cuello, el perezoso tiene su cama en llamas, al envidioso y calumniador se le



su crudeza la representación de San Nicolás de Bari. «Es una de las más descarnadas y realistas que conozco del Juicio Final», admite Arribas, quien recuerda como el cuadro permaneció escondido por un altar durante un tiempo debido a que «alguno de los condenados parece que era identificable con alguien de la sociedad burgalesa de aquella época».

De nuevo, figura la imagen de un demonio haciendo trampa en el pesaje de las almas, aunque San Miguel hecha por tierra sus malas artes. También aparece un grupo de sentenciados conducidos al infierno, con sus llamarradas y sus demonios infligiendo castigos a las almas perdidas.

«Quien quiera ver demonios a lo largo del Camino que pregunte a San Miguel, que lo tiene fácil», afirma el escritor burgalés, para certificar que en numerosas iglesias de la ruta jacobea aparece este santo defensor de los caminantes, como en Carrión de los Condes o en San Nicolás de Bari.

vez están más persuadidos de su existencia, sobre todo el Papa Benedicto XVI, que lo estudió con los teólogos alemanes, y cada vez está más convencido de que ese espíritu del mal que tanto atormentaba a Pablo VI está actuando en todas partes». Tampoco olvida referencias al 'Mefistófeles' de Fausto, la 'Gran Revelación' de Baudelaire o a 'El Diabolo' de Giovanni Papini.

En la segunda, se centra en el Camino, y en ella se analiza la presencia del diablo en el Códice Calixtino y el asesinato del Apóstol Santiago por Herodes Agrippa. Sobre este martirio y la participación del Hermógenes, la llegada de los restos del Apóstol a Iría Flavia y el encuentro con la Reina Lupa existe un completo retablo en la iglesia de Santa María la Blanca en Villalcázar de Sirga (Palencia).

VIARIAS ETAPAS. También se detiene en varias etapas como en Santa Fe de Conques, donde existe también un impresionante 'Juicio Final' donde el demonio condena a cada uno según su pecado. Así, el avaro es colgado con su bol-

arrancará la lengua, el soberbio será derribado, etc. También hace parada en los frescos de Puy, donde se muestra a un San Miguel de cinco metros de altura traspasando la cabeza de una serpiente.

El sexo en el Camino centrará el tercer bloque con «historias de parejas amancebadas, monjas mal monjadas y bragueteras que escapan del convento de Astorga, por ejemplo». Según Arribas, «el diablo aprovechaba las situaciones de algunas señoritas díscolas que eran obligadas a entrar en clausura». También se recogen las insólitas enfermedades que se consideraban fruto de una intervención diabólica como la esterilidad.

La reflexión alcanza el momento actual, donde el escritor defiende que también se atisba la acción del maligno. Continúa frecuentando los caminos. Su apariencia ha cambiado, pero no sus intenciones. Decía Baudelaire que la mayor argucia del demonio es hacer creer que no existe. «Cuando empecé a escribir el libro me tomaban a broma, pero ahora se han puesto muy serios y ya a nadie la hace tanta gracia».



Escultura de la iglesia de San Nicolás de Bari de Burgos. / R. ORDÓÑEZ (ICAL)

«San Pablo le dijo a Timoteo que la raíz de todos los males es el amor al dinero. Y al lado del dinero está desde el comienzo el demonio. Ese es uno de los males que aquejan hoy al Camino de Santiago, el aprove-

charse de modo exagerado. No se puede abusar, y menos del prestigio de instituciones de toda la vida, y si éstas son sagradas, aún menos», advierte.

www.icaljacobeo.es

LA PARRILLA DE TEJADILLA

Teléfonos reservas:
921 44 21 49
921 43 43 23

Horario de verano:
Abierto todos los días
excepto la tarde del domingo
y lunes todo el día

Menú Diario
8 primeros y 8 segundos
Incluye pan, vino y postre

9€

Raciones

Croquetas caseras **5€**
Calamares a la romana **5€**
Tortilla de patata **6€**
Morcilla a la brasa **6€**
Chorizo a la brasa **7€**
Carpaccio de buey con queso de oveja **7€**
Paté de ave **6,50€**
Pimientos rellenos de merluza y gambas **7,50€**
Espárragos trigueros fritos **7,50€**
Revuelto al gusto **6,25€**
Ensalada mixta **4,50€**
Ensalada de solomillo con salsa de queso **9,90€**
Ensaladilla rusa **5,90€**
Lomo ibérico **14,95€**
Queso de oveja **11€**
Lomo ibérico - queso de oveja **12,95€**
Callos **5,95€**
Morros **5,95€**
Chipirones a la plancha **7,50€**
Boquerones **6,50€**
Gazpacho **4,50€**
Verdel preparado **6,50€**

Menú Especial
Todos los días

Comidas - cenas
25€



EL DETALLE

Cinco 'presidents' contra la sentencia ■ La cabeza de la marcha en contra de la sentencia del TC arrancó con las máximas autoridades catalanas. Encabezaron la protesta el presidente catalán, José Montilla, el presidente del *Parlament*, Ernest Benach, y los ex presidentes Jordi Pujol, Pasqual Maragall, Joan Rigol y Heribert Barrera, éste último nonagenario.

LA CIFRA

14

Son los artículos del 'Estatut' revocados, total o parcialmente, por el TC, quien ha dictaminado «que no hay otra nación que la española» y ha rectificado asuntos como la financiación o la lengua.



Las principales calles de Barcelona fueron ocupadas por cientos de miles de manifestantes que protestaban contra la sentencia del Constitucional sobre el 'Estatut'. / ALBERT GEA (REUTERS)

Un millón de personas marchan en defensa del Estatuto catalán

Barcelona, ocupada. La manifestación en protesta por la sentencia del Tribunal Constitucional que recorta artículos del texto colapsa el centro de la Ciudad Condal

‘Somos una nación’. Los socialistas y los nacionalistas suman sus fuerzas para negar la validez de un dictamen emitido por el máximo órgano judicial de España

AGENCIAS / BARCELONA

La manifestación popular con la que socialistas y nacionalistas catalanes pretendían expresar su rechazo a la sentencia del Tribunal Constitucional que anula parte del *Estatut* congregó ayer en Barcelona a algo más de un millón de personas, según los datos de la Guardia Urbana, que transitaban desde la confluencia del paseo de Gracia con la avenida Diagonal hasta la plaza de Tetuán. Los manifestantes, que agitaban miles de banderas catalanas e independentistas, colapsaron por completo el centro de la Ciudad Condal.

La movilización, organizada por la entidad Òmnium Cultural, estuvo encabezada por una *senyera* de 250 metros cuadrados portada por ciudadanos anónimos y, en su cabecera, por el presidente catalán, José Montilla, el responsable del *Parlament*, Ernest Benach, y los ex presidentes Jordi Pujol, Pasqual Maragall, Joan Rigol y Heribert Barrera, éste último, nonagenario, ayudado por una muleta.

Detrás de las máximas autoridades se situó la pancarta con

el lema de la protesta (*Somos una nación. Nosotros decidimos*), trasladada por los líderes de los partidos políticos, como Artur Mas (CiU), Manuela de Madre (PSC), Joan Puigcercós (ERC) y Joan Herrera (ICV), además de *consellers* del *Govern* y alcaldes.

El civismo que presidió la marcha se vio ensombrecido en sus momentos finales, cuando la actitud violenta de algunos independentistas hacia Montilla obligó a que el mandatario tuviera que ser protegido por un cordón de seguridad, en un ambiente de tensión, silbidos e insultos, que llegó incluso a un aparente intento de agresión por parte de un manifestante exaltado. Esta escena contrastó con el clima de normalidad vivido durante todo el acto.

Tan solo se pudo apreciar, además del incidente de Montilla, como un manifestante y el secretario general de CiU, Josep Antoni Duran Lleida, se encaraban verbalmente durante unos segundos, sin más consecuencias.

El presidente de la *Generalitat*, por su parte, dejó la movilización cuando ésta ya se daba por finalizada, sobre las 20,00 horas, y en ese momento una veintena de guardaespaldas y miembros de la organización de la protesta protegieron su salida entre silbidos, abucheos y gritos de «españolista», «botifler» (traidor) y «charnego».

El cordón le llevó hasta las oficinas del departamento de Justicia, en la confluencia de Pau Claris con la calle Casp, en donde se refugió unos minutos, antes de salir a bordo de un vehículo.

Muy diferente fue la despedida

Montilla fue increpado por independentistas que le llamaron «charnego, traidor y españolista»

de Jordi Pujol, quien dejó la cabecera rodeado de unas 80 personas que gritaban *President*.

En cuanto a la trascendencia política de la masiva manifestación, el consejero de Política Territorial catalán, Joaquim Nadal, sostuvo que la marcha de ayer representa a «un pueblo dolido, herido e indignado» con una sentencia «impropia e injusta».

DERECHO A DECIDIRLO TODO.

Analizando asimismo el significado de la protesta popular, el portavoz de CiU en el *Parlament*, Oriol Pujol, aseguró que «el siguiente paso es el derecho de decidir en todo, sin limitaciones».

También habló el ex presidente del Fútbol Club Barcelona Joan Laporta, ahora convertido en político, quien argumentó que, con la manifestación en contra de la sentencia del Tribunal Constitucional sobre el *Estatut*, «el pueblo catalán demuestra con gestos que quiere ir mas allá de la autonomía» y que «es necesario avanzar hacia la independencia».

[]

DOLORES COSPEDAL
PARTIDO POPULAR

Es muy grave y peligroso que quien gobierna proteste contra el Constitucional

[]

JOSÉ MONTILLA
PRESIDENTE CATALÁN

El dictamen abre un conjunto de contenciosos con España y atenta a la dignidad

[]

DURAN I LLEIDA
CONVERGENCIA I UNIÓ

La manifestación hace de Cataluña una nación al margen de lo que diga el TC

PROTESTA LABORAL

Los guardias civiles se manifiestan para dejar de ser «mano de obra barata»

■ Miembros de la Asociación Unificada de Guardias Civiles (AUGC) y familiares de los agentes se concentraron ayer en las distintas Delegaciones del Gobierno de las capitales autonómicas para reclamar la equiparación de su jornada laboral a la de la Policía. Los responsables de la AUGC argumentan que son la «mano de obra barata» del Estado.



VALENCIA

Un joven muere ahogado cuando se bañaba en un pantano ■

Un joven de 26 años de edad falleció ayer ahogado cuando se bañaba en una presa de la localidad valenciana de Manises. Al parecer, la víctima y un menor estaban en el agua cuando pidieron socorro. El padre del niño pudo rescatar a su hijo, pero no a la otra persona.

CANTABRIA

Un hombre intenta quemar su casa con su hija dentro ■

La Guardia Civil evitó que un hombre prendiera fuego a su domicilio mientras su hija de dos años estaba en el interior de la vivienda. La madre de la pequeña se encontraba en la calle cuando alertó a los agentes de que su compañero quería quemar la casa.

Madina: «Zapatero no va a negociar con el PNV nada que dañe a López»

El secretario general de los socialistas en el Congreso ve razonable que el PSOE «explore» un pacto con el nacionalismo vasco para lograr que se aprueben los Presupuestos de 2011

• El dirigente socialista considera que en su formación «no hay fisuras» en lo que atañe a la lucha antiterrorista, y quien diga lo contrario, asevera, es un «buscavotos».

EFE / BILBAO

El secretario general del Grupo Socialista en el Congreso, Eduardo Madina, se explayó ayer en una detallada entrevista en la que no renuncia a ninguna cuestión, desde un posible acuerdo PSOE-PNV para aprobar las cuentas públicas del próximo año hasta la incansable lucha contra ETA, además de detenerse en la *aventura* de EA con la izquierda *abertzale*.

Madina aseguró que el Gobierno de Rodríguez Zapatero, en la negociación presupuestaria con el PNV, «no va a aceptar» cuestiones que supongan una desestabilización del Ejecutivo de Patxi López porque éste «es parte del proyecto del Ejecutivo socialista».

El líder de los socialistas en la Cámara Baja dejó claro que el presidente de los nacionalistas vascos, Íñigo Urkullu, debe saber que el «margen del juego» ante la futura negociación presupuestaria está en «profundizar en elementos que sean positivos para la sociedad vasca».

«Si el Partido Nacionalista Vasco pretende que en la mesa de negociación de los próximos presupuestos aceptemos una profunda inestabilidad del formato de gobierno o de la orientación del Ejecutivo que López ha imprimido en Euskadi, el Gobierno de Zapatero eso no lo va a aceptar».

Consideró que el PNV es el partido a «explorar» por los socialistas para el apoyo a las cuentas públicas para 2011 y resaltó que «tanto Íñigo Urkullu como el PSOE tenemos la oportunidad de colocar la situación económica por encima de las necesidades partidistas de los partidos políticos que, en mi opinión, es lo mejor que se puede hacer en política».

Respecto a la posibilidad de que en las próximas elecciones municipales y forales el PNV exija el respeto a la lista más votada, el también miembro de la ejecutiva del PSE-PSOE opinó que no estaría tan mal, ya que los nacionalistas están gobernando en la Diputación de Guipúzcoa y Álava sin haber ganado en ninguno de estos territorios.



El secretario general de los socialistas en la Cámara Baja, Eduardo Madina. / LUIS TEJIDO (EFE)

«La pista de aterrizaje para que Batasuna se desmarque de ETA está puestísima»

También aseguró que no le preocupa «especialmente» que se mantenga el rechazo entre los vascos al acuerdo de gobierno entre el PP y el PSE, y afirmó que le preocuparía más que en los tres años de legislatura que le quedan al Ejecutivo de Patxi López no «cuaje» en la sociedad vasca «la acción de gobierno» con vistas a «plantear en Euskadi un clima político distinto» al que existía antes, cuando mandaban los nacionalistas.

Negó cualquier «fisura» entre

los socialistas en torno a cómo acabar con ETA y aseguró que las críticas que en ocasiones se hacen a la «debilidad» del PSOE en esta materia forman parte de «coyunturas» y «búsqueda de votos», porque «lo nuestro es recorrer un camino que sabemos que tiene como objetivo acabar con el terrorismo de ETA».

En este sentido, dejó claro que tanto Zapatero como López «saben los pasos que están dando y el horizonte al que conduce este camino, que a mí me gusta y que es la desaparición de ETA».

PACTO 'ABERTZALE'. Madina es consciente de que en la izquierda radical algo se está moviendo, pero no está dando los frutos deseados por todos los demócratas. En este sentido, el líder socialista opinó que en el seno del mundo *abertzale* hay cosas que están cambiando, pero siguen sin «ha-

cer lo que hay que hacer para que acabe de una vez por todas la violencia terrorista».

En esta línea, también advirtió a EA de que tenga «un cierto cuidado» en su proyecto del polo soberanista con la izquierda *abertzale*, ya que «si todos esos que vienen de la antigua Batasuna no son capaces de romper con ETA, puede colocar en ciertos problemas a la formación».

«La pista de aterrizaje -para que Batasuna se desmarque de ETA- está puestísima, y consiste en el cumplimiento de las leyes que todos cumplimos para hacer política, representar a los ciudadanos, para estar en las instituciones. Para jugar en el ágora del político, la pista de aterrizaje ya está construida y es para todos igual, sin excepción, y no entiendo cuál es la razón por la que para ellos tiene que ser distinta a la del resto», concluyó Madina.

► ESTADO DE LA NACIÓN

Zapatero y Rajoy dedican el fin de semana a ultimar sus discursos para el debate del 14

EFE / MADRID

El jefe del Ejecutivo, José Luis Rodríguez Zapatero, dedicará la mayor parte del fin de semana a la preparación del debate sobre el estado de la nación que comienza el miércoles en el Congreso, tarea a la que también se aplicará el líder del PP, Mariano Rajoy, a pesar de tener dos actos públicos en su agenda.

Cada uno dispone con sus programas y sus estrategias, pero los dos dejarán de trabajar previsiblemente a la misma hora, poco antes del partido del domingo en el que España se juega su primer Mundial de fútbol.

Según apuntaron fuentes del Gobierno, todo el equipo del presidente del Gobierno ha sido citado este fin de semana para trabajar en el Palacio de la Moncloa.

Entre los colaboradores más próximos de Zapatero están el director de gabinete de la Presidencia, José Enrique Serrano, y el secretario general, Bernardino León, pero se espera en el complejo de La Moncloa a los responsables de todas las áreas para cerrar los ejes del discurso y las principales iniciativas que lanzará ante el pleno.

Zapatero debe concentrarse el fin de semana porque el lunes apenas tendrá tiempo: por la mañana asistirá a la reunión de la Comisión Ejecutiva Federal del PSOE y por la tarde recibirá en la Moncloa a la selección española de fútbol.

Rajoy lo tiene más complicado, ya que ayer participó en un acto político en Pontevedra y hoy clausura el curso de verano de la Fundación de Análisis y Estudios Sociales (FAES).

Sin embargo, el líder del PP ya sabe sobre qué líneas argumentales construirá su intervención en el debate del miércoles, el quinto en el que se enfrentará a Zapatero.

Cuenta desde hace días, encima de la mesa de su despacho en Génova, con una serie de fichas clasificadas por áreas que le ha preparado el grupo parlamentario en el Congreso, especialmente su portavoz, Soraya Sáenz de Santamaría, quien se ha erigido en su principal asesora.

Es muy probable que suspenda su agenda el lunes y el martes para concentrarse en el debate.

SAN FERMÍN

Pamplona vive un encierro peligroso, pero sin corneados ■ Los toros de la ganadería sevillana de Dolores Aguirre Ybarra protagonizaron ayer un encierro, el cuarto de los Sanfermines, rápido y peligroso, en el que varios corredores resultaron heridos con traumatismos, aunque ninguno fue corneado. El recorrido duró dos minutos y 53 segundos.



LA CIFRA

50.000

Es el número de banderas de España que ha vendido Sosas Días, la principal empresa del país dedicada a esos productos, en las últimas tres semanas. Los buenos resultados han ayudado.



La fuente de la Cibeles ha sido engalanada de cara al partido de hoy. Los aficionados acudirán a ella en caso de triunfo. / EFE

La magia de la selección española conquista a los 'grandes' de la Cultura

Intelectuales, músicos, actores y eruditos alaban la actuación de la 'roja' en el Mundial y se muestran esperanzados de cara a la final

• Coinciden en que los resultados del combinado nacional han repercutido favorablemente en el ánimo de los ciudadanos, aunque saben que mañana tocará «sufrir otra vez».

ALICIA G. ARRIBAS (EFE) / MADRID

Les une el amor por el deporte y, más concretamente, por el fútbol y por la *roja*: son escritores, músicos, cineastas, bailarines, intelectuales y eruditos que no tiemblan para dar un pronóstico, definir el juego del contrario o convertirse en seleccionadores nacionales desde el sofá de su casa.

Consultados sobre el éxito de la selección en el Mundial 2010, explican la fascinación de este de-

porte a través de la alegría -o la tristeza- inmediata que causa a miles de personas al unísono y por el sentido de identidad a través de los colores de un uniforme deportivo.

Para el director de cine, actor, productor, guionista y presentador de televisión José Corbacho es «fantástico» que España haya llegado a la final del campeonato de Sudáfrica y confía en que no sea algo irrepetible. Solo lamenta que su padre y su abuelo no vivan para poder verlo.

«Si mis antepasados pudieran, les encantaría volver a este mundo solo para vivir esto», señala.

El escritor Javier Marías, gran aficionado al fútbol, considera que el «tradicional pesimismo» de los españoles «ha dado paso, por una vez, a lo que podríamos llamar 'la confianza de los inocentes'», una

confianza -dice- «con la que a veces se llega muy lejos».

Tanto como para cambiar el espíritu de un país golpeado por la crisis: aunque la vida real de los españoles no varíe tras el campeonato del mundo puede cambiarles «misteriosamente» el ánimo, considera Marías.

«Y si el ánimo y la concordia mejoran, todo lo demás puede hacerlo también», añade el escritor.

A Plácido Domingo, que le encanta el fútbol y sigue a la selección desde «hace 11 Mundiales», le parece que a España «le haría mucho bien» proclamarse esta tarde campeona en la final contra Holanda.

«Pase lo que pase, esto ya ha sido extraordinario. Tenemos un equipo muy sólido, muy joven, dinámico y con mucho futuro que

ya ha sido campeón de Europa. En el futuro, Dios dirá», afirma el tenor, que hoy verá el encuentro en el estadio de Johannesburgo.

DA SENTIDO DE NACIÓN. Otro gran aficionado, Víctor García de la Concha, director de la Real Academia Española, destaca cómo este deporte suscita siempre «un fervor de identidad, de sentido de nación».

Pero no es un sentimiento exclusivo de España, dice, y pone como ejemplo lo que ha pasado en Francia la derrota de su selección: «Se ha convertido en una crisis».

Según el presidente del Patronato del Teatro Real, Gregorio Marañón -que no se pierde un partido- la actuación de la selección es «un fenómeno social» como de-

«Esta selección juega con el ritmo y la contención de Miles Davis», dice el saxofonista Iñaki Arakistain

muestra «la generalización del uso de la bandera española».

Advierte, no obstante, de que «ni la victoria, ni una posible derrota, deberían tener más trascendencia que la deportiva».

Sin ser grandes amantes del balompié, los diseñadores sevillanos Victorio&Lucchino han caído también en la fascinación de la *roja*. Viven con «verdadera pasión» la actuación española en el mundial y no descartan realizar «algún modelo inspirado en el imponente estilo» de los de Del Bosque.

Y por qué no, los hay, como el saxofonista Iñaki Arakistain, que ven música en los pases de Iniesta, David Villa y Xabi Alonso, ritmos comparables «por la contención y el control» a (nada menos que) Miles Davies.

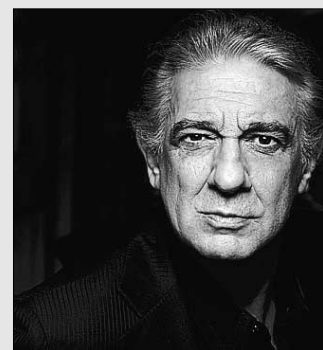
Hasta el cocinero Ferrán Adriá se rinde ante la magia de la *roja*: a pesar de la kilométrica lista de espera de *El Bulli*, le harán hueco a la selección.

En opinión de Adriá, además del juego, hay que destacar la actitud del combinado nacional. «No ha habido ni una cosa malsonante en todo el tiempo que lleva la selección en Sudáfrica y esto es importante, son la imagen para millones de niños y mayores: la educación, el respeto, la manera de entender que esto es un deporte...», sostiene el cocinero.

El bailarín y coreógrafo Joaquín Cortés pide que si España gana la final, el barcelonista Xavi Hernández reciba el Balón de Oro.

«Es el cerebro de la selección y, a nivel mundial, no hay otro centrocampista como él», opina

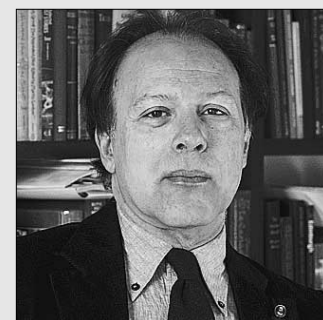
Esta tarde, el sueño de la final; mañana, como dice José Corbacho, «otra vez a sufrir».



[]

PLÁCIDO DOMINGO
TENOR

Pase lo que pase, ha sido extraordinario. La 'roja' tiene mucho futuro



[]

JAVIER MARÍAS
ESCRITOR

El tradicional pesimismo español ha dado paso a la confianza



[]

FERRÁN ADRIÁ
COCINERO

No ha habido ni una cosa malsonante en el Mundial. Son la imagen para niños y mayores

MUCHO DINERO EN JUEGO

Numerosas empresas han apostado por el triunfo de España con promociones y ofertas en caso de victoria en Sudáfrica. Las ventas de camisetas y banderas se han multiplicado

ANDRÉS DULANTO (EFE) / MADRID

Muchas empresas que operan en España, en sectores tan diversos como el financiero, la restauración o los electrodomésticos, han centrado campañas publicitarias y numerosas promociones en el papel de la selección en el Mundial, por lo que hoy también *juegan* la final contra Holanda.

Además, el triunfo de la *roja* sobre Alemania en la semifinal disparó las ventas de camisetas oficiales del equipo y Adidas ya ha vendido cerca de un millón de ellas en todo el mundo.

El optimismo que recorre las calles patrias y los adornos de apoyo al combinado nacional han provocado que numerosas empresas hayan inscrito sus logotipos en bufandas y banderas, mientras sus fabricantes han incrementado claramente su producción.

Así, la principal productora de banderas en España, Sosa Días, ha vendido más de 50.000 unidades desde el inicio del Mundial.

Entre los principales patrocinadores del equipo se encuentran Cruzcampo, Iberdrola, Chevrolet, la campaña de sensibilización ciudadana *Ahorra Energía*, Cepsa, Expert, Banesto o Turespaña.

Las cifras de publicidad vincu-



Los trabajadores de la empresa Sosa Días han tenido trabajo extra durante estas tres últimas semanas. / REUTERS

ladas al combinado nacional superan los 26 millones de euros y las empresas consultadas que han apostado por estas iniciativas creen que la inversión se recuperará «ampliamente» y se felicitan con el «éxito» empresarial logrado.

Banesto -que entregó a la selección española un millón de firmas de apoyo- destaca entre las compañías a las que le puede salir más cara la victoria del equipo de Vicente del Bosque, ya que el triunfo de la *roja* en Sudáfrica le supondría

un desembolso de más de 10 millones de euros debido a que su depósito selección, que paga un interés del 3% TAE, subiría al 4% si España se impone en la final.

El Banco Sabadell también lanzó un depósito con una rentabi-

lidad adicional si la selección gana, si bien el triunfo no supone ningún coste adicional, que está cubierto.

Pelayo ha regalado en dos días a más de 3.000 aficionados el seguro de accidentes Siente la Final, póliza que incluye una cobertura de 10.000 euros por fallecimiento, incluido el infarto.

Hasta hace pocas semanas el número de camisetas del equipo vendidas superaba el medio millón, pero aún estaba lejos de las cifras alcanzadas por Alemania o Argentina, si bien, tras el pase a la final de los de Del Bosque, España ha entrado en el *top* de selecciones, en cuanto a facturación, que visten Adidas en este torneo.

El volumen de ventas de camisetas de la *roja* vinculadas al Mundial es más del doble del de hace dos años -cuando ganó la Eurocopa- y Adidas -que viste a 12 de los 32 equipos que empezaron la fase final- prevé un «récord de ventas» de, al menos, 1.500 millones de euros en su división de fútbol.

Si España se impone, Toshiba reintegrará el valor de los portátiles y los televisores adquiridos entre abril y junio que hayan sido registrados en el portal de la empresa.

En su apuesta por las posibilidades de que España gane su primer Mundial, Carrefour repartió entre sus clientes 10.000 vales de 100 euros cada uno y que podrán ser canjeados si se produce la victoria española hasta el 31 de julio.

PC City también repartirá entre sus clientes bonos por valor de 10 euros, dependiendo de los goles anotados por la selección.

 LOTERÍA NACIONAL		SORTEO DEL DÍA 10 DE JULIO DE 2010 Diez series de 100.000 billetes cada una				SORTEO 54 10		Lista acumulada de las cantidades que han correspondido a los números premiados, clasificados por su cifra final Estos premios caducan a los tres meses, contados a partir del día siguiente al de la celebración del sorteo			
0	1	2	3	4	5	6	7	8	9		
Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete
38200 600	38201 720	38202 600	38203 1.560	38204 600	38205 600	38206 600	38207 720	38208 600	38209 600	38210 600	38211 720
38210 600	38212 720	38212 600	38213 720	38214 600	38215 600	38216 600	38217 720	38218 600	38219 600	38220 600	38221 720
38220 600	38222 720	38222 600	38223 720	38224 600	38225 600	38226 600	38227 720	38228 600	38229 600	38230 600	38231 720
38230 600	38233 720	38232 600	38233 720	38234 600	38235 600	38236 600	38237 1.000.000	38238 15.100	38239 600	38240 600	38241 720
38240 600	38244 720	38242 600	38243 720	38244 600	38245 600	38246 600	38247 720	38248 840	38249 600	38250 600	38251 720
38250 600	38252 720	38252 600	38253 960	38254 600	38255 600	38256 600	38257 720	38258 600	38259 600	38260 600	38261 720
38260 600	38262 720	38262 600	38263 720	38264 600	38265 600	38266 600	38267 720	38268 600	38269 600	38270 600	38271 720
38270 600	38272 720	38272 600	38273 720	38274 600	38275 600	38276 600	38277 720	38278 840	38279 600	38280 600	38281 720
38280 600	38282 720	38282 600	38283 720	38284 600	38285 600	38286 600	38287 720	38288 600	38289 600	38290 600	38291 720
38290 600	38292 720	38292 600	38293 720	38294 600	38295 600	38296 600	38297 720	38298 600	38299 600	79300 600	79301 720
79300 600	79302 720	79302 600	79303 960	79304 600	79305 600	79306 600	79307 720	79308 600	79309 600	79310 600	79311 720
79310 600	79312 720	79312 600	79313 720	79314 600	79315 600	79316 600	79317 720	79318 600	79319 600	79320 600	79321 720
79320 600	79322 720	79322 600	79323 720	79324 1.200	79325 600	79326 600	79327 720	79328 600	79329 600	79330 600	79331 720
79330 600	79332 720	79332 600	79333 720	79334 600	79335 600	79336 600	79337 1.320	79338 600	79339 600	79340 600	79341 720
79340 600	79342 720	79342 600	79343 720	79344 600	79345 600	79346 600	79347 720	79348 50.240	79349 600	79350 600	79351 720
79350 600	79352 720	79352 600	79353 960	79354 600	79355 600	79356 600	79357 720	79358 600	79359 600	79360 600	79361 720
79360 600	79362 720	79362 600	79363 720	79364 600	79365 600	79366 600	79367 720	79368 600	79369 600	79370 600	79371 720
79370 600	79372 720	79372 600	79373 720	79374 600	79375 600	79376 600	79377 720	79378 840	79379 600	79380 600	79381 720
79380 600	79382 720	79382 600	79383 720	79384 600	79385 600	79386 600	79387 720	79388 600	79389 600	79390 600	79391 720
79390 600	79392 720	79392 600	79393 720	79394 600	79395 600	79396 600	79397 720	79398 600	79399 600	87900 1.200	87901 720
87900 1.200	87902 720	87902 600	87903 960	87904 600	87905 600	87906 600	87907 1.320	87908 600	87909 600	87910 600	87911 720
87910 600	87912 720	87912 600	87913 720	87914 600	87915 600	87916 600	87917 720	87918 600	87919 600	87920 600	87921 720
87920 600	87922 720	87922 600	87923 720	87924 600	87925 600	87926 600	87927 720	87928 600	87929 600	87930 600	87931 720
87930 600	87932 720	87932 600	87933 720	87934 600	87935 600	87936 600	87937 1.320	87938 600	87939 600	87940 600	87941 720
87940 600	87942 720	87942 600	87943 720	87944 600	87945 600	87946 600	87947 720	87948 840	87949 600	87950 600	87951 720
87950 600	87952 720	87952 600	87953 8.020	87954 250.000	87955 7.660	87956 600	87957 720	87958 600	87959 600	87960 600	87961 720
87960 600	87962 720	87962 600	87963 720	87964 600	87965 600	87966 600	87967 720	87968 600	87969 600	87970 600	87971 720
87970 600	87972 720	87972 600	87973 720	87974 600	87975 600	87976 600	87977 720	87978 840	87979 600	87980 1.200	87981 720
87980 1.200	87982 720	87982 600	87983 720	87984 600	87985 600	87986 600	87987 720	87988 600	87989 600	87990 600	87991 720
87990 600	87992 720	87992 600	87993 720	87994 600	87995 600	87996 600	87997 720	87998 600	87999 600	Terminaciones	Terminaciones
3200 3.000	0761 3.120	832 600	063 720	324 600	545 600	7796 3.000	237 1.320	0888 3.000	149 600	900 600	5901 3.120
900 600	5901 3.120		153 960	734 600	615 600	816 600	907 720	188 600		980 600	541 720
980 600	541 720		203 960				37 720	48 240			1 120
	1 120		503 960				7 120	78 240			
			673 720								
			03 360								
			53 360								
			3 120								
ESTE SORTEO ADJUDICA 3.715.100 DÉCIMOS PREMIADOS POR UN IMPORTE TOTAL DE 84.000.000 DE EUROS											
PREMIO ESPECIAL 4.900.000 € Núm. 38237 PRIMER PREMIO				FRACCIÓN 3.ª	SERIE 7.ª	PREMIO ACUMULADO 5.000.000 €					

INSTRUCCIONES PARA LA CONSULTA DE ESTA LISTA

1.ª Compruebe si la fecha del sorteo y el dibujo que figuran en la parte superior de la lista coinciden con los de su billete o décimo.

2.ª En cada columna, y sólo en ella, están todos los premios y reintegros que han correspondido a todos los números que terminan con la cifra grande que la encabeza, clasificados en dos grupos: números completos y terminaciones.

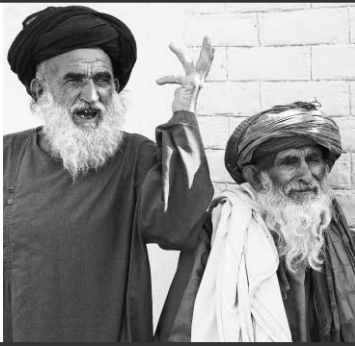
Por ejemplo, si su número termina en 1, ha de fijar su atención únicamente en la columna

encabezada con un uno. Los premios indicados en la columna «euros/billete» son los que corresponden a un billete, o sea, a diez décimos.

3.ª Vea si en la columna de números aparece el que Vd. juega y, si así fuera, a la derecha encontrará acumulado el importe total de los premios que han correspondido al billete, con excepción de los especiales que figuran ya acumulados en el recuadro inmediatamente anterior a estas instrucciones.

4.ª Si no está su número completo puede tener premio en el grupo de terminaciones. Si las hay de cuatro cifras y su número las tiene igualmente dispuestas, a la derecha encontrará el total de premios que han correspondido a todos los números que terminan con esas cuatro cifras.

Si no tiene premio por terminación de cuatro cifras, o no las hay, proceda en la misma forma con las terminaciones de tres cifras, en su caso con las de dos y, finalmente, con las de una.



GUERRA EN ASIA

La OTAN admite que mató a seis civiles afganos ■ La OTAN asumió ayer la responsabilidad por la muerte de seis civiles el pasado jueves en el este de Afganistán, atribuida inicialmente por fuentes oficiales a la insurgencia talibán. La organización admitió «que fuego de artillería de la ISAF mató a seis civiles e hirió a varios otros» en la localidad de Jani Khail.

LA CIFRA

96

Es el número de fallecidos en el doble atentado suicida perpetrado por los talibanes el viernes en la región tribal paquistaní de Mohmand. La cifra duplica el balance inicial de las autoridades.



Un niño haitiano aprende artes marciales en el campo de desplazados de Saint Marie Vincent, en Puerto Príncipe. / ANDRÉS MARTÍNEZ CASARES (EFE)

A FONDO

España no se olvida de los haitianos

Mientras la atención mediática se ha desviado hacia otros focos, las ONGs españolas siguen trabajando en el país caribeño, donde ya estaban presentes antes del seísmo.

Tampoco el Gobierno ha dejado de lado a Haití, pues a pesar del recorte de 800 millones de euros en la Ayuda Oficial al Desarrollo (AOD), Haití sigue siendo una de las prioridades de la Agencia Española de Cooperación Internacional para el Desarrollo (Aecid).

El desastre, de una magnitud sin precedentes, hizo que los españoles se volcaron mayoritariamente con el país caribeño. Las donaciones durante los primeros 100 días ascendieron a 106 millones de euros, la mayor respuesta de la historia ante una catástrofe.

El coordinador de proyectos en Centroamérica y el Caribe de Manos Unidas, Waldo Fernández, destaca la reacción «extraordinariamente» solidaria de la gente de la calle, aunque ha reconocido que «un desastre social como este es un pozo sin fondo». «Todo es poco, la ayuda es insuficiente para las necesidades que hay».

España ha aportado 61 millones de euros a la emergencia y es el primer donante bilateral a nivel europeo. Además, ha comprometido una ayuda de 346 millones de euros para la reconstrucción, de los que 121,5 millones se desembolsarán este año.

En estos momentos, hay 14 ONGs españolas en Haití y 52 cooperantes trabajando sobre el terreno. Su intención es continuar sin plazo alguno.

En Intermón Oxfam ya han atendido a 400.000 personas, sobre todo proporcionando agua y saneamiento.

En los seis meses transcurridos desde el seísmo, Cáritas ha financiado diversos programas de ayuda humanitaria por un importe global de 3,2 millones de euros, que han permitido garantizar las necesidades básicas de 260.500 damnificados.

Por su parte, el comité español de Unicef recaudó más de 10 millones de euros y ha trabajado desde pocas horas después del terremoto proporcionando agua potable, vacunas y apoyo a niños o madres desnutridos.

Sin un techo sobre su cabeza

Cuando se cumplen seis meses del terremoto que provocó 200.000 muertos en Haití, más de un millón y medio de personas continúan sin hogar, durmiendo en tiendas o al aire libre

• La amenaza de los huracanes caribeños hace todavía más urgente proporcionar vivienda a los desplazados, entre los que se han multiplicado las agresiones sexuales.

AGENCIAS / PUERTO PRÍNCIPE

Han pasado seis meses desde que el pasado 12 de enero un terremoto sacudió Haití, provocando una de las mayores crisis humanitarias de las últimas décadas. Más de 200.000 muertos, cerca de 300.000 heridos y casi 190.000 viviendas destruidas o dañadas es el terrible balance que dejó el movimiento de tierra. Aún hoy, un millón y medio de personas están sin hogar, ubicadas en campamentos temporales. Los daños suman aproximadamente 6.000 millones de euros, más del 120% del Producto Interior Bruto (PIB) del país en 2009; la reconstrucción podría costar unos 12.000 millones y prolongarse 10 años.

Ayer, el director de ActionAid, organización con la que Ayuda en Acción trabaja en Haití, Jean-Claude Fignolé, criticaba que la comisión especial encargada de la reconstrucción «refleja los deseos

de los países donantes más que los de los propios habitantes» del país y argumentaba que «es imperativo que los haitianos lideren el proceso de reconstrucción».

Por ello, tras la fase de emergencia, en la que Ayuda en Acción apoyó a 133.000 personas, la organización trabaja ahora en el apoyo psicosocial a los más vulnerables, la construcción de refugios temporales y la puesta en marcha de programas de *cash for work* (dinero por trabajo), con el que los haitianos toman parte activa en la reconstrucción de su nación.

De esta forma, reciben 5 dólares al día por su trabajo rehabilitando carreteras, retirando escombros o acondicionando los cauces de los ríos para evitar inundaciones. Unas 2.800 personas han comenzado a trabajar en estos programas, lo que les ha permitido obtener suficientes ingresos para mantener a sus familias.

Fignolé insistió en el problema que plantea que 1,5 millones de personas continúan viviendo al aire libre o en tiendas de campaña. En este sentido, señaló que la construcción de refugios temporales es una «prioridad» y marcó el objetivo de levantar 200 de estas instalaciones en los próximos seis

meses, así como 13 centros educativos. «Es urgente que se encuentre una solución antes de que una tormenta golpee el país», advierte el trabajador humanitario.

Otra consecuencia indeseada del desastre es que las agresiones sexuales se han multiplicado, según denuncian diferentes ONGs quienes han hecho un llamamiento a crear centros especiales para atender a mujeres víctimas de violencia. Sian Evans, que dirige el grupo sectorial sobre la Violencia Basada en el Género para Naciones Unidas, señala que es necesario que estos centros tengan «un personal cualificado para acompañar a las mujeres en el proceso» tanto a nivel de salud como de justicia.

EN DETALLE

► **Relación impropia.** El militar de máximo rango de Canadá en Haití y jefe del Estado Mayor Conjunto de la misión de las Naciones Unidas en el país, el coronel Bernard Oulette, ha sido relevado de sus funciones y está bajo investigación por acusaciones de una relación impropia con una integrante del equipo civil de la ONU.

Al hacer un balance de la violencia contra las mujeres al cumplirse seis meses del terremoto que asoló la capital y varias regiones, Evans indica que, aunque no dispone de estadísticas, los ataques se han incrementado. «Es un problema muy importante y que se va recrudeciendo», afirma. El activista señala que las personas de clases sociales más bajas son aún «mas vulnerables», debido a que pueden ser víctimas de explotación sexual a cambio de alimentos.

► **APIÑADOS.** En los apiñados campos de refugiados, muchas personas carentes de las mínimas condiciones sanitarias y sin electricidad, se han denunciado casos de violaciones de mujeres y niñas. En Puerto Príncipe estaba previsto construir 125.000 albergues provisionales, de los que solamente se han levantado 3.777, aunque existe material para construir otros 14.412.

La comunidad internacional acordó el pasado mes de marzo, durante una cumbre celebrada en la sede de la ONU, en Nueva York, donar 5.300 millones de dólares durante los próximos dos años para la reconstrucción, cuyo coste se calcula en 10.000 millones de dólares en los próximos tres años.

Betancourt niega haber demandado al Estado por su secuestro ■ El abogado de la ex candidata presidencial colombiana Ingrid Betancourt, quien junto a su familia ha presentado una acción de conciliación contra el Ministerio de Defensa de su país, aclaró ayer que no ha planteado demandas por su secuestro a manos de las FARC - pese a la noticia de que reclama 5,2 millones de euros como compensación-. La familia Betancourt sustenta la acción judicial en que, el día de su rapto, varios militares le garantizaron que no sucedería nada y que no corría peligro.



Corea del Norte, satisfecha con la tibieza de la ONU

■ Corea del Norte aseguró ayer a través de un portavoz que está dispuesta a hablar de paz y de desnuclearización tras la declaración adoptada el viernes por el Consejo de Seguridad de la ONU que condena el ataque al buque surcoreano *Cheonan* pero no culpa directamente a Pyongyang. Corea del Sur presionaba para que el Consejo condenara a su vecino septentrional por el hundimiento de su corbeta en aguas fronterizas del Mar Amarillo el pasado marzo, un incidente en el que murieron 46 tripulantes.

LA CAZA DEL HOMBRE ACABA EN SUICIDIO

Un presunto asesino británico se quita la vida tras cuatro días de persecución policial

EFE / LONDRES

El suicidio del presunto asesino británico Raoul Moat, buscado por la Policía desde el pasado sábado, puso ayer punto final a un dramático suceso que ha conmovido al noreste de Inglaterra y que desencadenó una de las mayores operaciones de busca y captura llevadas a cabo por las fuerzas del orden de este país.

Moat, de 37 años y padre de tres hijos, se pegó un tiro cuando pasaban 20 minutos de la medianoche del viernes después de unas seis horas de acorralamiento y confrontación con agentes armados en un campo cercano a la localidad inglesa de Rothbury, en la región de Northumberland, según confirmó un portavoz policial.

El sospechoso fue declarado muerto en un hospital de la vecina ciudad de Newcastle a las 01.20.

Moat, un ex portero de discoteca que acababa de salir de la cárcel tras una condena de 18 semanas por agresión sexual, estaba acusado de haber tiroteado el pasado sábado a su antigua novia, Samantha Stobbart, de 22 años, y a la actual pareja de ésta, Chris Brown, de 29, que falleció a causa de los disparos.

Un día más tarde, se supone que disparó asimismo a un agente de policía a su paso por Newcastle, también en el noreste inglés.

Tras estos sucesos, Moat se dio a la fuga, lo que desencadenó una masiva operación de busca y captura que culminó con un cerco de cuatro días de la población de Rothbury, donde se halló su coche y en cuyas inmediaciones se suponía que estaba escondido.

Decenas de agentes, apoyados por helicópteros, se habían desplazado desde el pasado martes al pequeño pueblo inglés, donde acordonaron inicialmente un área de unos 2,5 kilómetros cuadrados, que se amplió después a 16 kilómetros cuadrados, controlando los accesos al municipio.

La Policía de Northumberland aconsejó a los vecinos no abandonar sus hogares, y cerrar bien las puertas y ventanas, lo que aumentó el clima de pánico creado por la presencia en la localidad del aparentemente enajenado asesino.

El periódico sensacionalista *The Sun* había publicado el fin de semana una carta de 49 páginas supuestamente escrita a mano por Moat en la que éste decía que había «declarado la guerra» a la Policía, a la que acusaba de haber arruinado su vida. Además, el sospechoso, que amenazó con morir matando antes que volver a la cárcel, de donde había salido el pasado 1 de julio, se puso en contacto directamente con las fuerzas del orden, a las que envió una lista de sus agravios.

El miércoles, la Policía ofreció una recompensa de 10.000 libras (casi 12.000 euros) a quien aportara información sobre el fugitivo.

Durante la búsqueda, las autoridades detuvieron a, al menos, tres personas vinculadas de alguna manera con él, dos de las cuales, arrestadas el jueves, fueron acusadas de conspiración para cometer asesinato. Se encontraron también tres teléfonos móviles usados por el presunto asesino, el último en el pueblo de Rothbury, donde ayer se produjo el desenlace de un suceso



Dos de los policías que participaron en el cerco a Raoul Moat. / REUTERS

Raoul Moat, de 37 años y recién salido de la cárcel, mató a la pareja de su ex novia e hirió a la joven

que ha acaparado la atención del país y de los medios de comunicación durante la última semana.

A las 18,00 horas del viernes se percibió una gran agitación entre los agentes destinados a esa localidad, tras lo que se confirmó que

habían rodeado a un hombre que se ajustaba a la descripción de Moat -rubio y corpulento, con aspecto de culturista- en una zona cercana al río. Ahí empezaron seis horas de negociación, en las que la Policía intentó convencerle de que se entregara, trayendo incluso a un amigo suyo para que intentara persuadirle. Un vecino aseguró que había visto a Moat apuntando un arma contra sí mismo, por debajo de la barbilla. En el transcurso de la noche, el propietario de un hostel de la zona declaró a los periodistas haber oído como Moat, cansado y frotándose la cara con las manos, decía a los negociadores: «No tengo padre. No le importo a nadie».

► PACTO DIPLOMÁTICO

Biden: «Hemos cambiado cuatro buenos espías por 10 que no habían hecho gran cosa»

REUTERS-EP / WASHINGTON

El vicepresidente de Estados Unidos, Joe Biden, proclamó ayer que su país ha salido ganando con el canje de espías detenidos con Rusia, en el transcurso de una conversación distendida en el programa nocturno del popular presentador cómico Jay Leno.

«Hemos recuperado cuatro (agentes) muy buenos. Los otros diez (rusos) llevaban aquí (Estados Unidos) desde hace mucho tiempo, y no habían hecho gran cosa», bromeó el político.

Leno no dudó en presionar al vicepresidente al presentar una foto con el perfil más atractivo de la presunta espía rusa Anna Chapman, que por su belleza se ha convertido en una de las favoritas de los tabloides estadounidenses. Biden, no obstante, ya tenía una respuesta preparada: «Déjeme aclarar una cosa: si por mí fuera, no la habríamos mandado de vuelta (a Rusia)».

«Ojalá se hubieran llevado a Russ Limbaugh», bromeó el mandatario demócrata, en referencia al anfitrión de uno de los programas de radio más agresivos con la Administración Obama.

Precisamente ayer aterrizó en Washington el avión que trasladaba a los ciudadanos rusos entregados por Moscú en el intercambio de espías con EEUU. Una caravana de vehículos todoterreno esperaba a pie de pista la llegada del aparato, pintado en colores blanco y marrón. Con su llegada culmina una historia de intriga y espionaje que retrotrae a la Guerra Fría.

Israel intenta impedir que viaje a Gaza un barco fletado por el hijo de Gadafi

EFE / JERUSALÉN

Israel aseguró ayer haber alcanzado un acuerdo con Grecia y Moldavia para impedir que llegue a Gaza un barco con ayuda humanitaria fletado por Libia, con el fin de evitar sucesos similares a los ocurridos con la Flotilla de la Libertad, el pasado 31 de mayo.

La existencia del pacto fue revelada por fuentes del Ministerio de Exteriores hebreo, que dijeron a medios locales que el jefe de la diplo-



Unos marinos cargan el buque libio 'Almathea' en el puerto de Lavrio. / J. K. (REUTERS)

macia, Avigdor Lieberman, había hablado con sus colegas de Grecia y Moldavia, Dimitris Droutsas y Lurie Leanca, respectivamente. Ambos países se han comprometido con Lieberman a realizar esfuerzos para impedir que el barco, de bandera moldava, abandone el puerto griego en el que se encuentra.

El acuerdo, añaden las fuentes, contempla que, en caso de zarpar, el buque se dirija al puerto egipcio de El Arish, cercano a Gaza.

Medios de prensa informaron el viernes de que un carguero fletado por una organización caritativa islámica presidida por Saif Gadafi, hijo del líder libio Muammar Gadafi, iba zarpar de un puerto heleno.

Israel impuso un férreo bloqueo a Gaza en 2007 cuando el movimiento islamista Hamas se hizo con el control de ese territorio y expulsó a los moderados del presidente de la Autoridad Nacional Palestina (ANP), Abu Mazen. El mes pasado levantó una buena parte de las restricciones a raíz de las presiones internacionales por la muerte de nueve activistas turcos en el abordaje israelí a la Flotilla de la Libertad, un grupo de seis barcos que se dirigían a Gaza.



y

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

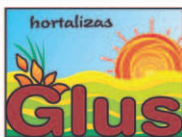

Te regalamos salud

Gratis

La Fundación Caja Rural de Segovia
y El Adelantado te regalan un lote
de frutas y hortalizas totalmente gratis.



Colaboran:



cartilla productos 5 al día



cartilla + 5 cupones

Canjea tu cartilla por una bolsa reutilizable
con todos los productos los días 13 y 14 de julio,
en la Oficinas de Segovia (C/ Los Coches)
y Cuéllar de la Caja Rural de Segovia,
en horario de 8,30 a 14,15 horas.
Sólo cupones originales, no válidas fotocopias
ni deteriorados.

Tfno. información lectores: 921 43 72 61,
de lunes a viernes, de 9,00 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 horas
Promoción válida hasta fin de existencias.

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA
El diario de los segovianos

Los atletas segovianos sumaron once medallas en el campeonato de España de veteranos. PÁGINA 36



ARTES MARCIALES Pastor, Provencio y Álvarez, en el mundial de kenpo. PÁGINA 36

FÚTBOL La fiebre por "La Roja" también se traslada a la provincia. PÁGINA 35

FÚTBOL

COMPETICIONES

La plaza Mayor se convierte hoy en el epicentro del deporte en la ciudad

Dos horas y media antes del definitivo partido que decidirá el campeón del Mundial de fútbol, se jugará a las puertas del Ayuntamiento otra final, la de la Liga Trackter 3x3

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

Hoy es el día que la práctica totalidad de los aficionados al deporte en España han esperado durante toda su vida. España tiene al alcance de su mano ser la mejor del mundo en fútbol, el deporte que más pasiones arrastra en la aldea global, y por ello las emociones estarán a flor de piel.

Segovia no es en absoluto ajena a estas emociones, y por ello la plaza Mayor se convertirá esta tarde en el epicentro del deporte en Segovia. Pero ya no sólo porque se espera que sean miles los segovianos que se acerquen hasta la plaza para ver el partido de España a través de la pantalla gigante, sino también porque, varias horas antes de que el partido dé comienzo, muy cerca del Ayuntamiento se celebrará la final de la Liga Trackter 3x3 en la que han tomado parte más de 150 deportistas durante varios fines de semana.

Ocho equipos se han clasificado para tomar parte en esta ronda final. La organización dividió a los conjunto participantes en dos grupos, que pelearán en una liguilla final por las dos primeras plazas de cada grupo, que disputarán las semifinales. El calendario de partidos será el siguiente:

Grupo A

Velázquez Pascual-Cogelaquellevapremio.
La Higuera-Kia King Creole.
Cogelaquellevapremio-Kia King Creole.
Velázquez Pascual-La Higuera.
Velázquez Pascual-Kia King Creole.



Imagen de uno de los partidos de la Liga 3x3 disputado en la plaza del Azoguejo. / EL ADELANTADO

Cogelaquellevapremio-La Higuera.

Grupo B

Oficinas Provencio-Mou 5 Estrellas.
Macabi Dilevantar-Mou 5 Estrellas.
Muñopedro-Oficinas Provencio.
Muñopedro-Mou 5 Estrellas.

Muñopedro-Macabi Dilevantar.
Oficinas Provencio-Macabi Dilevantar.

Los partidos se disputarán en una cancha de juego específicamente diseñada para esta actividad deportiva, y comenzarán a las tres de la tarde. Está previsto que

la final del torneo se dispute en torno a las 18:00 horas. Finalizado el último partido, se procederá a la entrega de premios. El equipo ganador de esta primera edición de la Liga Trackter 3x3 se llevará 300 euros. Y después, todos a animar a España.

Prohibida la entrada de envases de vidrio

En la nota de prensa enviada por el Ayuntamiento de Segovia a los medios de comunicación con motivo de la instalación de la pantalla gigante para ver la final del mundial se informa que "la Policía Local de Segovia pone en conocimiento de todos los ciudadanos que para garantizar la seguridad de los asistentes a la Plaza Mayor, no se va a permitir el acceso de personas que porten botellas o envases de vidrio, por lo que pide la colaboración ciudadana en la celebración de dicho partido, haciéndolo de manera moderada, causando el menor número de molestias a los vecinos y utilizando los contenedores que se van a instalar en la zona de la Plaza Mayor para tirar la basura que generen".

La fiebre por "La Roja", también en la provincia

La ciudad de Segovia no será la única en la que se instalará una pantalla gigante para que se pueda seguir el partido final del campeonato del mundo de Sudáfrica. También se instalará una pantalla gigante en Valverde del Majano, que vive este fin de semana sus "Fiestas de la Juventud" con la disputa del Maratón de fútbol sala, mientras que en otras localidades, como en El Espinar, serán los establecimientos hosteleros los que sacarán sus reproductores de televisión a la calle para que los aficionados puedan seguir el partido en la calle.



CHALLENGER TOUR
ATP
OPEN
CASTILLA Y LEÓN
Villa de El Espinar
25 ANIVERSARIO 1986-2010

EXPOSICIÓN FOTOGRÁFICA 25 AÑOS DE HISTORIA. IMÁGENES PARA EL RECUERDO

Del 12 al 18 de julio de 2010

Casa de los Picos, c/. Juan Bravo, 28. Horario de 12 a 14 y de 19 a 21 h. ENTRADA LIBRE

PATROCINA

caja segovia

COLABORA

Junta de Castilla y León

ATLETISMO

VETERANOS



Emilia Mesa, con una de las tres medallas de oro ganadas en Arona. / EL ADELANTADO

El atletismo segoviano sumó cinco medallas de oro en el campeonato de España

Emilia Mesa, con tres otros, Juan Luis Álvarez y Chema del Prisco fueron los más destacados en la competición celebrada en Arona

J.M. / SEGOVIA

Un total de once medallas consiguieron los atletas veteranos segovianos en el campeonato de España que se celebró en la localidad tinerfeña de Arona y que contó con una gran presencia de competidores.

De las once preseas conseguidas, cinco fueron de oro, destacando en este apartado Emilia Mesa, que compitiendo con los colores del Ourense Caja Postal logró auparse a la primera posición tanto en lanzamiento de peso como en salto de longitud y lanzamiento de jabalina. Juan Luis Álvarez, del equipo zamorano de Vino de Toro, se proclamó campeón nacional en la prueba de los 110 metros vallas, concluyendo en la segunda plaza en los 400, y Chema del Prisco fue el más rápido de su categoría en la distancia de los 100 metros lisos.

Además, José Ignacio de la Calle, del Blume, continuó mostrándose como un especialista en las pruebas de lanzamientos, y con-

CLASIFICACIONES

MARTILLO 11 KG, M-50, M-55

2. José Ignacio de la Calle Blume
3. Raúl Calvo Blume

MARTILLO 6 KG, M-50, M-55

2. Raúl Calvo Blume

PESO 3KG, W-50, W-70

1. Emilia Mesa Ourense Academia Postal

PESO 7 KG, M-35

2. José Miguel García Dekogar

100 METROS LISOS, M-50, M-55

1. José María del Prisco Blume

110 METROS VALLAS, M-35, M-45

1. Juan Luis Álvarez Vino de Toro

400 METROS VALLAS, M-35, M-45

2. Juan Luis Álvarez Vino de Toro

LONGITUD, W-45

1. Emilia Mesa Ourense Academia Postal

JABALINA, W-45

1. Emilia Mesa Ourense Academia Postal

JABALINA, M-55

2. José Ignacio de la Calle Blume

siguió dos medallas de plata tanto en martillo de 11 kilogramos como en el lanzamiento de jabalina. Plata fue también el atleta del Blume Raúl Calvo en el lanzamiento de martillo de seis kilogramos, al igual que el deportista del Dekogar José Miguel García, también en lanzamiento de peso, aunque en este ocasión de siete kilogramos.

CRITERIUM DE ÁVILA. Varios atletas segovianos compitieron en el Critérium de atletismo de Ávila.

Sara Gómez Álvarez (Cas) se clasificó en la cuarta plaza dentro de los 100 metros lisos, con Ana Díez (Piélagos) en la quinta plaza. María Piñeiro (CA valladolid) fue novena en salto de longitud. Marta Luengo (Cas) acabó cuarta en salto de altura, mientras que tanto David González Gila (Puente Romanillos) no tuvo un buen día en los 400 metros lisos, mientras que Juan Luis Álvarez (Vino de Toro) sucumbió ante la fuerza del uruguayo Andrés Silva en la prueba de los 400 metros lisos.

ARTES MARCIALES

KENPO



Los segovianos, con la bandera de Segovia 2016. / EL ADELANTADO

Irene Pastor, Beatriz Provencio y Arturo Álvarez, en el mundial

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Tres alumnos segovianos acompañados por su seleccionador, Luis Vidaechea, "cruzaron el charco" para tomar parte en el campeonato mundial de Kosho Ryu kenpo que se celebró en California gracias al apoyo del Instituto Municipal de Deportes y de Caja Segovia.

Beatriz Provencio, de 12 años, se clasificó en la segunda posición en la modalidad de Kata kobudo, siendo primera en Kata mano vacía, y tercera clasificada en Kumite. Por su parte, Arturo Álvarez también con 12 años de edad, fue primero en Kata kobudo, segundo en Kata mano vacía, y de nuevo primero en Kumite. Para finalizar

Irene Pastor, con 23 años, quedó primera clasificada Kata kobudo, segunda en Kata mano vacía, y repitió medalla de plata en Kumite.

El kata es una de las formas más tradicionales del kenpo, el kata kobudo engloba las formas tradicionales realizadas con armas y el kumite es el combate en sí. Irene y Beatriz realizaron un gran papel en las katas, mientras que Arturo destacó en su actuación con la catana.

No sólo los deportistas segovianos lograron éxitos, ya que el maestro Luis Vidaechea, nombrado seleccionador nacional de ken-thay, fue reconocido como cinturón negro por el soke del Kosho Ryu Kenpo: Thomas Barro Mitose.

VIVE EL PARTIDO DE LA ROJA EN LA PANTALLA GIGANTE DE LA PLAZA MAYOR



¡¡SEGOVIA CON LA ROJA!!

¡¡SEGOVIA CON LA ROJA!!

Organiza:

AYUNTAMIENTO
DE SEGOVIAsegovia
jóvenes2016
SEGOVIA

Colabora:

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA
El diario de los segovianos

CICLISMO

TOUR DE FRANCIA

Chavanel gana el primer reto alpino

El ciclista francés del Quick Step se adjudica la séptima etapa y regresa al podio para enfundarse el 'maillot' amarillo

AGENCIAS / ESTACIÓN DES ROUSSES El francés Sylvain Chavanel, del Quick Step, se reencontró ayer con el 'maillot' amarillo y con otro triunfo de etapa tras firmar una exhibición en solitario en la primera jornada alpina disputada entre Tournus y la Estación des Rousses, de 165 kilómetros, en la que los favoritos no entraron en la batalla y mantuvieron sus diferencias en la general. El galo brilló en el ascenso a la inédita cima de la Estación des Rousses con un ataque incontestable que le permitió llegar tranquilo a meta, a pesar de la intensa persecución del español Rafa Valls (Footon Servetto), que llegó segundo a 57 segundos del ciclista galo, quien ya ganó en Spa (Bélgica). La tercera plaza para otro español, Juanma Gárate (Rabobank), a 1.27.

Los favoritos, sin el menor ataque entre ellos, pasaron página a 1.47 minutos. Pacto de no agresión. Ninguno de ellos lo intentó, ni siquiera el australiano Cadel Evans, cuyo recorrido le venía de maravilla, en una jornada con seis puertos, tres de ellos de segunda. Los jerarcas aplazaron el pulso para la etapa reina de los Alpes hoy en Avoriaz. El suizo Fabian Cancellara se diluyó como un azucarillo y se despidió de la prenda dorada tras dejarse en meta más de 13 minutos.

Sin embargo, el aspecto combativo que les faltó a unos, le sobró a Chavanel, que regresó al podio a vestirse de amarillo. Encabeza la

general con 1.25 sobre Evans (BM) y 1.32 respecto al canadiense Ryder Hesjedal (Garmin), segundo y tercero. Andy Schleck, Alexandre Vinokourov y Alberto Contador ocupan por este orden las siguientes plazas en un margen de medio minuto.

ACALORADA JORNADA. El calor, al parecer, hizo mella. «Ha sido un día muy duro, he bebido al menos 10 litros. Creo que ha sido una jornada de desgaste y todos estábamos buscando sensaciones para mañana -por hoy-», explicó Contador.

El Tour entró en la zona de los Alpes, macizo donde las montañas hablan de historia y ofrecen terreno para ver las cartas de los mejores, de los aspirantes al podio. Territorio Contador, dicen, aunque el madrileño no quiere oír historias que tengan que ver con la responsabilidad. Ni suya ni de su escuadra. Ya llegarán los Pirineos en la última y definitiva semana para hablar alto y claro.

Tres puertos pequeños para empezar, o sea, tachuelas, donde un quinteto de escapados lucieron sus respectivas mallas un buen rato. Ahí se metió el navarro Rubén Pérez, como el día anterior, como casi siempre, a ver si pescaba algo valioso. A su lado dos franceses: Jerome Pineau (Quick Step) y Samuel Dumoulin (Cofidis) y dos alemanes Christian Knees (Milram), y Danilo Hondo (Lampre). Aventuras con kilometraje de caducidad.



Chavanel celebra su triunfo en la primera etapa alpina. / BOGDAN CRISTEL (REUTERS)

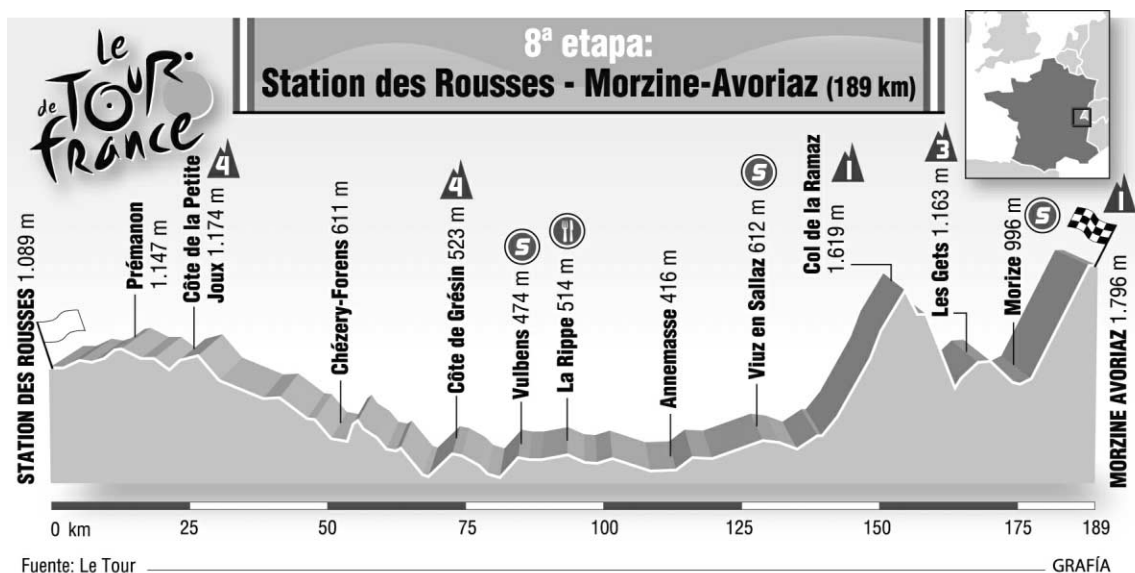
CLASIFICACIONES

SÉPTIMA ETAPA

1. Sylvain Chavanel (FRA-Quick Step)	4h:22:52
2. Rafael Valls (ESP-Footon-Servetto)	a 57
3. Juan Manuel Gárate (ESP-Rabobank)	a 1:27
4. Thomas Voeckler (FRA-Bbox Bouygues)	a 1:40
5. Mathieu Perget (FRA-Caisse d'Epargne)	m.l.
6. Daniel Moreno (ESP-Omega Ph-Lotto)	m.l.
7. Pierrick Fedrigio (FRA-Bbox Bouygues T.)	a 1:47
8. Ryder Hesjedal (CAN-Garmin-Transitions)	m.l.
9. Rubén Plaza (ESP-Caisse d'Epargne)	m.l.
10. Eros Capecchi (ITA-Footon-Servetto)	m.l.

GENERAL

1. Sylvain Chavanel (FRA-Quick Step)	33h:01:23
2. Cadel Evans (AUS-BMC Racing)	a 1:25
3. Ryder Hesjedal (CAN-Garmin-Trans.)	a 1:32
4. Andy Schleck (LUX-Saxo Bank)	a 1:55
5. Alexander Vinokourov (KAZ-Astana)	a 2:17
6. Alberto Contador (ESP-Astana)	a 2:26
7. Jurgen Van Den Broeck (BEL-Omega)	a 2:28
8. Nicolas Roche (IRL-AG2R)	m.l.
9. Johan Van Summeren (BEL-Garmin-T)	a 2:33
10. Denis Menchov (RUS-Rabobank)	a 2:35



AUTOMOVILISMO

GP DE GRAN BRETAÑA



La parrilla de salida

Gran Premio de GRAN BRETAÑA

23	21	19	17	15	13	11	9	7	5	3	1
K. Chandhok Hispania	J. Trulli Lotus	T. Glock Virgin	J. Alguersuari Toro Rosso	V. Petrov Renault	N. Hulkenberg Williams	A. Sutil Force India	P. de la Rosa BMW Sauber	F. Massa Ferrari	N. Rosberg Mercedes	F. Alonso Ferrari	S. Vettel Red Bull
24	22	20	18	16	14	12	10	8	6	4	2
S. Yamamoto Hispania	L. di Grassi Virgin	V. Liuzzi Force India	H. Kovalainen Lotus	S. Buemi Toro Rosso	J. Button McLaren	K. Kobayashi BMW Sauber	M. Schumacher Mercedes	R. Barrichello Williams	R. Kubica Renault	L. Hamilton McLaren	M. Webber Red Bull

Fuente: F1

GRAFÍA

Alonso, dispuesto a remontar

El español partirá hoy desde la tercera posición, por detrás de los Red Bull de Vettel y Webber

J. GARCÍA-OCCHOA (EFE) / SILVERSTONE Fernando Alonso (Ferrari), que hoy partirá desde la tercera posición de la formación de salida tras los invencibles Red Bull-Renault del alemán Sebastian Vettel y del australiano Mark Webber, está dispuesto a remontar posiciones en el Mundial con un podio en el Gran Premio de Gran Bretaña.

Ferrari sigue dando pasos hacia adelante, pero continúa sin poder alcanzar a los Red Bull. Ayer, Vettel le sacó ocho décimas, pero en carrera esta diferencia desaparece y para hoy el asturiano se conforma con el podio, pero no con el puesto más bajo. A pesar del susto que ha tenido en la última sesión de entrenamientos libres, en la

que no ha podido probar los neumáticos blandos porque se rompió un manguito de la refrigeración, en la tabla su puesto tras los Red Bull nunca ha estado amenazado. Además, el tercer puesto le permitirá atacar a sus dos rivales como hizo hace dos semanas en Valencia en el momento de darse la salida. La situación para Alon-

so se vuelve favorable, porque en esta prueba tiene por detrás a los dos primeros en la clasificación, los británicos Hamilton y Button.

Pedro de la Rosa (Sauber-Ferrari) protagonizó su mejor actuación con la novena posición, mientras que Jaime Alguersuari (Toro Rosso-Ferrari) no fue capaz de superar el corte.

LAS DECLARACIONES

► FERNANDO ALONSO

«Confío en hacer podio»

Fernando Alonso (Ferrari) declaró al final de la sesión que está confiado en hacer podio hoy y sumar muchos puntos. «El coche está marchando bien y hemos sido competitivos, así que para mañana -por hoy- soy optimista y creo que voy a hacer un buen podio, que falta nos hace para el campeonato y para poner a Red Bull en aprietos», sostuvo.

FÚTBOL

Cruyff: «No quiero ser un problema para el Barcelona»

EFE / BARCELONA

Johan Cruyff, presidente de honor del Barcelona hasta hace unas semanas, aseguró ayer que no quiere ser un problema para el club azulgrana y añadió que está dolido con la forma de actuar del nuevo presidente de la entidad, Sandro Rosell, y su junta directiva. «Me llamó y me pidió hablar sobre este asunto. No sé de qué quiere hablar. No quiero ser una molestia y por eso devolví la insignia. Nunca he visto un circo como éste. Insisto, no quiero ser un obstáculo», subrayó Cruyff.

El ex mandatario de honor del Barça remarcó que el caso «ya no existe» y apuntó que no es necesario llevarlo «a la asamblea de compromisos». «Tendríamos que haber hablado entre el 15 de junio y el 1 de julio. Yo ya no estoy dentro del juego; estoy fuera», indicó.

El holandés dejó sus funciones como mandatario excepcional en el segundo día como líder de Rosell. El ex técnico 'culé' entregó la insignia en las oficinas del club catalán, un gesto que generó mucha controversia en algunos sectores del Barcelona.

El ex entrenador, que dirigió al 'Dream team', puso como ejemplo el trato que han dado otras entidades a figuras como Franz Beckenbauer o Bobby Charlton.

Suspenden tres meses al presidente del Inter de Milán

AGENCIAS / MILÁN

El presidente del Inter de Milán, Massimo Moratti, no podrá dirigir al club transalpino de la Serie A italiana durante tres meses por negociar un acuerdo de transferencia con el suspendido propietario del Génova, Enrico Preziosi.

La federación de fútbol avisó de que Moratti había sido inhabilitado por hablar con Preziosi en la pasada campaña sobre la compra de Diego Milito y Thiago Motta a la entidad interista, a pesar de que el dueño del Génova tenía prohibido representar a su club. Además, Preziosi recibió un nuevo castigo de seis meses que se le acumula a las suspensiones adicionales múltiples que ya había recibido por dirigir al Génova, a pesar de tener una imposibilidad de cinco años por irregularidades en su anterior mandato en el Como. El propietario ignoró las sanciones y siguió con su negocio sabiendo que la federación iba a aplicar la suspensión.

TENIS

COPA DAVIS



Fernando Verdasco y Feliciano López no encontraron la receta para batir a sus adversarios. / CHRISTOPHE KARABA (EFE)

Decepción confirmada

España pierde también el doble y cae en los cuartos de final frente a Francia (3-0)

VÍCTOR MUR (EFE) / C. FERRAND

España se despidió ayer de la Copa Davis tras más de tres años invicta, con una dolorosa derrota de la normalmente eficaz pareja de dobles que forman Fernando Verdasco y Feliciano López.

Los representantes nacionales sucumbieron en cuatro sets (6-1, 6-2, 6-7 y 7-6) frente a los franceses Michael Llodra y Julien Benneteau en Clermont-Ferrand.

De este modo, la 'Armada' no podrá revalidar su condición de doble campeona de esta competición, en la que no 'mordía el polvo' desde hacía mucho tiempo.

En concreto, fue en el mes de abril de 2007 ante Estados Unidos, también en cuartos de final y donde se repitieron las mismas circunstancias que en esta ocasión: pista rápida y cubierta.

La veloz superficie ha pesado como una losa en las aspiraciones del conjunto patrio, que el viernes ya había cedido los dos primeros puntos de la eliminatoria, puesto que David Ferrer no pudo con Gael Monfils, y tampoco Verdasco con Llodra. La supervivencia dependía de una remontada épica, de la que no se completó ni siquiera la primera etapa.

En el choque por dúos, el binomio que componen 'Feli' y 'Fer', que tantas alegrías ha dado al tenis nacional, pagó en exceso un inicio de partido horrible.

En los dos primeros parciales, el encuentro solo tuvo un color, el 'bleu'. A pesar de que los visitantes reaccionaron y se llevaron la tercera manga, los galos solventaron el exigente duelo después de tres horas y cinco minutos de acción.

El auténtico héroe de la eliminatoria, Llodra, se mostró desde el primer momento implacable con su servicio, mientras que un irreconocible Feliciano López cedió sus dos saques iniciales, que dejaron sentenciado el set inaugural.

En la segunda manga siguió la misma dinámica; Verdasco permitió un 'break' madrugador y los anfitriones continuaron sin conce-

der oportunidades. Una doble falta de 'Feli' en el séptimo juego confirmó que no era su día. Casi en un abrir y cerrar de ojos, el partido se había puesto prácticamente imposible para España.

Otra rotura tempranera hizo pensar que el sufrimiento patrio se acabaría rápido, pero la pareja visitante sacó la casta y anuló la ventaja local. El parcial se decidió

en el 'tie-break', y en él se impusieron los hombres de Albert Costa. Aún quedaba un resquicio para la esperanza.

Sin embargo, los tenistas franceses no estaban dispuestos a que su esfuerzo no trajese el éxito para el combinado galo, y mantuvieron su alto nivel. Una segunda 'muerte súbita' acabó con el encuentro y eliminó a la 'Armada'.



Michael Llodra estuvo fantástico al servicio. / HORACIO VILLALOBOS (EFE)

LAS DECLARACIONES

►ALBERT COSTA

«No se puede reprochar nada al equipo»

«Me siento ilusionado para continuar»

►FELICIANO LÓPEZ

«La pista era perfecta para su juego»

«Nos ha costado entrar en el partido»

►FERNANDO VERDASCO

«Ellos casi no han cometido errores»



CRISIS ECONÓMICA

Rajoy acusa a Zapatero de «engañar a los españoles» sobre la recuperación ■ El líder de los *populares*, Mariano Rajoy, acusó ayer al presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, de perpetrar «un engaño» con su forma de gestionar la crisis. «Primero negó su existencia y ahora dice que la recuperación es inminente», argumentó.

LA CIFRA

0,8%

Es el porcentaje de autónomos que ha perdido la economía española en el primer trimestre del año, lo que supone la nada desdeñable cifra de 25.665 emprendedores menos respecto a 2009.



Las condiciones de trabajo en las fábricas del gigante asiático son tremendamente estrictas, con jornadas prolongadas y sueldos muy bajos. / REUTERS

La creciente tensión laboral pone en riesgo el 'paraíso' empresarial chino

La oleada de suicidios de Foxconn, una empresa que suministra a Apple, ha puesto de relieve las 'esclavistas' condiciones de trabajo del país y el nacimiento de un sindicalismo incipiente

• La previsible revaluación del yuan y el aumento imparable de los salarios podrían traducirse a corto o medio plazo en la salida del gigante asiático de muchas multinacionales.

REUTERS / TZHONGSHAN-LONGHUA

Tras pasar una tensa y nada discreta mañana de confrontación con sus jefes en una fábrica de automóviles en el sur de China, Wei decidió regresar a su casa por un camino distinto al habitual para así tratar de evitar a los policías que le seguían. Al llegar a su edificio, subió corriendo las escaleras rumbo a su pequeño cuarto de alquiler y, de inmediato, prendió su ordenador, verdadera ventana al mundo libre para millones de ciudadanos del gigante asiático, tan liberal en lo económico como restrictivo a la hora de tolerar las libertades. «Ahora hay 54 trabajadores en la línea de producción, y la mayoría apoya la huelga», explicaba Wei por la red citando una serie de mensajes publicados en una popular red social china por empleados de Honda Lock, un proveedor de la japonesa Honda Motors.

Wei, que pidió que no se utilizara su nombre real, es solo un ejemplo más de la germinal pero

amplia fuerza de *disidentes* que ha conseguido la atención del mundo a raíz de la organización de una inesperada serie de huelgas.

Puede que China sea *el taller del mundo*, pero los trabajadores jóvenes son bastante menos conformistas que sus padres ante la vida en las fábricas, con sueldos bajos, turnos agotadores y normas casi marciales.

Una oleada de suicidios en las custodiadas factorías que trabajan para empresas como Apple ha puesto de relieve tales reivindicaciones, convirtiéndolas en una verdadera *cruzada* para los empleados, que siguen las historias por internet, así como en un infamante motivo de vergüenza para las empresas extranjeras que dependen de tales plan-

tas. No obstante, las condiciones de trabajo varían mucho. A menudo, las plantas pequeñas y medianas son peores que las dirigidas por grandes multinacionales, sujetas a estándares más altos de responsabilidad social corporativa.

En plena sintonía con tal descontento, algunos grupos que tratan de defender los derechos laborales han detallado en internet las prácticas de estilo militar para maximizar la productividad, pero que han exacerbado la presión emocional. Aunque el horario habitual es de ocho horas, según impone la ley, muchos asalariados intentan reforzar sus magros ingresos sumando hasta cuatro horas extra cada jornada. A los empleados no se les permite hablar entre

sí y pasan varias horas de pie realizando tareas repetitivas.

Tan *esclavista* realidad choca con las aspiraciones y educación de los millones de campesinos que se incorporan a las grandes urbes, que no soportan semejante *tiranía* y cuya actitud, ya de rebelión, ya de desesperación, tiene implicaciones que van más allá de la obvia -y por supuesto trascendente- subida de costes para las empresas, que hasta ahora se aprovechaban de una fuerza dócil y barata.

La perspectiva de que los empleados se organicen, elijan líderes y protesten plantea también preguntas difíciles para un Gobierno obsesionado con la estabilidad y el control, al tiempo que pide una solución a la creciente brecha entre ricos y pobres, que debe pasar necesariamente por el aumento de los ingresos de empleados y granjeros.

A todo ello se suma el reciente anuncio de flexibilización del cambio del Yuan -la moneda china- que promete revalorizarse enormemente y que supone también una amenaza cierta al que hasta ahora era un verdadero paraíso para muchas empresas occidentales.

Es así hasta el punto de que ya empiezan a escucharle rumores sobre planes de algunas compañías para trasladar sus operaciones fuera de China en busca de sueldos más bajos y monedas débiles.

Menos oferta y menos sacrificio

China ha conocido brotes de protestas laborales con anterioridad, pero, hasta ahora, a menudo terminaban cuando los trabajadores descontentos, fragmentados y a menudo asustados, cedían. Pero ahora, la escasez de mano de obra en los centros industriales ha permitido a los obreros ser más exigentes y la fuerte demanda se ha traducido además en mejores ofertas salariales.

«Cuando llegué aquí, cogía cualquier trabajo, porque mis padres necesitaban dinero y mi hermano tenía que ir al colegio», explicaba Huang Min, una madre treintañera que estaba pegando carteles con ofertas de trabajo en la pared de una oficina de empleo de Dongguan. «Pero ahora, esta gente nueva solo quiere un trabajo fácil que dé mucho dinero sin tener que trabajar muy duro», añadía esta ciudadana de la que dentro de muy poco tiempo será la primera potencia económica planetaria.

BREVES

NUEVA LEY

El PP sostiene que las cajas de ahorros podrán comportarse «más como bancos»

■ La secretaria general del Partido Popular, María Dolores de Cospedal, valoró ayer la nueva Ley de Cajas, la cual «reforma parte del sistema financiero» y «permitirá, de alguna manera, que las cajas de ahorros dejen de funcionar como tales y se comporten más como bancos», reflexionó. La número dos del PP indicó que ahora «muchas cajas se van a poder acoger al modelo que ha aprobado esta ley». Por su parte, el secretario general de UGT, Cándido Méndez, indicó que la nueva norma es «muy negativa», así como el procedimiento empleado, al entender que «no es de recibo» que una reforma de parte del sistema financiero se pretenda consumir por la vía del Decreto.

SOLVENCIA

López Aguilar acusa a Alemania de lanzar rumores falsos contra la economía española

■ El presidente de la Delegación Socialista Española en el Parlamento Europeo, Juan Fernando López Aguilar, se refirió ayer a los rumores que desde Alemania se han venido lanzando sobre la solvencia de la economía de España y aseguró que tales informaciones han servido en beneficio del país de Angela Merkel. «Alemania sale ganando, mientras España sale perdiendo», insistió López Aguilar.

EMPLEO

Aído asevera que la reforma laboral «se ocupa del trabajo de los jóvenes»

■ La ministra de Igualdad, Bibiana Aído, destacó que la reforma laboral aprobada por el Gobierno central «es la norma sobre trabajo que más se ocupa de la juventud y apuesta por ella como motor del cambio, además de poner freno a la temporalidad». Aído informó sobre «las diferentes actuaciones que se vienen realizando desde el Gobierno para contribuir a resolver los problemas de acceso al mercado laboral de la gente joven, poniendo freno a la temporalidad». Así, se refirió a los instrumentos para fomentar el acceso al primer empleo, como el contrato de formación, o los estímulos para la contratación de jóvenes por parte de los empresarios.



AVANT ENTRE MADRID, SEGOVIA y VALLADOLID (NUEVA ESTACIÓN)

MADRID CHAMARTÍN - SEGOVIA GUIOMAR - VALLADOLID CAMPO GRANDE

DÍAS DE CIRCULACIÓN	MADRID CHAMARTÍN	SEGOVIA GUIOMAR	VALLADOLID CAMPO GRANDE
LMXJV	08:35	09:06	09:45
SD	10:30	11:01	11.40
LMXJV	11.15	11.46	
SD	12.00	12.31	
LMXJVSD	15.30	16.01	16.40
LMXJVSD	17.30	18.00	
LMXJVSD	19.15	19.46	20.25
LMXJV	20.00	20.31	
LMXJVSD	21.00	21.31	22.10

VALLADOLID CAMPO GRANDE - SEGOVIA GUIOMAR - MADRID CHAMARTÍN

DÍAS DE CIRCULACIÓN	VALLADOLID CAMPO GRANDE	SEGOVIA GUIOMAR	MADRID CHAMARTÍN
LMXJV		07:00	07:32
LMXJV	06:45	07:23	07:55
LMXJV		08:00	08:32
SD		09:05	09:37
LMXJVSD	09:20	09:58	10:30
LMXJVSD	15.30	16:08	16:40
LMXJVSD		18:20	18:52
LMXJVSD	19:35	20:13	20:45
VSD	20.30	21:08	21:40



AVE y ALVIA DESDE SEGOVIA (NUEVA ESTACIÓN)

Hacia el Norte						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H
Valladolid	9:17 H	9:37 H	15:59 H	17:32 H	19:24 H	21:47 H
Palencia			16:32 H		19:57 H	
Aguilar de Campo					21:01 H	
Reinosa					21:27 H	
Torrelavega					22:17 H	
Santander					22:41 H	
Sahagún			17:03 H			
León			17:39 H			
Pola de Lena			18:58 H			
Mieres (Puente)			19:09 H			
Oviedo			19:32 H			
Gijón (cercanías)			20:02 H			
Burgos	10:20 H			18:35 H		
Miranda de Ebro	11:11 H			19:39 H		
Vitoria	11:38 H			19:53 H		
Zumárraga	12:29 H			20:45 H		
Tolosa				21:13 H		
San Sebastián	13:22 H			21:33 H		
Irún	13:48 H			21:55 H		
Hendaya	13:54 H			22:00 H		
Bilbao	8:33 H			16:43 H		
Hacia Madrid y Levante						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia		11:04 H	13:18 H	18:44 H	20:10 H	21: 24 H
Madrid (Chamartín)		11:43 H	13:53 H	19:23 H	20:42 H	21:59 H
Albacete		14:29 H		22:09 H		
Alicante		15:58 H		23:38 H		
Desde el Norte						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Bilbao			8:55 H			17:10 H
Irún			8:15 H			16:20 H
San Sebastián			8:32 H			16:39 H
Tolosa			8:51 H			17:26 H
Zumárraga			9:22 H			18:15 H
Vitoria			10:09 H			18:38 H
Miranda de Ebro			10:30 H			19:38 H
Burgos			11:25 H			19:31 H
Gijón (cercanías)				14:00 H		
Oviedo				14:28 H		
Mieres (puente)				14:46 H		
Pola de Lena				15:00 H		
León				16:24 H		
Sahagún				16:54 H		
Palencia				17:25 H		
Santander		7:05 H				
Torrelavega		7:30 H				
Reinosa		8:19 H				
Aguilar de campo		8:43 H				
Palencia		9:47 H				
Valladolid	8:30 H	10:19 H	12:33 H	17:59 H	19:35 H	20:39 H
Segovia	9:05 H	11:06 H	13:18 H	18:46 H	20:10 H	21:31 H
Desde Madrid y Levante						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D	L/M/X/J/V/D
Alicante			10:35 H		14:05 H	
Albacete			11:58 H		15:22 H	
Madrid (Chamartín)	8:00 H	8:30 H	14:40 H	16:10 H	18:05 H	20:40 H
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H



AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y MADRID

SEGOVIA-MADRID				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
5.45 D	6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S
7.00 S	7.15 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S
8.30 S	9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R
11.00 D	11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D
13.30 D	14.00 D	14.30 R	14.45 D	15.00 D
15.30 D	16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D
18.00 S	18.30 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R
21.00 D	21.30 S			
SÁBADOS LABORABLES				
6.45 D	7.30 D	8:00 D	8:30 S	9.00 D
9.30 D	10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D
12.00 D	12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D
16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S
18.30 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D
21.30 S				
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 S
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S
22.30 D				

D: Expediciones DIRECTAS / * Días lectivos / R: Expediciones RUTA / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en SAN RA-FAEL (estación), OTERO Y REVENGA



AUTOBUSES

SALIDAS DE SEGOVIA	
LUNES A VIERNES LABORABLES	
ABADES: 13:30 y 19:30 horas.	
AGUILAFUENTE: 12:00; 13:30; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18:30 horas.	
AREVALO: 18:30 horas.	
AYLLON: 12:30 y 18:00 horas.	
BERNARDOS: 14:30 horas.	
COCA-NAVA DE LA ASUNCION: 12:30; 14:00; 18:30 y 19:30 horas.	
CUEVAS DE PROVANCO: 13:30 y 18:30 horas.	
ESPIRDO: 13:30 horas (Sólo Jueves)	
FUENTESAUOCO: 12:00; 13:30 y 18:30 horas.	
FUENTIDUENA: 13:30 y 18:30 horas.	
HOYUELOS: 13:00 horas.	
LABAJOS: 13:30 horas.	
LA HIGUERA: 13:30 horas (Sólo Jueves)	
MARUGAN: 13:30 y 19:30 horas.	
MARTIN MUNOZ DE LAS POSADAS: 14:00 y 18:30 horas.	
NAVAFRIA: 12:30 (Martes y Miércoles entrá por el pueblo); 14:00 y 18:00 horas.	
NAVAS DE ORO: 12:30; 14:30 y 19:30 horas.	
PALAZUELOS: 7:40; 8:25; 9:10; 9:55; 10:40; 11:25; 12:10; 13:00; 13:40; 14:15; 15:15; 15:55; 16:40; 17:25; 18:10; 18:55; 19:40; 20:25 y 21:10 h.	
PRADENA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.	
REBOLLO: 12:45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables)	
RIAZA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.	
SACRAMENIA: 13:30 y 18:30 horas.	
SAMBOAL: 14:30 y 19:30 horas.	
SANGARCIA: 13:00 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 12:30; 14:00; 14:30; 18:30 y 19:30 horas.	
SANTIUSTE DE SAN JUAN BAUTISTA: 14:00 y 18:30 h.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:40; 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 19:00; 20:15 y 20:55 horas.	
SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 12:30; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:00; 21:30.	
TORRECABALLEROS: 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:00; 15:15; 16:00; 19:00 y 20:15 horas.	
TUREGANO: 12:00; 13:00; 14:00; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros); 18:00 y 19:30 horas. A las 21:00 horas (Sólo Viernes)	
VALSAIN: 7:40; 8:50; 11:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15	
VALTIENDAS: 19:30 horas (Lunes y Viernes)	
SÁBADOS LABORABLES	
ABADES: 13:30 horas.	
AGUILAFUENTE: 12:00 horas (Cambio en Torrecaballeros) y 13:30 horas.	

SALIDAS HACIA SEGOVIA	
LUNES A VIERNES LABORALES	
ALDEALCORVO: 7:00 horas.	
ABADES: 10:50 y 16:20 horas.	
AGUILAFUENTE: 7:45; 10:45 y 15:45 horas.	
AREVALO: 7:00 horas (Lunes y Viernes) 7:15 horas (Martes, Miércoles, Jueves y Sábados)	
AYLLON: 7:10 y 9:00 horas.	
BERCIMUEL: 7:00 horas (Lunes y Viernes)	
BERNARDOS: 8:10 horas.	
BOCEGUILLAS: 7:00 horas.	
CAMPO DE SAN PEDRO: 6:55 horas (De Lunes a Viernes)	
CANTALEJO- CUELLAR: 7:00 horas.	
COCA: 7:55; 9:50; 15:00 y 16:10 horas.	
CUELLAR-CANTALEJO: 15:00 horas.	
CUEVAS DE PROVANCO: 7:00 horas.	
ESPIRDO: 9:15 horas (Sólo Jueves)	
FUENTE DE SANTA CRUZ: 7:40 horas (Sólo Jueves)	
FUENTEMAZARRA: 6:45 horas (Lunes y Viernes)	
FUENTESAUOCO: 7:30; 10:30 y 15:30 horas.	
FUENTIDUENA: 7:30 horas.	
HOYUELOS: 9:00 horas.	
JUARROS DE VOLTIVA: 8:00 horas.	
LABAJOS: 7:35 horas (Lunes y Viernes) y 10:15 horas.	
LOS HUERTOS: 9:15 horas (Lunes, Jueves y Viernes)	
MUNOPEDRO: 7:45 Y 15:55 horas.	
NAVA DE LA ASUNCION: 8:10; 10:10; 15:15 y 16:20 horas.	
NAVAS DE ORO: 7:55; 9:45 y 16:05 horas.	
NAVAFRIA: 8:15 horas (cruce); 10:15 horas (pueblo) y 16:00 ho-ras (cruce)	
PALAZUELOS: 7:20; 8:05; 8:50; 9:35; 10:20; 11:05; 11:50; 12:35; 13:25; 14:05; 14:40; 15:40; 16:20; 17:05; 17:50; 18:35; 19:20; 20:05; 20:50 y 21:35 horas.	
PEDRAZA: 7:30 horas.	
REBOLLO: 8:00 horas (Lunes, Jueves y Viernes)	
RIAZA: 7:30; 9:20 y 15:40 horas.	
RIAZA-CANTALEJO: 6:45 horas.	
SACRAMENIA: 7:10 y 10:00 horas.	
SAMBOAL: 7:45 y 16:00 horas.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:25; 8:10; 9:20; 10:10; 11:45; 13:40; 14:40; 16:00; 17:15; 19:45; 21:00 y 21:25 horas.	
SAN ILDEFONSO: 7:20; 8:00; 8:30; 9:30; 11:00; 12:10; 14:00; 15:30; 16:30; 17:15; 18:00; 19:30; 21:00 y 22:00 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 8:20; 10:20; 15:25 y 16:30 horas.	
SANTIUSTE DE SAN JUAN BTA: 7:45; 10:00 y 15:00 h.	
TIZNEROS: 9:15 horas (Sólo Jueves)	
TORRECABALLEROS: 7:15; 8:00; 9:10; 10:00; 11:35; 13:30; 15:50; 17:05; 19:35 y 20:50 horas.	
TUREGANO: 8:10; 9:40; 10:20; 15:10 y 18:20 h.	
VALSECA: 9:15 horas (Lunes, Jueves y Viernes)	
VALSAIN: 7:50; 8:15; 9:15; 12:00; 15:15; 16:15; 17:00; 17:45; 19:15; 20:45 horas.	
SÁBADOS LABORABLES	
ABADES: 10:50 horas.	

ADVERTENCIA: Esta Redacción no se hace responsable de que las empresas concesionarias de las distintas líneas de autobuses puedan introducir cambios en los horarios de las mismas sin comunicárselo antes a este medio de comunicación

MADRID-SEGOVIA				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
6.30 D	7.00 D	7.15 SEK	7.30 D	8.00 R
8.30 D	9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 D
11.00 S	11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D
13.30 S	14.00 D	14.30 D	14.45 D	15.00 R
15.15 D	15.30 D	16.00 D	16.30 D	17.00 S
17.30 D	18.00 D	18.15 S	18.30 D	19.00 D
19.15 D	19.30 D	19.45 S	20.00 D	20.30 D
20.45 R	21.00 D	21.30 S	22.00 D	22.30 S
23.00 D				
SÁBADOS LABORABLES				
8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.00 D
10.30 D	11.00 S	11.30 D	12.00 D	12.30 D
13.00 D	13.30 S	14.00 D	15.00 R	15.30 D
16.00 D	17.00 S	18.00 D	19.00 D	19.30 D
20.00 R	20.30 D	21.00 S	21.30 D	22.00 D
22.30 S				
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.00 S	9.00 D	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R
16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 D
22.00 D	22.30 S			

AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA, ÁVILA Y SALAMANCA

Segovia - Ávila		Segovia - Ávila - Salamanca				
Lunes a viernes						
7:30 - 11:00 - 14:00 - 16:30- 20:00						
Sábados, domingos y festivos						
9:00 - 18:00						
Domingos y festivos						
20:30						
Ávila - Segovia						
Lunes a viernes						
6:15 - 8:15 - 12:45 - 15:15 - 19:00						
Sábados, domingos y festivos						
10:15 - 19:15						

Segovia - Ávila - Salamanca				
	Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingo y festivos	Sábados, domingo y festivos
Segovia	7:30	14:00	9:00	18:00
Llegada a Ávila	8:45	15:00	10:00	19:00
Salida de Ávila	9:00	15:15	10:15	19:15
Peñaranda de Bracamonte	9:55	16:10	11:10	20:10
Salamanca	10:30	16:45	11:45	20:45
Salamanca - Ávila - Segovia				
	Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingo y festivos	Sábados, domingo y festivos
Salamanca	6:30	13:15	8:30	17:30
Peñaranda de Bracamonte	7:05	13:50	9:05	18:05
Llegada a Ávila	8:00	14:45	10:00	19:00
Salida de Ávila	8:15	15:00	10:15	19:15
Segovia	9:15	16:00	11:15	20:15
Servicio combinado Autores - La Sepulvedana. Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones				

TRENES ENTRE SEGOVIA Y MADRID (ANTIGUA ESTACIÓN)

SEGOVIA - MADRID								
ESTACIONES	L - V (A partir 12 enero)	17122 L - V (1)	17126 DIARIO	17128 DIARIO	17130 DIARIO	17132 DIARIO (2)	17134 DIARIO (3)	17136 L - V (1)
Segovia	6:20	7:55	10:55	12:55	14:55	16:50	18:55	20:55
Navas de Riofrío		8:04	11:03	13:03	15:04	-	19:04	21:02
Ortigosa del Monte		8:08	11:07	13:07	-	-	19:07	21:05
Otero Herreros		8:12	11:13	13:13	15:11	-	19:11	21:10
Los ángeles San Rafael		8:15	11:16	13:16	15:14	17:10	19:14	21:13
El Espinar		8:21	11:20	13:20	15:18	17:14	19:18	21:18
San Rafael		8:24	11:23	13:23	15:21	17:17	19:21	21:21
Tablada		-	11:29	-	-	17:24	-	-
Cercedilla	7:05	8:37	11:35	13:35	15:33	17:35	19:33	21:35
Villalba de Guadarrama		9:00	11:58	13:58	15:58	17:58	20:00	21:58
Madrid - Chamartín		9:38	12:37	14:37	16:37	18:37	20:37	22:36
Madrid - Nuevos Ministerios		9:43	12:42	14:42	16:42	18:42	20:42	22:41
Madrid - Recoletos		9:47	12:46	14:46	16:46	18:46	20:46	22:45
Madrid - Atocha		9:51	12:50	14:50	16:50	18:50	20:50	22:49

1. No circula el 8/12/08. 2. Efectúa parada en Ortigosa del Monte (17:01 h.) y Gudillos (17:20 h.) los sábados, domingo y festivos. Efectúa parada en Navas de Riofrío (16:58 h.) domingo, festivos y 6/12/08. 3. Efectúa parada en Gudillos (19:24 h.) y Tablada (19:28 h.) los sábados, domingos y festivos.

MADRID - SEGOVIA								
ESTACIONES	L - V (A partir 12 enero)	17121 L - V (1)	17125 DIARIO (2)	17127 DIARIO	17129 DIARIO	17133 DIARIO (3)	17135 DIARIO	17137 L - V (1)
Madrid - Atocha		7:33	10:01	12:02	14:01	16:02	18:02	20:02
Madrid - Recoletos		7:36	10:04	12:05	14:04	16:05	18:05	20:05
Madrid - Nuevos Ministerios		7:40	10:08	12:09	14:08	16:09	18:09	20:09
Madrid - Chamartín		7:47	10:16	12:16	14:15	16:16	18:16	20:16
Villalba de Guadarrama		8:30	10:57	12:57	14:57	16:57	18:57	20:57
Cercedilla	7:05	8:58	11:21	13:21	15:20	17:21	19:22	21:23
Tablada		-	11:26	-	-	-	19:27	-
San Rafael		9:08	11:36	13:36	15:34	17:31	19:35	21:43
El Espinar		9:11	11:40	13:39	15:37	17:34	19:38	21:46
Los Ángeles San Rafael		9:16	11:45	13:44	15:42	17:38	19:43	21:51
Otero Herreros		9:19	11:48	13:47	15:45	-	19:46	21:54
Ortigosa del Monte		9:23	11:53	-	15:50	-	19:50	21:59
Navas de Riofrío		9:26	11:56	13:54	15:54	17:48	19:54	22:03
Segovia	7:50	9:35	12:04	14:02	16:03	17:57	20:03	22:13

1. No circula el 8/12/08
2. Efectúa parada en Gudillos (11:34 h.) los sábados, domingo y festivos.
3. Efectúa parada en Ortigosa del Monte (17:45 h.) los sábados, domingos y festivos.

LA SEÑORA

D^a Rufina Muñoz García

Ha descansado en la paz del Señor en San Ildefonso el día 10 de julio de 2010
A los 92 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hijos, Luis y Antonio Pérez Muñoz; hijas políticas, Fuencisla Pascual y Natividad Garrido; nietos, Fuencisla, Luis, David y Ana; biznietos, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar el lunes día 12, a las 11:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de Santa Eulalia. La misa de privilegio tendrá lugar el día 13, a las 11:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de Santa Eulalia.

El cadáver recibirá cristiana sepultura hoy día 11, en el cementerio de Santo Ángel de la Guarda a las 11:30 de la mañana.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

LA SEÑORA

D^a Mercedes Montalbán Recio

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 10 de julio de 2010
A los 74 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hermana, Ana Montalbán Recio; hermano político, Antonio Rodríguez Martín; sobrinos, Víctor Manuel, Juan Antonio, Ana Isabel, Raquel, Esther, y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 11, a las 11:00 de la mañana, en el cementerio de Santo Ángel de la Guarda de Segovia.

La misa de funeral tendrá lugar el día 12, a las 8,00 de la tarde, en la iglesia parroquial de El Salvador.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y VALLADOLID

Segovia - Cuéllar - Valladolid			Valladolid - Cuéllar - Segovia		
De lunes a viernes					
R D 5:55	6:45	8:05	D S 6:00	6:35	7:45
6:45	7:45	8:40	6:45	7:35	8:35
* 7:45	8:45	9:40	* 7:45	8:35	9:45
9:00	9:55	10:50	9:00	9:50	10:50
D 9:00	9:40	10:30	D 9:00	9:40	10:30
# 11:00	11:55	12:50	# 11:00	11:50	12:50
12:00	12:55	13:50	12:00	12:50	13:50
* # 13:00	13:55	14:50	# * 13:00	13:50	14:50
14:00	14:55	16:00	14:00	14:50	15:50
15:00	15:55	16:50	15:00	15:50	16:50
D 15:00	15:40	16:30	D 15:00	15:40	16:30
16:00	16:40	17:30	16:00	16:40	17:30
17:00	17:55	18:50	17:00	17:50	18:50
D 17:00	-	18:30	D 17:00	-	18:30
18:00	18:55	19:50	18:00	18:50	19:50
# 19:00	19:55	20:50	# 19:00	19:50	20:50
+ * 20:00	20:55	21:50	/ # 20:00	20:50	21:50
# 21:00	21:55	22:50	# 21:00	21:50	22:50
Sábados					
6:45	7:45	8:40	6:45	7:35	8:35
* 9:00	9:55	10:50	* 9:00	9:50	10:50
11:00	11:55	12:50	11:00	11:50	12:50
* 13:00	13:55	14:50	* 13:00	13:50	14:50
15:00	15:55	16:50	15:00	15:50	16:50
* 17:00	17:55	18:50	* 17:00	17:50	18:50
19:00	19:55	20:50	19:00	19:50	20:50
21:00	21:55	22:50	21:00	21:50	22:50
Domingo y festivos					
-	8:00	8:50	* 9:00	9:50	10:50
* 9:00	9:55	10:50	11:00	11:50	12:50
11:00	11:55	12:50	* 13:00	13:50	14:50
* 13:00	13:55	14:50	* 17:00	17:50	18:50
L	16:00	16:50	19:00	19:50	20:50
* 17:00	17:55	18:50	L 20:00	-	21:30
19:00	19:55	20:50	21:00	21:50	22:50
21:00	21:55	22:50	23:00	23:50	-

R: Recorrido Campus #: Ruta y directo

+: Julio y agosto solo hasta Navalmanzano

D: Directos lectivos de octubre a junio

L: Sólo días lectivos de octubre a junio

*: Pasan por El Henar y Santiago del Arroyo

/: Julio y agosto sólo hasta Arrabal

S: Sólo en Cuéllar - Navalmanzano y Carbonero

* Pasan por El Henar

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Informa:

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

Agencia Funeraria Santa Teresa

Cuando más nos necesitas

Trabajamos en toda la provincia

Atención permanente 24 horas 902 02 23 24

Teléfonos: 921 42 58 10 / 921 42 50 61 - En Madrid 902 02 23 24

www.funerariasantateresa.net agencia@funerariasantateresa.net

UNE-EN-ISO 9001

IAC

EMPRESA CERTIFICADA

ANUNCIOS BREVES


921 46 12 12

EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia

publicidad@eladelantado.com

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR TELÉFONO 921 46 12 12

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,48 € + 16 % IVA mínimo diez palabras

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm): 10,50 € + 16 % IVA

TRABAJO

ASISA NECESITA ASESORES COMERCIALES
SE REQUIERE: Estudios Medios. Experiencia Comercial
SE OFRECE: Retribución fija + comisiones (Contrato Mercantil)
Interesados Llamar: **686 42 93 33**

CARRETEROS Y peones para empleo estable público. Sin experiencia. Llamar al 983293157

COLEGIOS, ESCUELAS, guarderías públicas necesitan empleados sin experiencia. Contrato continuo. 983305096

SE NECESITAN jardineros sin experiencia en Ayuntamientos 983210400

OFICIALES. SE precisan para obra en Villacastín. Se valorará experiencia, formación en grúas y en prevención de riesgos laborales. Remuneración interesante según valía. Incorporación inmediata. Interesados enviar cv a: AGUAMBIENTE, SL., Ronda del

Sauce parcela 34-3 47193- La Cisterniga (Valladolid) o por email rrhh@aguambiente.com. Ref: Oficiales Villacastín

SE OFRECE persona español para finca o pastor. Experiencia. 616026724.

IULITMAS PLAZAS! Curso gratuito Coordinador de obra para Arquitectos e Ingenieros. 653805768. Título JCYL. Gran demanda labora. 983305125.

VENTAS

ALDEALAZARO 1850 m² rústica con árboles de gran porte colindante con arroyo a mil metros del pueblo ideal para merendero. 6.000 euros teléfono 651043546.

TRASPASOS

SE TRASPASA Bar junto al Acueducto. ¡Oportunidad! 665683442.

IMPAGADOS

COBROS EL ZORRO. Le deben dinero porque Vd. quiere. 983357611.

ALQUILER

PISO SANTANDER. Cerca playa. Económico. Ascensor. Agosto, septiembre. 942050447. 676000921.

AGENCIAS MATRIMONIALES

AGENCIA MATRIMONIAL Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21 Valladolid. 983338688.

RELAX

ABSOLUTA DISCRECION. Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación con-

tinua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

SUPER NOVEDAD Asiáticas 22, 24 años. Guapísimas, cariñosas. Completo. 675441812

RECIENTE DIVORCIADA. Atractiva. Rica. Busco sexo. Pago yo. 608463789.

CHICA DE pueblo. Estudiando en Segovia. Busco sexo gratis. 686199116.

WENDY (INAUGURACIÓN) señoritas ardientes complacientísimas. Renovación continua. Discusión. www.mundoanuncio.com. 654054057.

CONTACTOS

¡Hazme lo que quieras!
803 553 652

Precio Máximo: Red Fija 1,18 €/min. Red Móvil 1,53 €/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28080

SOLO CHICOS

CONTACTOS REALES
803 423 507

Precio Máximo: Red Fija 1,16 €/min. Red Móvil 1,51 €/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

VIUDA. 40 años. Muy ardiente. Necesito sexo. No cobro. 608077712.

TAROT

Tarot de Analía
806 416 468
VISA 902 884 526 Consulta 15€

Precio máximo: Red Fija 1,18 €/min. Red Móvil 1,53 €/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28080

NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.



Te abrimos la puerta de tu nueva vivienda

En El Adelantado cada día te ofrecemos la mejor Guía Inmobiliaria de Segovia. Promociones nueva vivienda, alquileres, viviendas de segunda mano, fincas...

Las empresas inmobiliarias más importantes de Segovia lo tienen claro. Las páginas de El Adelantado son su mejor herramienta comercial.

Departamento de Publicidad
921 43 72 61

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

EL ADELANTADO.com

INMOBILIARIA
MANSINO
Símbolo de eficacia
nuestras ofertas

VENDE PISO EN EL SALVADOR
4 DORMT. 2 BAÑOS. GARAJE, TRASTERO, ASCENSOR. ¡MUY BUEN ESTADO! Ref. 10888

VENDE PISO EN EL CARMEN
3 DORMITORIOS, CALEFACCIÓN INDIVIDUAL. ¡SEMIREFORMADO! ¡AMUEBLADO! ¡155.500 €! ¡25.870.000 PTAS! Ref. 10903

VENDE DÚPLEX EN SAN LORENZO
5 DORMT. 2 BAÑOS. GARAJE Y TRASTERO. ¡COCINAS Y BAÑOS AMUEBLADOS! ¡SÓLO 280.000 €! ¡46.588.000 PTAS! Ref. 11173

VENDE PISO EN CALLE LAS LASTRAS
3 DORMIT. 1 BAÑO. ¡PARA REFORMAR A SU GUSTO! ¡ECONÓMICO! Ref. 12228

VENDE PISO EN CONDE SEPÚLVEDA
3 DORMIT. 2 BAÑOS. 2 PLAZAS DE GARAJE. GASTOS INDIVIDUALES. ¡DE RECIENTE CONSTRUCCIÓN! ¡PISCINA Y TENIS COMUNITARIOS! Ref. 11883

VENDE VIVIENDA DE 180M² JUNTO CUARTEL DE LA GUARDIA CIVIL.
4 DORMT. 2 SALONES. 2 BAÑOS (HIDROMASAJE) COCINA AMUEBLADA GARAJE Y TRASTERO ¡MUCHAS MEJORAS! Ref. 11926

VENDE PISO JUNTO COLEGIO PADRE CLARET
3 DORMITORIOS, 2 BAÑOS. GARAJE. TRASTERO. DISTRIBUCIÓN AMPLIA. ¡EN ESQUINA, TODO EXTERIOR! ¡A ESTRENAR! Ref. 11722

TELF.: 921 44 30 31

ARCO
921471474

¡Toda clase de facilidades para hacer realidad sus sueños!

Visítenos, con la confianza de quien visita a unos amigos.

Juntos encontraremos la fórmula de pago y la financiación que mejor se adapte a su economía.

La Granja Campo de Polo

ESTUDIOS, APARTAMENTOS y PISOS de 2 y 3 dormitorios con ascensor

OFERTA

30% DESCUENTO

CHALETs con semisótano y buhardilla para taller, oficina, garaje, bodega, sala de juegos, estudio, etc.

VISITE PISO PILOTO

INFÓRMATE Y GANA UN FANTÁSTICO VIAJE

RAMIREZ T

CALIDAD

C/ Calandria, 8
SAN ILDEFONSO
arco-ramirez.com

CRUZADAS

Colocar dentro del diagrama las palabras que se ofrece a continuación

10 LETRAS

ULCERACION, SAPIENCIAL, RINOSCOPIA, ASALMONADA, CENTESIMAL, BRACEADORA, DEPURATIVA

8 LETRAS

CELULOSA, SUSTRATER, BIZQUEAR, RODADURA, SICO MORO, TABANAZO, REFUERZO, ASERENAR, COMPADRE, FRAGANTI, ESCURRIER, PEATONAL, SIMARUBA

6 LETRAS

ROLLAR, CONVOY, ICAREO, ZARPAR, NODULO, FLECOS, FERREO, ERARIO, ATREVE, BRILLA, GRIETA, RIACHO, ANUDAN, BOLITA, MENTON, ESTUFA, INCOAR

5 LETRAS

ALTEA, LABOR, DAÑAR, IONES, CAMAL, ARGON, RANPA, AZOAR, BILIS, GRIAL, ABUBO, AORAR, IDOLO, APEAR, DIOSA, OIRAN

4 LETRAS

LEVA, GOLA, AUPA, ICOR, FLOR, PERU, ASIR, LOTE, ABRA, AZUT, ASEO, LLAR, TACA, RAYO, ADAN

2 LETRAS

MA, RO, AL, CR, SE, EN, UN, TO, RA, NI, AL, AS, PI, EN, BO, AR, OC, IN, FA, AL, LU, AS, AY, OR, AL, LO, EA, RA, AS, FE

PROBLEMA DE LOGICA

Un buscador de tesoros trata de localizar los restos hundidos de cinco barcos piratas. Ayúdele determinando el nombre del barco hundido y el de su capitán; el mar en que ocurrió el naufragio y el valor de la carga.

1.- El barco de Barbaazul no naufragó en el mar el Norte ni de Coral y su carga no vale 100 millones.

2.- El capitán Drake no hundió su barco en el mar Amarillo.

3.- Patapalo era el capitán de Terror y no transportaba una carga de 20 millones.

4.- En el Caribe naufragó Bocanegra, que no llevaba un tesoro de 20 millones.

5.- En el mar Amarillo y de Coral se perdieron (no necesariamente en este orden) los barcos Mandrake y Titán.

6.- Ni Barbaazul ni Barbaroja eran los capitanes de Titán.

7.- El tesoro del Bucana vale el doble que el de la nave capitaneada por Patapalo.

8.- El Pinta no tenía una carga de 100 millones.

9.- Bucana llevaba una carga valorada en 20 millones más que el de la nave hundida en el mar de Coral.

		PIRATA					BARCO					VALOR				
		BARBAROJA	BARBAAZUL	PATAALO	DRAKE	BOCANEGRA	TERROR	BUCANA	EL PINTA	MANDRAKE	TITAN	20 MILLONES	40 MILLONES	60 MILLONES	80 MILLONES	100 MILLONES
MAR	ANTILLAS															
	CARIBE															
	CORAL															
	AMARILLO															
	NORTE															
VALOR	20 MILLONES															
	40 MILLONES															
	60 MILLONES															
	80 MILLONES															
	100 MILLONES															
BARCO	TERROR															
	BUCANA															
	EL PINTA															
	MANDRAKE															
	TITAN															

PIRATA	BARCO	MAR	VALOR CARGA

HOROSCOPO

ARIES 21 marzo a 19 abril .

Salud muy buena. En sus relaciones personales notará un cambio de política a mejor. El amor sigue ascendente.

TAURO 20 abril a 20 mayo.

Forma física bastante buena. Deberá mostrarse cauteloso con cierta persona que está muy próxima a usted. En el amor reinará la armonía.

GÉMINIS 21 mayo a 20 junio.

Salud algo regular. Su creatividad será alabada por cuantos le rodean. Su situación amorosa corre el riesgo de empeorar por su actitud.

CÁNCER 21 junio a 22 julio.

Dolor de cabeza. El equilibrio será la nota dominante en sus relaciones familiares. En el amor intente mantener la tranquilidad y no altere a su pareja.

LEO 23 julio a 22 agosto.

Salud buena. Se encontrará con un amigo de la infancia que no veía desde hace muchos años. En el amor habrá estabilidad.

VIRGO 23 agosto a 22 septiembre .

Salud óptima. Si no se toma las cosas con más calma, su situación podría llegar a ser alarmante. Situación bastante tensa en lo relacionado con el amor.

LIBRA 23 septiembre a 22 octubre.

Salud buena. Sigue en una racha de creatividad en todas sus actividades. No cree más tensiones en el amor.

ESCORPIO 23 octubre a 21 noviembre.

Salud excelente. Surgirá alguna dificultad de índole personal que logrará superar gracias a su carácter lógico y ordenado. Horas románticas en el amor.

SAGITARIO 22 noviembre a 21 diciembre.

Practique natación. Si juega bien todas sus cartas hará buenos negocios o conseguirá todo tipo de ventajas fiscales. Muy bien el amor.

CAPRICORNIO 22 diciembre a 19 enero.

Salud buena. Siga aprovechando su tiempo de ocio para realizar nuevas actividades. Procure ser más condescendiente con la persona que ama.

ACUARIO 20 enero a 18 febrero.

Salud regular. Día de tranquilidad y armonía con todas las personas que le rodean. Hoy comprobará la fidelidad de la persona amada.

PISCIS 19 febrero a 20 marzo.

Gozará de salud muy buena. Se sentirá con mucha seguridad en sí mismo, lo que le ayudará a triunfar. Comprensión con su pareja.

RECORRIDO SILABICO

De cada casilla señalada con un asterisco parte una palabra que corresponde a una de las definiciones dadas abajo. Al responder, vaya marcando las sílabas para no repetirlas, moviéndose de una casilla a la siguiente, horizontal, vertical o diagonalmente, hacia delante o hacia atrás, pero sin saltarse ninguna. Al acabar la última definición, quedarán varias casillas con sus sílabas correspondientes, pero que usted no habrá marcado, y que leídas adecuadamente darán el nombre de una ciudad española.

1: Desvencijar.- 2: Hacer pedazos una cosa para repartirla.- 3: Hallazgo.- 4: Terca y porfiadamente.- 5: Groseramente.- 6: Singularidad.- 7: Pintarse mucho y mal.- 8: Baca.- 9: Fármaco sedante.- 10: Guasa, burla disimulada.

DOBLE CARACOL

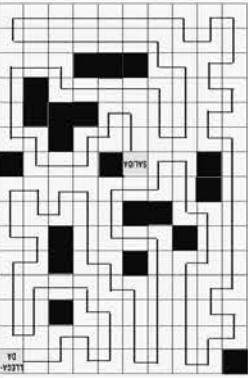
A: 1-3: Hermana.- 4-6: Nombre de mujer.- 7-10: Nombre de mujer.- 11-14: Asesina.- 15-16: Letra griega.- 17-19: Correo.- 20-24: Espanto.- 25-29: Tal vez.- 30-34: Monserga, tabarra.- 35-40: Subyugado.- 41-48: Cortejo.- 49-52: Cierta canción.- 53-58: Nimio.- 59-66: Sermón, matraca.- 67-70: Marroquí.- 71-74: Arbusto de flores blancas.- 75-78: Área.- 79-80: Nota musical.

B: 80-78: Poema.- 77-76: Negación.- 75-70: Trenzado de tripas de cordero, típico de Cuenca.- 69-68: Letra griega.- 67-62: Municipio de Barcelona.- 61-60: Nota musical.- 59-54: Requírala.- 53-48: Cierta fruta.- 47-46: Percibí.- 45-42: Fraude.- 41-38: Uní de cierta forma.- 37-34: Vena, inspiración.- 33-28: Cuajaron.- 27-23: Arácnido parásito.- 22-16: Cualquiera de los fenómenos atmosféricos.- 15-12: Cierta animal.- 11-6: Ciudad de Filipinas.- 5-1: Divisarios.

DOBLE CARACOL

A: 1-3: Sor.- 4-6: Eva.- 7-10: Lin.- 11-14: Mata.- 15-16: Ro.- 17-19: Ro.- 20-24: Temor.- 25-29: Murga.- 30-34: Murga.- 35-40: Sumiso.- 41-48: Comitiva.- 49-52: Nana.- 53-58: Bala.- 59-66: Perorata.- 67-70: Moro.- 71-74: Jara.- 75-78: Zona.- 79-80: Do.

PAREDES



SOLUCIONES

RECORRIDO SILABICO

1: Desvencijar.- 2: Hacer pedazos una cosa para repartirla.- 3: Hallazgo.- 4: Terca y porfiadamente.- 5: Groseramente.- 6: Singularidad.- 7: Pintarse mucho y mal.- 8: Baca.- 9: Fármaco sedante.- 10: Guasa, burla disimulada.

PROBLEMA DE LOGICA

Barbaazul / El Pinta / Antillas / 20 millones
Bocanegra / Bucana / Caribe / 80 millones
Drake / Terror / Coral / 60 millones
Patapalo / Terror / Norte / 40 millones
Barbaroja / Mandrake / Amarillo / 100 millones

Encuentre el camino para llegar desde la salida a la meta, pasando por todos los cuadros en blanco sólo una vez. Se puede mover horizontal o verticalmente, pero nunca en diagonal.

BONOLOTO
Miércoles 7 de julio

3	8	28	29	31	49
---	---	----	----	----	----

Complem. **11** Reintegro **3**

BONOLOTO
Viernes 9 de julio

7	11	17	25	36	45
---	----	----	----	----	----

Complem. **23** Reintegro **5**

LOTERÍA PRIMITIVA
Jueves 8 de julio

1	7	16	22	31	36
---	---	----	----	----	----

Complem. **28** Reintegro **6**

LOTERÍA PRIMITIVA
Sábado 10 de julio

23	32	34	38	42	45
----	----	----	----	----	----

Complem. **14** Reintegro **6**

GORDO PRIMITIVA
Domingo 4 de julio

1	14	27	31	48
---	----	----	----	----

Nº Clave (Reintegro) **4**

EUROMILLONES
Viernes 9 de julio

9	24	37	39	49
---	----	----	----	----

Estrellas **3** **9**

EL 7/39
Jueves 8 de julio

1	4	12	19	24
---	---	----	----	----

Reintegro **6**

EL 7/39
Domingo 4 de julio

4	6	8	13	17
---	---	---	----	----

Reintegro **6**

ONCE
Sábado 10 de julio
Serie: 050 **50225**

Viernes	9 de julio	98389
Jueves	8 de julio	92993
Miércoles	7 de julio	07302
Martes	6 de julio	68050
Lunes	5 de julio	26264
Domingo	4 de julio	26819

SUPER ONCE DE LA ONCE
Sábado 10 de julio

6	7	18	19	20
30	33	36	37	39
43	46	49	55	56
57	65	66	68	77

EL TIEMPO

● SOLEADO

☁ NUBES

☁ CHUBASCOS

☁ LLUVIA DÉBIL

☁ CUBIERTO

☁ LLUVIOSO

☁ NIEBLA

☁ GRANIZO

☁ TORMENTA

☁ NIEVE

☀ El sol sale a las 06:54 y se pone a las 21:49

○ NUEVA 11/07

☾ CRESCIENTE 18/07

● LLENA 26/07

☾ MENGUANTE 03/08

EN SEGOVIA

CAMBIO CLIMÁTICO: ¿Cuántos metros subirá el nivel del mar?
Según las previsiones más optimistas, si las temperaturas siguen aumentando el nivel del mar podría subir medio metro a finales de siglo.

Sam

Servicios Audiovisuales de Meteorología. www.activamultimedia.com

HOY

● 32° MÁX.
19° MÍN.

Pocas nubes

Prácticamente sin nubes a lo largo de la jornada del domingo. Por la noche, intervalos de nubes altas. Tormentas vespertinas. Temperaturas sin cambios. Termómetros alrededor de 19°C a primeras horas y en torno a 32°C a mediodía. Vientos del sur de intensidad floja.

NIVELES DE LOS EMBALSES Últimos datos disponibles	Burgomillodo 14 CAPACIDAD 12 NIVEL ACTUAL	Linares 58 CAPACIDAD 49 NIVEL ACTUAL	Vencías 5 CAPACIDAD 4 NIVEL ACTUAL
---	--	---	---

MAÑANA

☁ Nubes altas

30° MÁX.
18° MÍN.

Cielos de aspecto blanquecino a lo largo de la jornada del lunes. Por la noche el cielo estará poco nuboso. Ligera bajada de temperaturas. Mínimas alrededor de 18°C, máximas en torno a 30°C.

MARTES

● Despejado

32° MÁX.
20° MÍN.

El cielo estará despejado durante todo el martes. Temperaturas sin cambios. Los termómetros oscilarán entre 20°C de mínima y 32°C de máxima.

VIENTO 19 km/h	RAYOS UV Índice de radiación extremo	SENSACIÓN TÉRMICA 24°
DIRECCIÓN Suroeste	COTA DE NIEVE 3800 m	POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN 10%

EN ESPAÑA

HOY

Llegada de un frente por el norte, provocado un aumento de las nubes y chubascos en el cantábrico oriental, alto Ebro y Pirineos por la tarde. Más sol en el sur. Calor todavía intenso en la mayor parte del país.

MAÑANA

Paso de un frente que dejará una jornada de cielos nubosos y reactivará los chubascos en el extremo norte. Cuanto más hacia el sur los cielos se verán más variables o despejados. Las temperaturas bajarán un poco.

MARTES

Un nuevo sistema frontal, escasamente activo, se aproximará por el noroeste. Posibilidad de chubascos tormentosos dispersos por el cantábrico y los Pirineos. Sol y calor en la mayor parte del país.

	MÁX	MÍN		MÁX	MÍN		MÁX	MÍN		MÁX	MÍN		MÁX	MÍN		MÁX	MÍN
A Coruña	22°	15°	Cáceres	38°	23°	Guadalajara	36°	18°	Madrid	35°	22°	Pontevedra	26°	14°	Teruel	33°	14°
Albacete	37°	20°	Cádiz	31°	18°	Huelva	36°	22°	Málaga	31°	23°	S. Sebastián	25°	15°	Toledo	38°	22°
Alicante	32°	20°	Castellón	30°	21°	Huesca	35°	24°	Melilla	30°	21°	Salamanca	36°	16°	Valencia	32°	21°
Almería	32°	21°	Ceuta	28°	20°	Jaén	37°	22°	Murcia	35°	20°	S.C. Tenerife	30°	22°	Valladolid	33°	17°
Ávila	32°	18°	Ciudad Real	39°	22°	Las Palmas	27°	22°	Ourense	31°	17°	Santander	24°	17°	Vitoria	27°	13°
Badajoz	39°	19°	Córdoba	37°	20°	León	28°	15°	Oviedo	24°	16°	Segovia	32°	19°	Zamora	35°	18°
Barcelona	28°	22°	Cuenca	37°	20°	Lleida	36°	23°	Palencia	30°	15°	Sevilla	39°	23°	Zaragoza	38°	23°
Bilbao	27°	17°	Girona	33°	22°	Logroño	32°	17°	Palma	32°	20°	Soria	31°	17°			
Burgos	30°	14°	Granada	36°	21°	Lugo	25°	14°	Pamplona	31°	17°	Tarragona	29°	25°			

EN EUROPA

HOY

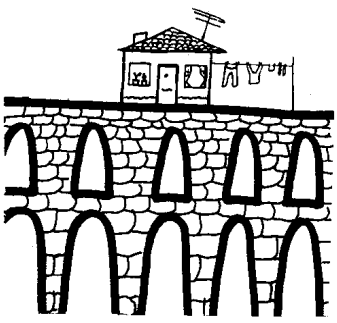
Una pequeña perturbación con un sistema frontal asociado se aproximará por el noroeste de la península ibérica. El anticiclón quedará más retirado hacia las Azores y hacia el Mediterráneo oriental.

	MÁX	MÍN
Amsterdam	27°	13°
Atenas	32°	22°
Belgrado	31°	18°
Berlín	36°	23°
Berna	30°	15°
Bruselas	28°	13°
Bucarest	29°	18°
Estocolmo	28°	17°
Londres	23°	15°
Moscú	30°	26°
París	30°	20°
Praga	31°	15°
Roma	32°	21°
Varsovia	32°	19°

En AIDA Books&More vendemos libros donados, los beneficios obtenidos por la venta se destinan íntegramente a proyectos solidarios de AIDA, Ayuda, Intercambio y Desarrollo.

y necesitamos voluntarios

Si tienes un rato libre ayúdanos en nuestra librería.
C/ Marqués del Arco, nº26. 40003 - Segovia.
Más info: Tel: 921 46 22 68.
aidabooks@ong-aida.org



EL ADOŠADO

MUCHA GENTE PREFIERE SER ARRUINADA POR LOS ELOGIOS QUE SALVADA POR LAS CRÍTICAS (N. V. PEALE)

DE EL ADELANTADO

DECANO DE LA PRENSA AMARILLA

DIRECTOR: El Conde de Vezoya — eladosado@yahoo.es

XV AÑO TRIUNFAL - 11 de julio de 2010 - nº729



UNA CURIOSIDAD: En esta estupenda foto de Kamarero, que muestra a parte de los asistentes a la retransmisión en la Plaza Mayor del España-Paraguay, nos hemos molestado en contar a las mujeres presentes, y solamente entre el personal sentado. Nos salen 195 y seguro que se nos ha escapado alguna. Si quieren cuenten ustedes por su cuenta a los caballeros y saquen el porcentaje. Cualquier comparación con sólo unos pocos años atrás, les resultará increíble.

Y OTRA:

Y esta sí que resulta difícil de creer. Nuevamente obras de reparación en la calle/cubierta del aparcamiento de P. Claret. Nos gustaría saber quien es el lince que recibe las obras en este ayuntamiento. ¿Será familia del que organiza el tráfico?



¡A MÍ NO... QUE SOY CATALÁN Y HE VOTAO POR VOSOTROS!

A ver si me salen las cuentas:

1 traidor
+ 1 traidor

3 traidores

no sé, no sé...
como soy de letras



Pio-pio, que yo no he sio

De personas y cosas

Un harakiri:

El que habría decidido Caja Segovia al optar por fusionarse con el gigante Caja Madrid. Pero escribimos "habría", porque el harakiri es el suicidio que afronta un hombre de honor que no soporta haberlo perdido; y aquí más bien lo que ha habido es la apertura con nocturnidad de la la puerta trasera de la muralla segoviana, posiblemente a cambio de prebendas (por decirlo finamente), por parte de ciertos miembros de una nobleza local felona y desleal.

Y si a alguien le extraña nuestra opinión, añadiremos que más nos extraña a nosotros el absoluto pasotismo con que la ciudadanía está asistiendo a este episodio.

Unas votaciones:

Esas en las que intervienen los REPRESENTANTES (con mayúsculas) públicos. Igual que no entenderíamos que la votación de los ciudadanos no fuesen obligatoriamente secretas, cuesta trabajo entender que un representado se quede sin saber qué ha votado su representante, sobre todo en los temas de mayor calado social. Pues ya ven.

Una apuesta:

Generosa, desinteresada y romántica. La que han hecho los Santana Bross por la música. Programar un concierto de los míticos "Burning" y nuestros "Pajarracos" (uno de los grupos con más fuerza y mejor directo del rock actual) y vender la entrada a 7€, no se hace precisamente pensando en forrarse.

Una degradación:

Galopante. La del régimen cubano. De prometedora revolución a tiranía opresora y hereditaria, que se ablanda con gestos de magnanimidad, bajo la presión de la Iglesia, propios de un gobernante absoluto medieval. Vamos, como si la revolución francesa hubiese ido retrocediendo hasta la Edad Media. Esperemos que Raulito y Fidelín se paren antes de alcanzar a Atapuerca.

Un ridículo:

El que a nuestro humilde, pero racional juicio, hacen todas esas autoridades y parlamentarios que acuden a manifestaciones. Como si ellos no tuviesen su propia y natural forma de expresión.

Una disyuntiva:

La originada por las drogas. Entre que una cantidad más o menos grande de individuos decidan libremente arruinar su vida por su consumo inmoderado, y la debacle social y moral total que produce en algunos países la producción y el tráfico motivados por su ilegalización, algún día habrá que elegir. Y cuanto antes mejor.

necesitamos
tu
Sangre

Vente a donar

HERMANDAD DE
DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA

Calle Rafael Alberti nº 17 (Nueva Segovia)

921 46 14 39

|LOS CINCO MÁS VISTOS DEL VIERNES|

El programa meteorológico vuelve a ser el espacio más visto de la jornada. El verano y la buena climatología animan a los españoles a conocer de primera mano el tiempo que hará.

PROGRAMA	ESPECTADORES	SHARE	CADENA
1. EL TIEMPO 1	2.780.000	21,2%	TVE 1
2. AMAR EN TIEMPOS...	2.769.000	22,2%	TVE 1
3. TELEDIARIO 1	2.502.000	19,5%	TVE 1
4. BELLA CALAMIDADES	2.262.000	24,1%	TVE 1
5. MAR DE AMOR	2.180.000	20,3%	TVE 1

|SHARE|

24,1%

BELLA
CALAMIDADES

Las telenovelas están de moda y más en el período estival. En esta ocasión es *Bella Calamidades* la que lidera la cuota de pantalla con más del 24 por ciento de *share*. TVE copa la parrilla en la sobremesa con series románticas.

|DESTACADOS Y BREVES|

‘Made in CyL’ dedica su espacio a la editora Divisa

El programa que presenta Lucía Rodil presenta a la empresa vallisoletana Divisa, que se dedica a la edición videográfica. Esta empresa familiar dispone de más de mil títulos, entre ellos *Cuéntame o Águila Roja*.
CYL 7. 13,30 HORAS

‘Cuarto Milenio’ descubre los vampiros del siglo XXI

La Nave del Misterio que capitanea Íker Jiménez pone rumbo a cuatro historias en las que los enigmas y la antropología son denominadores comunes. Vampiros en Perú es uno de los sucesos más inquietantes de nuestra época. CUATRO. 00,30 HORAS

Paul se come nuestro mejillón. España campeona

El pulpo adivino Paul ha vuelto a comerse el mejillón de España y no el holandés, lo que hace presagiar, si el octópodo no se equivoca -ha acertado todos los ganadores del Mundial-, que la Selección será campeona.

Las series de La Sexta acaparan 16 nominaciones a los Emmy

Escudo humano, Larry David, The office, Padre de familia y Cómo conocí a vuestra madre son las series que emite La Sexta y que acaparan 16 nominaciones a los premios Emmy, considerados los Oscar de la televisión.

tve1 06:00 Noticias 24 horas 07:15 Encierros de San Fermín 08:30 Los Lunnis. Espacio infantil 12:00 Motociclismo. Campeonato de España. Circuito Motorlan-Aragón 13:00 La huella de Félix 13:05 Naturaleza. Asturias 13:30 España entre el cielo y la tierra 14:30 Corazón 15:00 Telediario 1 15:50 El tiempo 16:00 Sesión de tarde. <i>Sabrina</i> 18:00 Sesión de tarde <i>Durmiendo con un extraño</i> 19:25 España directo 21:00 Telediario 2. 22:25 La película de la semana <i>Pequeño pero matón</i> 23:55 Especial cine <i>Hellboy</i>	tve2 10:25 Testimonio 10:30 El día del Señor 11:30 Pueblo de Dios 12:00 A pedir de boca 12:30 España en comunidad 13:00 Tenis. Copa Davis. España-Francia 14:45 Otros pueblos 15:35 Paraísos cercanos 16:35 Memoria de España 17:30 Sierra de Guara 18:00 Extras de dvd 19:00 Tengo una pregunta para mí 19:55 Biodiario 20:00 Tres 14 20:30 Página 2 21:00 Redes 2.0 21:30 Ciudades siglo XXI 22:00 Crónicas 22:45 Los archivos de la Inquisición 23:30 Vietnam 00:00 Cine. <i>Derecho de familia</i>	07:45 Powers Rangers. Infantil 08:45 Megatrix. Pelo Pico Pata, Dinosapiens, Zoey y H2O 12:00 Impacto total 13:00 La cámara más divertida 14:00 Los Simpson. <i>Espectacular episodio y Bart el temerario</i> 15:00 Antena 3 Noticias 1. Espacio informativo 15:45 Multicine <i>La isla de los cuervos</i> 19:45 Multicine <i>Donde habita el amor</i> 21:00 Antena 3 Noticias 2. Espacio informativo con Matías Prats 21:45 El club del chiste 22:30 Cine. <i>La tormenta del siglo</i> 02:15 Astro show. Entretenimiento 04:30 Repetición de programas	cuatro 07:05 Sabrina, cosas de brujas 09:05 El zapping de Surferos 10:55 El encantador de perros Entretenimiento 12:00 Mundial de Sudáfrica. Camino a la final. iPodemos! 13:55 Noticias Cuatro 14:50 Sudáfrica 2010. Deportes 16:15 Mundial de Sudáfrica. Cuatro con la roja. Presentado por Ángels Barceló y Nico Abad. Especial 20:55 Noticias Cuatro 21:35 El zaping de los surferos 22:30 Mundial de Sudáfrica. Cuatro con la roja. Especial 00:30 Cuarto Milenio. Programa de misterio 02:35 Maestros del terror. Esculturas humanas
5 08:40 Inazuma eleven 09:00 Ben 10 09:20 Bakugan 09:45 Patito feo 11:30 Más que coches GT 12:00 I love TV 13:00 Vuélveme loca 15:00 Informativos Telecinco. Con Carme Chaparro 16:00 Especial Mundial Sudáfrica 2010 Con Marta Fernández y Joaquín Prat 18:40 Previo Mundial 2010 20:30 Mundial de Sudáfrica. Final: Holanda-España. Presentado por J. J. Santos, Sara Carbonero y Paco González 22:30 Entrega de trofeos 00:30 Supervivientes El debate 02:30 Locos por ganar 03:30 No solo música	6 07:00 La Sexta en concierto 08:00 Lo mejor de La Sexta 08:30 DOC:Crash test 09:30 Doc: Prototipos 10:30 Doc: Sabías que 11:00 Mundial GP2 2010 12:00 Fórmula 1. GP Gran Bretaña. Previa 14:00 Fórmula 1. GP Gran Bretaña. Carrera 15:45 La Sexta Noticias 16:35 La Sexta Meteo 16:40 Padre de familia 17:05 Cine. <i>Agárralo como puedas</i> 19:00 Quién vive ahí 20:00 La Sexta Noticias 21:05 La Sexta Meteo 21:15 La Sexta Deportes 21:30 Vuelta y vuelta TP 22:20 Sin identificar. Serie 00:00 Reencarnación 01:00 Vidas anónimas 02:00 The office	cyl7 08:00 Redifusión 10:00 Surcos Castilla y León 10:45 Sal y pimienta 11:15 Silvestria. Castilla y León Nauraleza 12:00 Water Rats 13:25 Made in Castilla y León 13:55 Nuestras Cortes 14:30 CYL 7 Noticias 15:30 Cine. <i>Nuestros años felices (Tal como éramos)</i> 17:30 Rutas de España 18:30 Corazones de oro 19:30 Siete días. Reportajes de actualidad 20:30 Castilla y León en 25 21:00 CYL 7 Noticias Con Antonio Renedo, Carmen Ibáñez y Santiago Burgoa 22:00 Héroes 23:30 Siete días 00:30 Made in Castilla y León	cyl8 07:30 Videos musicales 08:00 Documental 08:30 La zona que mola 11:00 Misa Desde León 12:00 Noche sensacional 14:00 Documental 14:30 Documental 15:00 Deportes de aventura 15:30 El estribo. Espacio dedicado al caballo 16:00 Tiempo de viajar 17:00 Cine 18:30 La zona que mola 19:15 AZ motor 20:00 Un país en la mochila 21:00 Zapéame 21:30 Documental 22:00 Teknópolis Divulgación científica 22:30 Cine 00:30 El estribo 01:00 Programación de noche
interreconomía tv 08:00 Parada obligatoria 08:50 Cine infantil. <i>Los osos amorosos</i> 10:00 Valores en alza 11:00 Boletín 11:10 Al gato al aguar 13:30 La cocina de César 14:00 Dando caña 15:00 Crónica Uno. Espacio informativo 16:00 Tardes de cine. <i>Guerra entre hombres y mujeres</i> 18:40 Especial informativo. Reforma laboral 20:00 El balance. Espacio sobre economía 21:00 España en la memoria 23:00 Punto pelota. Debate acerca de asuntos deportivos moderado por Josep Pedrerol 01:30 Ganatodo.es 05:00 Teletienda Entretenimiento	tdp 10:00 Voley playa. Directo. Grand slam FIVB World tour 12:00 Automovilismo. Rally de Bulgaria 12:30 Ciclismo. Directo. Tour de Francia. Octava etapa 17:45 Voley playa. Grand slam fivb tour 19:45 Karting. Campeonato de España 20:00 Atletismo. Programa Fondo 10.000 metros 20:30 Turf. Carreras de caballos 21:30 Tenis. Copa Davis. Francia-España 23:00 Automovilismo. Rally de Bulgaria 23:30 Ciclismo. Tour de Francia. Octava etapa 01:00 Tenis. Copa Davis. Francia-España 03:00 World of freesport	07:10 Madrid distrito animal 07:45 V's motor 09:05 El guardián 10:55 Rex 14:00 Telenoticias. Presentadas por Vicente Gil y Laura Gómez 15:00 Deportes 15:25 El tiempo 15:50 Cine de tarde. <i>La hija de Ryan</i> 19:50 Instinto animal 20:55 Telenoticias 21:30 El tiempo 21:45 Madrid por dentro 22:20 Especial la leyenda de la Roja. Deportes 00:45 Cine. <i>Grita libertad</i> 03:15 First wave II. Serie 04:25 Noche en claro de luna	veo7 06:00 Veo tendencias 06:30 Animalia. Documentales 07:30 Planeta salvaje 08:00 Veo zaping 09:00 Animalia 10:00 Planeta salvaje 12:00 Veo cine. <i>El gran Mac Lintock</i> 14:00 Alfred Hitchcock presenta 15:00 Veo zapping 15:30 Cine. <i>La quinta ofensiva</i> 18:00 Top chef 19:00 Veo cine <i>Ana de mil días</i> 22:00 Cine. Spider 24:00 Cine. <i>Los cuatro del apocalipsis</i> 01:30 Bellas y ambiciosas 02:00 call TV 05:00 Bellas y ambiciosas

*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

ESTAMOS DE VUELTA
RECUPERA TU FORMA

Gimnasio
Mario Muniesa

CALLE DE SAN ROQUE
Tel 921 43 30 22



El Fogón Sefardí
RESTAURANTE
Tel. 921 466 250 • www.lacasamudejar.com • C/ Judería Vieja 17

La Taberna del Fogón Sefardí quiere agradecer a todos los Segovianos su participación en el Concurso de Tapas Decalles 2010, y especialmente el apoyo recibido para la obtención del Primer Premio del Jurado Popular y Primer Premio Tierra de Sabor

películas

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

butaca de cine

★★★	Nuestros años felices	15:30	CYL 7	Drama
★★	La isla de los cuervos	15:45	Antena 3	Drama
★★	Sabrina	16:00	TVE1	Comedia
★★	Aqárralo como puedas	17:05	La Sexta	Comedia
★	Durmiendo con un extraño	18:00	TVE 1	Drama
★★	Pequeño pero matón	22:25	TVE1	Comedia
★★	La tormenta del siglo	22:30	Antena 3	Acción

15:30 Nuestros años felices (CYL 7) ★★★



EEUU, año 1973. 116 minutos. Director: Sydney Pollack. Reparto: Robert Redford, Barbra Streisand, Bradford Dillman, Viveca Lindfors, Herb Edelman, Murray Hamilton, Patrick O’Neal
Hubbell Gardiner (Redford) y Katie Morowsy (Streisand) son dos estudiantes universitarios de muy diferente carácter. Hubbell es un atleta famoso en su universidad, un gran conquistador y amante de la buena vida. Katie tiene una decidida vocación política y es consecuente con sus ideas.

22:25 Pequeño pero matón

(TVE 1) ★★

EEUU, año 2006. 98 minutos. Director: Keenen Ivory Wayans. Reparto: Marlon Wayans, Shawn Wayans, Kerry Washington, John Witherspoon

Después de varios años en la cárcel, Calvin Sims (Marlon Wayans), un duro ladrón de joyas que no supera el metro de altura, decide retirarse del mundo del delito no sin antes dar el gran golpe. Calvin y su socio Percy (Tracy Morgan) reciben el encargo de robar un valioso diamante.



22:30 La tormenta del siglo (ANTENA 3) ★★

Alemania, año 2006. 109 minutos. Director: Jorgo Papavassiliou. Reparto: Nadja Uhl, Benno Fürmann, Jan Josef Liefers, Götz George, Natalia Worner, Rolf Kanies
Narra la terrible catástrofe que sucedió en 1962 en la costa alemana del Mar del Norte, cuando el agua del mar derribó los diques de Hamburgo e inundó parte de la ciudad. La catástrofe se saldó con 315 víctimas, que perecieron ahogadas en sus propias casas.

series

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

butaca de ficción

★★	Sabrina, cosas de brujas	07:05	Cuatro	Juvenil
★★★★	Los Simpson	14:00	Antena 3	Animación
★★★	Padre de familia	16:40	La Sexta	Animación
★★	Sin identificar	22:20	La Sexta	Policíaca
★★	Reencarnación	00:00	La Sexta	Drama
★★	Vidas anónimas	01:00	La Sexta	Documental
★★★	The office	02:00	La Sexta	Comedia

22:20 Sin identificar (LA SEXTA) ★★



Hoy doble capítulo de Sin identificar. En el primer capítulo El desconocido del fútbol americano, los servicios de limpieza de Chicago encuentran entre la basura el cuerpo de un hombre con la cabeza ensangrentada. La policía tan sólo cuenta con un envoltorio de hamburguesa como pista para identificarle. En el segundo episodio, La desconocida del paracaídas, una chica joven se desploma en medio de un parque durante el día.

deporte

butaca deportiva

Ciclismo. Tour de Francia	12:30	Teledeporte
Tenis. Copa Davis. Francia-España	13:00	TVE 2
Fórmula Uno. GP de Gran Bretaña. Carrera	14:00	La Sexta
Fútbol. Mundial de Sudáfrica. Final. Holanda-España	20:30	Telecinco
Fútbol. Mundial de Sudáfrica. Especial	22:30	Cuatro

14:00 Fórmula Uno. GP de Gran Bretaña (LA SEXTA)

Fernando Alonso no puede esperar mucho más para comenzar su remontada en la tabla si quiere aspirar en serio a conquistar el Mundial. La mala suerte en las últimas carreras le ha alejado un poco de los puestos de privilegio, por lo que la cita de hoy se presenta como fundamental en su trayectoria. El asturiano comenzará la prueba en la tercera posición, solo por detrás de los Red Bull, casi inalcanzables en las sesiones de clasificación. A su lado se encontrará Lewis Hamilton, cuarto, por lo que cabe anticipar un comienzo de evento espectacular. Merece la pena mencionar que Pedro Martínez de la Rosa sorprendió y arrancará desde el noveno lugar.



20:30 Fútbol. Mundial. Final. Holanda-España (TELECINCO)

El gran momento ha llegado. La cita que la hinchada nacional llevaba esperando durante décadas se celebrará por fin esta noche en el estadio Soccer City de Johannesburgo. España luchará frente a Holanda con el objetivo de conquistar el prestigioso título mundial, y con la confianza por las nubes tras haber derrotado a Alemania en las semifinales. Los pupilos de Vicente del Bosque iniciaron el campeonato en Sudáfrica con un decepcionante 0-1 ante Suiza, pero fueron mejorando a partir de ahí y se han plantado en la contienda definitiva con el cartel de favoritos. De cualquier modo, la escuadra patria no debe caer en el exceso de euforia antes de tiempo. Los adversarios cuentan con futbolistas de mucho nivel, como por ejemplo Wesley Sneijder y Arjen Robben, por lo que el equipo necesitará una concentración máxima durante todo el duelo.

entretenimiento

butaca de programas

El encantador de perros	10:55	Cuatro
Pueblo de Dios	11:30	La 2
Made in Castilla y León	13:25	CYL 7
Corazón	14:30	TVE 1
Tiempo de viajar	16:00	CYL 8
Vuelta y vuelta	21:30	La Sexta
El club del chiste	21:45	Antena 3
Crónicas	22:00	La 2
Cuarto milenio	00:30	Cuatro

21:30 Vuelta y vuelta (LA SEXTA)

Esta semana en Vuelta y vuelta muestra cómo se vive en España desde dos perspectivas bien distintas. Dos inmigrantes instalados en nuestro país nos descubrirán cómo es su día a día. Por un lado Nando, un colombiano que lleva 13 años en España, nos enseñará cómo sale adelante a duras penas, y por el otro lado Kamal, un hindú que lleva 34 años en nuestro país, explicará cómo ha conseguido una vida más acomodada tras haber creado su propia constructora.



Fontanería

Calefacción

Azulejos y pavimentos de gres

Cuartos de baño

FINANCIACIÓN 6 meses GRATUITA

SUJETO A AUTORIZACIÓN BANCARIA

CALVO & MUNAR

DESDE 1902

C/Guadarrama, 21. Pol. Ind. ‘El Cerro’. 40006 SEGOVIA • Telfs. 921 41 24 11 / 921 413602 • Fax 921 41 36 00 • www.calvoymunar.com



DE PUEBLOS CUEVAS DE PROVANCO

Pueblo para visitar

La ubicación estratégica del término y los maravillosos parajes que lo rodean han convertido a Cuevas de Provanco en una localidad en la que merece la pena hacer una excursión

DATOS DE INTERÉS

FICHA:

Población: 164 habitantes

Altitud: 886 metros

Superficie: 38,4 Km²

Distancia de la capital: 80 Km

Comarca: Comunidad de Cuéllar

Fiestas: Nuestra Señora de La Asunción y San Roque (15 y 16 de agosto) y Patrocinio de María (8 de noviembre)

Lugares de Interés:

Iglesia parroquial de La Vera Cruz, el valle de Provancos y una gran abundancia de cuevas, de donde proviene el origen etimológico del municipio



Diputación de Segovia

"Nuestros Pueblos son Nuestro Trabajo"

SARA SUÁREZ VELASCO

CUEVAS DE PROVANCO

El equipo de Gobierno de la localidad segoviana de Cuevas de Provanco, encabezado por su alcalde Juan Carlos Andrés González, se encuentra involucrado en uno de los proyectos más importantes para todo el pueblo, la renovación de la red de abastecimiento de agua. "Tenemos el pueblo dividido en dos, la parte de arriba en la que todo el agua está bombeado y el resto del término donde el agua va por su propio peso. De la parte de arriba ya hemos ejecutado, aproximadamente el setenta por ciento y a finales de año llegaremos a concluir el noventa por ciento. Mientras que en la parte de abajo sólo se ha acometido el veinte por ciento del cambio de redes, ya que es una zona menos urgente", explica Juan Carlos Andrés, alcalde del municipio segoviano.

"La mejora del tema del agua es el proyecto más relevante que tenemos ya que es increíble la cantidad de agua que se pierde por la antigüedad y mal estado de las tuberías. Hemos ido arreglando las tuberías, porque estaban muy deterioradas ya que tenían muchos años y se ha re-

ducido enormemente el número de fugas", añade.

El acondicionamiento de la Casa Consistorial y la renovación del centro médico, con el fin de quitar todas las barreras arquitectónicas es otro de los proyectos más importantes, pero es a largo plazo, ya que en la actualidad, el Ayuntamiento no cuenta con los recursos ni medios suficientes para ejecutarlo.

Otro de los problemas a los que se enfrenta la localidad de Cuevas de Provanco, es a la despoblación y envejecimiento de sus habitantes. "Hace unos años incrementamos el número de habitantes, ya que nacieron algunos niños, pero en los últimos años estamos perdiendo población, ya que no hay nacimientos pero sí defunciones, por lo que el número de habitantes disminuye y por lo tanto, también lo hacen las ayudas de las administraciones públicas, ya que son proporcionales al número de empadronados, aunque esta es una problemática general a todos los pueblos pequeños.

Y por último hay que destacar, que a pesar de que Cuevas de Provanco es un pueblo al que hay que ir expresamente, su visita merece la pena.



Casco urbano con iglesia Vera Cruz al fondo (izq), Casa Consistorial (arriba) y panorámica de Cuevas de Provanco (dcha).



Detalle de la Espadaña de la iglesia parroquial 'La Vera Cruz' / F. BLANCO

CON EL ALCALDE

JUAN CARLOS ANDRÉS GONZÁLEZ

"Es una labor dura pero gratificante"

Juan Carlos Andrés González es natural de Cuevas de Provanco y desde hace tres años y medio ocupa el cargo de Alcalde de dicho municipio segoviano. Labor de la que asegura sentirse muy contento y orgulloso y por la que está dispuesto a seguir trabajando duro.

"Ser el responsable de este término no es una tarea fácil, ya que Cuevas de Provanco, al igual que el resto de municipios pequeños de la provincia de Segovia no cuenta con los suficientes recursos económicos para ejecutar los proyectos y compromisos necesarios y que tenemos en mente. Por esta razón, calificaría mi experiencia como alcalde de mi pueblo de una tarea con muchos altibajos, es decir con momentos buenos y otros más amargos. Pero en líneas generales aporta mucha gratificación personal, ya que esta escasez de recursos conlleva a que la ejecución de cualquier proyecto, por pequeño que sea, requiera de mucho tiempo y dedicación. Pero una vez que se consiguen hacer realidad es indescriptible con palabras lo orgulloso que se siente uno, ya que ves tu esfuerzo recompensado y lo más importante, estas consiguiendo mejorar la calidad de vida de tus vecinos y del municipio en general", comenta.

"Además, he de destacar que los vecinos responden bien cuando se les da el mismo trato a todos. Por lo que me siento muy arropado por todos ellos", añade.

¿Qué destaca del municipio?

En primer lugar he de destacar el paisaje que tenemos, ya que estamos ubicados en un paraje único. La perspectiva desde las faldas de la montaña, en la ladera del pueblo es preciosa.

Y en segundo lugar, he de resaltar la iglesia parroquial de la Vera Cruz, ya que es muy bonita y cuenta con muchos fieles devotos entre los vecinos del municipio, sobre todo, entre la gente mayor. Aunque fue reformada en el siglo XVI es de origen románico.

Y por último, además del carácter acogedor, tranquilo y participativo de los vecinos de Cuevas de Provanco he de destacar los numerosos viñedos que todavía se ven por el paisaje de la localidad, lo que nos recuerda, y en especial al turismo que poco a poco va incrementado, que estamos en una zona de influencia de la Rivera del Duero,



Ayuntamiento de Cuevas de Provanco

